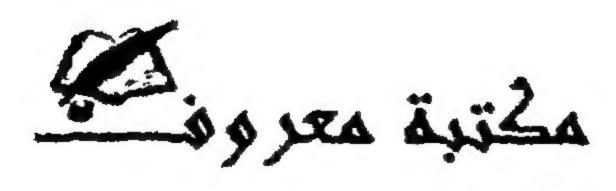


الاستيال الالتيال

لغز القصر المهجور

محمد عبد المنعم جلال



الإسكندرية، ١٨١٠،٨١٨ / ١٨١٠١٨٨ فاكس ١٨٠٠٠٨٨ الإسكندرية

جميع حقوق الطبع محفوظة للمركز العربى للنشر بالاسكندرية هعروف أخوال

اختطاف ريجين

قوبلت الفكرة الظريفة أحسن استقبال من باريس السخية التي تقرن طواعية بين ملاهيها وحفلاتها الخيرية ، وكانت تلك الفكرة تقوم على ظهور عشرين إمرأة جميلة ، من الوسط الفني أو الاجتماعي ، على خشبة مسرح الأوبرا وهن يعرضن أزياء من تصميم اكبر بيوت الأزياء ، على أن يختار المشاهدين أحسن ثلاثة أزياء منها ، ويوزع إيراد تلك الحفلة على بيوت الأزياء الثلاثة التي أبتكرتها ، وتقديم رحلة من خمسة عشر يوماً إلى الريفييرا لعدد من الحائكات .

أثارت الفكرة الاهتمام على الفور، وبعد ثمان وأربعين ساعة امتلات صالة المسرح عن أخرها ، وأسرع الجمهور الى الصالة يحدوه القضول .

والواقع ان كل الظروف ساهمت في أن يتركز ذلك الفضول في نقطة واحدة ، وأن يدور الحديث حول موضوع واحد جعل للحديث مادة لا تنضب فقد علم الجميع أن ريجني أوبرى ، وهي مطرية تاشئة ولكنها فائقة الجمال ستظهر في تلك المناسبة وهي ترتدي ثوياً من تصميم فالمينيه ، وفوقه جاكيت رائعة مرصَعَة بَلْجِعُل الماسات النفيسة .

وازداد اهتمام الجمهور بسبب مسئلة مثيرة جداً ، وهو أن الفائنة ريجينى أوبرى يلاحقها منذ شهور الجوهرى الثرى فان هوبن ، فهل استسلمت لغرامه وهو المعروف بأنه امبراطور الجوهريين ؟..

كان كل شئ يدل على ذلك ، وفي حديث صحفى لها في الليلة السابقة للحفلة ردت على سؤال قائلة:

- سأرتدى غداً ثوبا مرصعاً بالماس ، وهناك فى غرفتى فى هذه اللحظة أربعة من العمال ، اختارهم فان هوبن بنفسه ، يعلقونها على جاكيت من الفضة ، وفالمينيه هناك يشرف على العملية .

وكانت ريجينى تجلس الآن فى المقصورة التى خصصت لها بالمسرح فى انتظار دورها ، وكان الجمهور يمر أمامها فى اعجاب واهتمام شديدين كما لو أنها ربة من ربات الجمال ، والحق أنه كان لها تلك الموهبة الرائعة التى يقرنونها دائما باسمها ، فقد كان وجهها ينم بصورة فريدة عن الأصالة والطهارة والجمال الاغريقى القديم الذى لا يزال يفتننا ويسحرنا حتى اليوم كانت تغطى كتفيها بمعطف من الفرو النفيس ، ويخفى الجاكيت الأنفة الذكر ..

وقد انتدب ثلاثة من أمهر رجال البوليس السرى لحراسة المقصورة التي تجلس فيها ..

ووقف في داخل المقصورة رجلان ، أحدهما الجواهرى المليونير فأن هوين وهو رجل أحمر الوجه منتفخ الأوداج كان يمارس في بدء حياته تجارة الأحجار الزائفة ، ثم احتجب في رحلة طويلة عاد بعدها الي الظهور غنياً بل من كبار الأغنياء دون أن يدري أحد سر هذا التبدل الغريب الذي

غير حياته تغييراً جوهرياً ، أما الآخر فهو جان دنريس المشهور ، وهو شاب قوى البنية وسيم الوجه ، طاف حول العالم وحيداً في زورقه البخاري منذ ثلاثة أشهر ، وقد تعرف به فان هوين في الأسبوع المنصرم وقدمه الي ريجيني ..

مرت الرقصة الأولى في برنامج الحفلة دون أن يعيرها أحد من الجمهور اهتماماً خاصاً ، وتأهبت ريجيني للخروج في أثناء الاستراحة ، فوقفت لدى باب المقصورة تتجاذب أطراف الحديث مع رفيقيها ، فجعلت تخاطب فان هوبن بلهجة تهكمية ، بينما أقبلت على التجدث مع دنريس بلهجة رقيقة كانما كانت تعمل على إثارة اعجابه .

والظاهر أن هذه المعاملة ساءت فان هوين ، فانه لم يتمالك أن قال:

- اصغ الى يا دنريس ، فسأسديك نصيحة ثمينة ، حذار أن تسيطر هذه المرأة على عقلك ، فقد سلبتنى رشدى ، وصرت الآن في حالة من الشقاء تستوجب الرثاء ،

وعقب انتهاء فترة الاستراحة ، بدأت مباراة عرض الأزياء فأخذت المتنافسات يظهرن على خشبة المسرح ، عارضات ثيابهن كما تفعل عارضات الأزياء .

ولما حان دور ريجيني نهضت قائلة:

- اننى أشعر باضطراب ، لاريب انى سأنتحر اذا لم أفز بالجائزة الأولى من تنتخب يا مسيو دنريس ؟.

أجاب الشاب وهو ينحنى أمامها في شي من الاحترام:

- سأنتخب أجمل سيدة .

- انني لا أتحدث عن الجمال وإنما عن الأزياء.
- لست أحفل بالزي ، وانما أحفل بجمال الوجه ورشاقة الجسم ،
- اذن تمتع بهاتين الصفتين في شخص الفتاة التي يصفقون لها الأن ، انها إحدى عاملات محل شرنتز ، وقد تحدثت عنها الصحف ، وأطنبت في إطراء جمالها ورشاقتها .

فنظرجان دنريس الى قائمة البرنامج وسال الفتاة قائلاً:

هى ارات ماترول ، أليس كذلك ؟..

أجابت ريجيني في لهجة بريئة من الحسد والغيرة:

- أجل ، ولو كان ذلك بامكانى لما ترددت في منحها الجائزة الأولى .

فصاح فان هوين ساخطا :

- وثوبك يا ريجينى ، ماقيمة ثوبها بجانب جاكتتك المرصعة ، ولذلك أرجوك أن تلزمي جانب الحذر .
 - ممن ؟
 - من اللصوص ، وتذكرى ان جاكنتك ليست مرصعة بقشور السمك .
 - وضحك فابن هوبن وقال جان دنريس مؤيداً:
 - ان فان هوبن على حق ، ويجس بنا أن نرافقك .

ولكن الفتاة اعترضت قائلة:

- كلا فاننى أحب أن تطلعانى على التأثير الذى سيحدث مظهرى فى نفسيكما اثناء وقوفى على خشبة المسرح .

- ان المفتش بيشو يتكفل بكل شئ ..

لاحت دلائل الاهتمام على وجه دنريس وقال:

- اذن فأنت تعرف بيشو ؟ . . مفتش البوليس الذي اشتهر بمعاونته لجيمس بارنيت ، صاحب مكتب بارنيت وشركاه .
- آه يحسن بك ان لا تتحدث أمامه عن المدعو بارنيت ، فان مجرد ذكر اسمه يكاد يخرجه عن صوابه ، فيلوح لى أن بارنيت هذا لعب معه دوراً خبيثاً .
- أجل ، وقد سمعت شيئاً من هذا القبيل ، أعنى قصة عقد اللؤلُق ورسالة غرام الملك جورج .. اذن فبيشو يتولى حراسة جواهرك ..
- نعم وقد سافر في مهمة خاصة ، ولكنه انتدب ثلاثة من أقوى وأمهر معاونيه ، وهم يقفون خارج الباب ..
- اعلم أنه لو ترك وراءه فرقة كاملة فان هذا لا يكفى لاحباط حيل بعض اللصوص .

ولم تلبث ريجينى أن غادرت المقصورة ، وابتعبت يتبعها رجال البوليس الثلاثة ، ثم انعطفت الى داخل الكواليس ..

ولما حل دورها في الظهور على خشبة المسرح ساد الحضور صمت عميق وشخصت الأبصار ، وفجأة تعالى الهتاف والتصفيق من كل ناحية ، وتقدمت ريجيني .

كانت فاتنة الجمال، لكن الجمال الرائع اذا اقترن بالأناقة الأخاذة خلص منهما مزاج يملك القلوب ويبهر الأبصار، فلا غرو اذا أخذ الحضور بسحر

جمالها وأناقتها ، ولا عجب اذا زاغت العيون بتأثير تلك الأضواء المنعكسة من الأحجار الكريمة التي ترصع جاكتتها، ولم يتمالك فان هوبن أن هتف قائلاً:

- يا الهى ! هذا أبدع وأروع مما كنت أتوقع ، انها تبدو بهذه الماسات كأنها امبراطورة ..

وظللت وجهه سحابة قاتمة وقال:

- سأبوح لك بسرى يا دنريس ، أتدري لم رصعت صدر ريجينى بهذه الأحجار الثمينة ؟ اننى سأهديها اياها يوم تعطيني يدها .

وأمسك دنريس بذراعه في هذه اللحظة وهتف قائلاً:

- ميه .،
- ويحك .. ماذا حدث .
- انني أرى شيئا غير عادي بين الكواليس.

فتطلع فان هوين الى ناحية الكواليس ثم قال:

- لا أرى شيئاً يستلفت النظر ..

والكنه لم يكد يتم عبارته حتى ساد الهرج والمرج صفوف المسرح الأمامية ونهض بعض الجالسين من مقاعدهم وقد ارتسمت على وجوههم أمارات الذعر والهلع ، وأسرع رجلان الي خشبة المسرح ، وفجأة تعالت الصيحات من كل جانب ، وهنف أحد موظفى المسرح قائلاً:

- النار .. النار ..

وانبعث ضوء وهاج من ناحية الكواليس اليمنى ، وانتشرت سحابة من

الدخان فوق خشبة المسرح ، فخف الموظفون من كل جانب ومعهم رجل ظهر من الجهة اليمنى يحمل بين يديه معطفاً من الفرو يخفى وجهه ، وهتف قائلا:

- النار .. النار ..

همت ريجيني أن تنجو بنفسها من خطر الحريق ، لكن قواها خذاتها فهوت على الأرض مغشياً عليها ، فدنما منها الرجل ولفها بالمعطف وحملها علي كتفيه وعاد بها من حيث أتى ..

على أن دنريس كان قد تمالك جأشه لدي ظهور ذلك الرجل على خشبة المسرح ، فانحنى فوق حافة المقصورة ، وصاح في جمهور النظارة باعلى صوته قائلا.

- لا تتحركوا ..

ثم لوح بيده الى الرجل الذي حمل ريجيني وهنف قائلاً:

- اقبضوا عليه .. امسكوه ..

لكن صوته لم يبلغ مسامع الجمهور الذي تعالى هياجه ، واختفى الرجل دون أن ينتبه إليه أحد ،

قفز دنريس الى الأرض وتقدم بسرعة الى خشبة المسرح فاعتلاها وتبع الطريق الذى سلكه الرجل حتى بلغ الباب المعد لخروج الممثلين بشارع هوسمان ، فتلفت حوله بيد أنه لم يبصر له أثرا ، وراح يستفسر عن الرجل لكن لم يستطع أحد أن يرشده إليه فقد ساد الهرج والمرج ، وكان الجميع لا يفكرون الا في المبادرة الى النجاة من خطر الحريق وفي اخماد النار .

ولما عاد التقى فى طريقه بفان هوبن فرآه يلهث وقد تصبب جبينه عرقاً ، فابتدره قائلاً .

- انها خطفت بسبب جواهرك ، لاريب ان خاطفها قد حملها في سيارة كانت معدة لهذا الغرض .

فأخرج فان هوين مسدسه من جيبه ، فقال دنريس :

- أتريد أن تنتحر ؟.
- كلا ، بل أريد أن أقتل ذلك اللص ، انهم سيقبضون عليه بل يجب أن مقيضوا عليه .،

وجعل يدور حول نفسه كمن أصبيب بالخبل وراح يصبح:

- جواهرى .. هذا فظيع .. أين العدالة ..ان الحكومة مسئولة .

* * *

لم يخدع دنريس فقد حمل الرجل المجهول ريجينى أوبرى ، واجتاز بها شارع هوسمان ، ثم انعطف الى شارع موجادور حيث وقفت سيارة بانتظاره ، وما كاد يدنو منها حتى فتح بابها وبدت بداخلها امرأة على وجهها نقاب رفيع بسطت يديها إليه فناولها ريجينى قائلا:

- اننى أفلحت .. وإنها لمعجزة حقاً .

ثم أغلق الباب وصعد الى مكان القيادة ، وانطلقت السيارة تنهب الأرض نهياً .

عادت المغنية الحسناء الي رشدها ، وأول ما جال بخاطرها هو أن تشكر منقذيها ، ولكنها ما كادت تتحرك حتى أحست بغلالة رقيقة حول رأسها

فغمغمت قائلة:

- ماهذا ؟..

أجابها صرت نسوى رقيق:

- لا تتحركي .. اذا استنجدت بأحد فالويل لك ..

وأحست ريجينى بوخز خفيف في كتفها جعلها تصبيح ألما ، فقالت المرأة .

- لا تجزعى ياعزيزتى ، هذا طرف سكين لا غير ، أتحبينى أن أضغط؟..

لم تتحرك ريجينى ، وانما راحت تستعرض فى ذهنها حقيقة الموقف فتذكرت الدخان الذى شاهدته أثناء وقوفها على خشبة المسرح ، وفكرت قائلة :

- اننى خطفت ، وقد خطفنى رجل أثناء الهرج الذى ساد ، وهو يفر بى الآن بمساعدة شريكته ،، وتحسست ثيابها بأصابعها فالقت الجاكيت كما هى .

كانت السيارة تتطلق بسرعة ، وشعرت ريجينى بأنها تتعطف في طرقات كثيرة متعرجة ، فأدركت ان السائق يعمد الى ذلك إفلاتا من المطاردة ..

على أنه خيل إليها مع ذلك أن السيارة لم تخرج من باريس ، فقد كانت أنوار المصابيح الكهربائية تتتابع على مسافات متقاربة وتملأ السيارة بضوء خافت ..

ولم تلبث المرأة أن خففت قبضتها قليلاً، فتطلعت ريجيني اليها

واستطاعت أن تتميز في الضوء الخافت المتعاقب اصبعين من أصابع المرأة فاذا في أحدهما خاتم نو ثلاث لآلئ بديعة نسقت على هيئة مثلث ..

مضت عشرون دقيقة والسيارة منطلقة في سيرها السريع وأخيراً وقفت فجأة ، ونزل الرجل من مكانه ، فسمعت ريجيني صوت باب يفتح ، وما لبثت السيارة أن تقدمت الى فناء داخلى ،،

ونزلت المرأة من السيارة وعاونت ريجينى على النزول ، وارتقى الثلاثة بضع درجات أفضت بهم الى دهليز مرصوف بالبلاط الأبيض والأسود وصعدوا سلماً مغطى ببساط سميك ، وتقدم الرجل الى غرفة بالطابق الأول ، وهمس فى أذن ريجينى قائلاً:

هانحن قد وصلنا ، اننى لا أميل الى الغلظة أو العنف .. ولن أصيبك باذى اذا تخليت عن الجاكيته ، فهل أنت فاعلة ؟..

أجابت ريجيني على الفور في لهجة حادة:

- کلا ..

هتف الرجل قائلا:

- انني خاطرت بكل شئ في سبيلها ، فلا تقاومي .

ومد يدا غليظة محاولا أن ينزع عنها المعطف، وأحست ريجيني لمجرد ملامسته لها برعشة تسرى في كيانها وانتابها ذعر شديد وصاحت:

- لا تلمستى .. اننى امنعك ، ها هى .

ارتد الرجل الى الخلف بضع خطوات ، وخلعت ريجينى المعطف ثم الجاكت وألقت بها إليه ، ورفعت الغلالة التي كانت تحجب وجهها ، وتهالكت فى إعياء فوق أحد المقاعد ، وراحت تجيل بصرها فيما حولها ، فرأت المرأة المقنعة ترتدى ثوباً رمادى اللون ذا خطوط سوداء ، ورأتها تنزع الجواهر التي ترصع الجاكنة .

كانت هذه الغرفة فسيحة تضيئها ثريتان بديعتان ، وقد صفت بها مقاعد وثيرة مكسوة بالحرير الأزرق ، وفرشت أرضها بأبسطة سميكة فاخرة وانتثرت بها بعض المناضد وقطع الأثاث التي يرجع تاريخها إلي عهد لويس السادس عشر ، وأقيم على قاعدة الموقد تمثالان بديعان من البرونز وساعة نصبت فوق عامود قصير من المرمر الأخضر ، وعلقت بالجدران أربع لوحات فنية رائعة .

وما أن فرغت المرأة من انتزاع الجواهر من الجاكت حتى ساد الظلام فجأة ، وسمعت ريجيني صوت الرجل يقول :

- هذا جميل انك أحسنت صنعاً بعدم المقاومة ، سنعيدك الآن من حيئ جئت ولك أن تستردى معطفك .

وأعيدت الغلالة فوق رأسها ، ثم اقتيدت الى السيارة ، فانطلقت بسرعة كبيرة وجعلت تنعطف في طرقات كثيرة متعرجة ..

ووقفت السيارة أخيراً ، ففتح الرجل بابها وأنزل ريجيني منها ، وقال لها — ها أنت قد وصلت دون أن يصيبك أقل أذى ، وأنصحك أن لا تنطقي بكلمة واحدة عما رأيت ، تذكرى فقط أن جواهرك سرقت ، وانسى كل شي آخر ...

وعلى أثر هذه العبارة انطلقت السيارة بسرعة فرفعت ريجينى الغلالة عن رأسها وألقت نفسها في ميدان التروكادير ، ولما كان مسكنها يقع على

مسافة قصيرة فقد تحاملت على نفسها وأخذت تسير متجهة إليه ، وإن هي إلا لحظة حتى ألقت نفسها بين ذراعى جان دنريس ، وأجلسها الشاب على مقعد في الشارع المقفر وقال:

- لقد انتظرتك ، وكنت على يقين انهم سيعيدونك بعد أن يسرقوا جواهرك ، فأن الخطر أن يحتفظوا بك لديهم ، استريحي وهدئي أعصابك ..

انحدرت دموعها ، وشعرت باطمئنان الى هذا الشاب الذى لم يمض على تعارفها به وقت طويل وقالت له .

- كنت خائفة ، وما زال الخوف يملك على نفسى حتى الأن ..

وبعد أن هدأ روعها قليلاً رافقها الى البيت ، ثم الى غرفتها وهناك وجد الخادمة قد عادت من المسرح وهى في حالة من الخوف يرثى لها ، ولم يكد يستقر بهما المقام حتى أقبل فان هوين ، جاحظ العينين ، وصاح .

- جواهري ..هل عدت بها يا ريجيني ؟.. هل دافعت عنها حتى الموت؟..

ولما لم ير للجاكتة المرصعة بالأحجار الكريمة أثرا استولى عليه جنون مطبق ، واحتبس صوته فقال جان دنريس في حزم :

- صه ، ألا ترى انها بحاجة الى الراحة ؟..

وعاد فان هوين يقول في شبه جنون:

- جواهری .. سرقت .. آه ..لیت بیشو کان هنا .. جواهری ..
- سأعيدها إليك يا هذا .. ولكن أغرب عن وجهى الأن عير المراب عن المراب عن المرب المرب المرب المرب المرب المرب المرب المرب المرب المنا المنا

وراح يلثم جبينها وشعرها ، فاشتد جنون فان هوبن وصاح :

- هذا لا يطاق .. ماذا تفعل يا رجل ؟..

أجابه جان دنريس:

- لا شئ هذا علاج يسير يعيد إليها هدوء الاعصاب ، وأستأنف مهمته المحتعة في حين كان فان هوين يتميز غيظاً ويكاد يفقد رشده من تأثير ما أصابه وما يري أمام عيناه ..

أما ريجيني فقد أخذت تستعيد هدوعها شيئاً فشيئاً ..

* * *

انقضت ثمانية أيام على حادث مسرح الأوبرا ، واجتمعت عاملات محل شزتنر في غرفتهن الخاصة بعد الظهر عقب انصراف العملاء ، وأخذت ارليت مازول ، تتجاذب وإياهن الحديث وقالت إحداهن :

- كنت محظوظة حقاً يا أرليت حين حصلت على الجائزة الأولى في مسابقة الأزياء .

قالت ارليت:

- لم أكن استحقها ، فقد كانت من نصيب ريجيني أويري ٠٠
 - لاريب أن ريجيني حانقة عليك الآن .
- كلا ، فقد أتت لرؤيتي أمس وهنأتني لحصولي على الجائزة ..

وتناولت احدى العاملات صحيفة كانت على منضدة قريبة ، وما كادت تلقى عليها نظرة حتى قالت :

- انها تتحدث عن سرقة الجواهر.

وأخذتها أرليت منها وقرأت:

- لا يزال التحقيق جارياً في حادث الأويرا ويعتقد رجال البوليس انه قد دبر عمدا لسرقة جواهر ريجيني أوبرى ، على انهم لا يعرفون عن أوصاف المعتدى أي شيّ ، فقد كان يخفى وجهه بالمعطف ، ولكن المظنون أنه هو ذلك الشخص الذي قدم الى دار الاويرا حاملاً بعض باقات الزهور ، ووضعها قرب أحد الأعمدة ، وقد قررت الخادمة انها شاهدته ولاحظت انه يلبس حذاءً لامعاً ، ولا ريب أنه أشعل النار في باقات الزهور ثم انتهز فرصة الهرج الذي ساد على أثر الحريق المزعوم ، كما كان يتوقع واختطف المعطف من بين يدي الخادمة وقام بمهمته ، وقد سئلت ريجيني أوبري فلم تستطع أن تعين الطريق الذي سلكته السيارة ولم تستطع الادلاء أيضاً باوصاف اكيدة عن الرجل وشريكته ولا عن البيت الذي اقتيدت اليه ..

قالت احدى الفتيات عندما انتهت ارليت من قراءة النبأ:

- لو كنت مكان ريجينى أوبري لمت جزعاً أمام هذا الرجل وشريكته ، ماذا كنت تفعلين ياأرليت لو كنت أنت مكانها ؟..
 - كنت أدافع عن نفسى باستماتة ، فاننى جريئة ..
 - ولكن هل رأيت ذلك الرجل الذي اختطف ريجيني ؟..
- لم أراه جيدا ، فقد وقع بصرى على شبح يحمل شبحاً أخر ، فلم أحفل بهما الأننى كنت في خوف من الحريق ..
 - ألم ترى شيئاً آخر ؟..
- بل رأيت فأن هوين ، وكأن يقفز هنا وهناك كأنما كانت الأرض تلهب قدميه وهو يصبح :

- جواهرى ،، عشرة ملايين من الفرنكات ، هذا فظيع .

وفى هذه اللحظة فتحت مديرة المحل الباب وخاطبت ارليت قائلة

- التليفون يا أرليت .

وقفت ارليت في الحال وقد شحب لونها وغمغمت:

- أن أمى مريضة

ومضت الي الغرفة المجاورة حيث يوجد التليفون وسمعتها زميلاتها تقول أمي مريضة ؟ تشعر بألم في قلبها من المتكلم ؟ أهو أنت يا مدام لوفان؟ . انني اعرف صوتك . طبيب ؟ الدكتور بريكو بشارع مونتابور رقم ؟ هل خاطبته ؟ يجب أن أحضر بصحبته ؟ حسناً اني ذاهبة إليه ..

وتناولت ارليت قبعهتا من دولاب الملابس بيد ترتعد ، وخرجت مسرعة دون أن تلتفت الى رفيقاتها ..

وأسرعت الفتيات الى النافذة فرأينها تجري وتتطلع الى أرقام المنازل وفجأة كفت عن السير أمام بيت الي اليسار تقف بقربه سيارة ، ثم شاهدن رجلاً ينتظر علي الرصيف ، ولم يبد لهن منه من خلال الظلام الذى أخذ ينتشر رويداً غير حذائه اللامع .

وما لبث الرجل ان تقدم الى أرليت وبادلها بضع كلمات صعدت علي أثرها الى السيارة وتالاها الرجل، ثم انطلقت السيارة وقالت احدى الفتيات

- هذه مسألة غريبة ، انني أمر كل يوم أمام البيت رقم ٣ ، ولم ار مرة بطاقة نحاسية تحمل اسم أحد الأطباء ، هل تعرف احداكن الدكتور بريكو

فهتفن معا:

- كلا ، ولكن في وسعنا أن نتحقق من ذلك لنفحص دفتر التليفون ..
 - وفحصت المديرة دفتر التليفون ولم تلبث أن قالت:
 - لا يوجد في دفتر التليفون اسم الدكتور بريكو ..

وأسرعت المديرة الى صاحب المحل وأطلعته على الأمر، فتناول سماعة التليفون، وطلب رقما معيناً وانتظر هنيهة ثم قال:

- آلو .. هل اتحدث الى الآنسة ريجينى أوبري ؟ .. هناك ما يحمل على الاعتقاد بأن ارليت مازول ، احدى عاملاتى ، قد اختطفت ، وان خاطفها هو نفس الرجل الذى اختطفك في تلك الليلة ، وقد رأيت أن هذا النبأ قد يهمك أنت وأصدقاؤك آلو ؟ .. هل تنتظرين المفتش بيشو ؟ ، هذا حسن ، ساتي إليك فوراً وأدلى إليك بكافة التفاصيل .

وقع لارليت ما سبق أن وقع لريجيني ولكن بصورة أخرى ، إذ ألقت ارليت سيدة جالسة بداخل السيارة قدمها إليها الطبيب الزائف قائلا:

- مدام بریکو ..

وكانت تلك السيدة تحجب وجهها بنقاب ، غير ان الظلام كان قد انتشر فلم تحفل بها أرليت كثيراً لأن كل اهتمامها كان موجها الي أمها ..

وما أن انطلقت السيارة حتى راحت أرليت تلقى طائفة من الأسئلة على الرجل دون أن تتطلع اليه ، وقد قرر لها أن سيدة تدعى مدام لوفان استدعته لمعالجة جارة لها وسائلته أن يقل في طريقه ابنة المريضة ، واعترف لها بأنه لا يعرف اكثر من ذلك .

وتقدمت السيارة فى شارع ريفولى متجهة الى ميدان الكونكورد ، وفيما كانت تجتاز الميدان ألقت المرأة فجأة غلالة حول رأس أرليت ، ثم وخزت كتفها بطرف سكين .

أخذت أرليت تقاوم في بادئ الأمر ، لكن خوفها زايلها على الفور وشعرت بفرحة غامرة اذ ادركت ان أمها ليست مريضة وأن حديث المرض ما هو إلا حيلة قصد بها استدراجها الى الشرك الذي نصب لها ، وان لاختطافها سببا أخر لا يلبث أن ينكشف لها ، ورأت أن خير ما تتوسل به هو الاخلاد الى الهدوء والاعتصام بحبل الصبر والانتظار ..

ولاحظت مالاحظته ريجيني من قبل ، فقد أخذت السيارة تنعطف مرارأ بيد أنها لم تلمح يد المرأة ، ولم تر الخاتم الذي رأته ريجيني ، ولم تلبث ان سمعت حديثاً خافتاً دار بين الشريكين وقد حسبا أنه لا يبلغ سمعها ، اذ قالت المرأة .

- انك شططت وتماديت هذه المرة ، فقد كان يجدر بك أن تنتظر بضعة أسابيع حتى ينسى الناس حادث الاوبرا ..

لم يخف على أرليت مغزى ما سمعت ، فقد أدركت أن خاطفيها هما خاطفا ريجينى قبلها ، وأن بريكو الزائف هو الذى أشعل النار فى باقات الزهور فى مسرح الأوبرا ، ولكنها عجبت مما يحمل هذا الرجل على اختطافها ، فليس لديها ما يغرى بالسطو عليه ، وهى لا تملك شيئا من الأحجار الكريمة ..

وما كادت تصل الى هذا الحد من تفكيرها حتى عاودها الهدوء والاطمئنان ، فقد أيقنت أن خاطفيها لا يلبثان أن يطلقا سراحها حين يخيب

ظنهما ولا يجدان معها ما يعللان النفس به .

وسمعت باباً يفتح ، وكانت تعرف ما وقع لريجينى ، فأدركت ان السيارة قد دخلت الفناء ، وأنزلتها المرأة منها وارتقت بها الدرجات القليلة ثم نفذ الجميع الى الدهليز المرصوف بالبلاط الأبيض والأسود ..

كانت ارليت ، في هذه الأثناء ، قد استعادت هدوها ، ورباطة جأشها ، فخطر لها أن تحاول الفرار فانتهزت فرصة انشغال المرأة بالتحدث الي الرجل وهو يغلق باب الدهليز ، ورفعت الغلالة عن وجهها ، واندفعت الى الأمام فارتقت درجات السلم ودخلت في الغرفة التي أمامها وأغلقت بابها وراءها .

كان بالغرفة نور ضئيل ينبعث من مصباح كهربائى ، فلم تدر أرايت ماذا تفعل ولا كيف تتمكن من الفرار ، وراحت تعالج إحدى نافذتى الغرفة ولكنها لم تستطع ، وتسلل الخوف الي فؤادها وخشيت أن يفاجئها الشريكان وهى في مكانها ، ولم تلبث ان سمعت صوت أبواب تفتح وتغلق فأدركت انه لا مفر لها من الاختفاء ، وراحت تجيل بصرها فيما حولها في شئ من اليأس ورأت دولابا ضخماً قرب الموقد فلم تتردد لحظة ، بل جذبت احد المقاعد واستعانت به في الصعود الى الموقد ، ثم تشبثت بيديها في حافة الدولاب وأخذت ترفع نفسها حتى بلغت سطحه وتمددت فوقه ، وما كادت تفعل ذلك حتى فتح الباب وبخل الرجل وشريكته .

كان من أيسر الأمور أن يرفعا عيناهما فيشاهداها ، ولكنهما لم يفعلا ذلك ، وانما أخذا يفتشان تحت المقاعد وخلف الستائر ، وقال الرجل في آخر الأمر:

- لا يوجد أحد ، لا هنا ولا في أي مكان آخر وهذه مسألة خطيرة فقد تتمكن من الهرب .
 - ركيف يتسنى لها ذلك ؟.
- أنت على حق ، لا سبيل لها الى الفرار ، والويل لها اذا وقعت فى يدى ثم أطفأ النور وخرج مع شريكته ، وكان ضوء القمر ينبعث من خلال النافذتين ، فدنت من احداهما ، ونظرت الى الخارج ، فشاهدت حديقة منبسطة فى نهايتها صف من الأشجار ، وعالجت النافذة حتى وفقت الى فتحها ..

وانحنت فوق حافة النافذة تقدر المسافة التى تفصلها عن الأرض فوجدتها لا تتجاوز مترين ، فلم تتردد ، وتسلقت الى الحافة ووثبت منها الى الحشائش دون أن تصاب بأذى ، وانتظرت قليلا حتى احتجب القمر خلف سحابة عارضة ثم اجتازت الحديقة بسرعة وانسلت الى الخارج ، وفيما هى تخرج ألقت نظرة الى الخلف فرأت شبحا يجرى وراها فأخذت تعدو بسرعة ورأت الشبح يزداد اقترابا منها فضاعفت من سرعتها ، وانعطفت الى شارع آخر شاهدت فيه بعض المارة ، ومرت بها سيارة أجرة فاستوقفتها وركبتها وذكرت للسائق عنوانها ، وتطلعت من النافذة الخلفية فشاهدت عدوها الخفي يستقل سيارة أخرى ،

وقطعت سيارتها عدة شوارع ، ولما وصلت الى ميدان كثير الحركة نقرت على الزجاج وقالت السائق :

- قف هاك عشرين فرنكاً ، تابع طريقك بسرعة ، فانني أريد ان أفلت من شخص يطاردني ، وغادرت السيارة وركبت سيارة اخرى وذكرت للسائق عنوانها قائلة:

- مونمارتر .. شارع فردریك رقم ٥٥ ، وما كادت تنتهی من عبارتها حتی أغمی علیها .

ولما عادت الى رشدها ألقت نفسها على أريكة فى غرفتها والى جوارها شاب لا تعرفه ، وكانت أمها تنظر إليها فى قلق واشفاق ، فابتسمت ابتسامة خفيفة ، وهمت امها بالكلام ، بيد ان الشاب استوقفها قائلاً :

- لا تسائيها الآن يا سيدتى ، كلا ياأنسة لا تتكلمى اصغى الي أولا ، لقد اتصل مسيو شرتنر بريجينى أويرى وقال لها انك خطفت وان ظروف اختطافك مماثلة لظروف اختطافها ، فاللغت صديقتى ريجينى البوليس في الحال ، وأطلعتنى على الحادث فجئت إلى هنا وأمك في الخارج تترقب قدومك ، فقد كنت أعتقد أنهم سيطلقون سراحك كما فعلوا مع ريجينى من قبل ، ولما أقبلت السيارة التي تقلك سائت السائق عن الجهة التي أتي منها فأخبرنى بأنها ميدان فيكتوار ، ولم يستطع أن يغضى إلى بأكثر من ذلك ..

ودق الجرس في هذه اللحظة ، فخرجت أمها وسمع الشاب صوتاً يقول صاحبه :

- أنا فان هوين يا سيدتي ..

ودخل دون أن ينتظر اننا منها ، وتبعه المفتش بيشو ، وما كاد فان هوبن يرى ما أمامه حتى ذهل ، فقد رأى جان دنريس جاثياً قرب الأريكة وهو يقبل أرايت في جبينها وشعرها وأهدابها ووجنتيها فغمغم :

- ماذا تفعل هنا يا دنريس ؟.

فقال دنريس:

- صه ، لا تزعجها ، انني أهدى أعصابها انظر كيف يعود إليها الهدود ...

ووقف بيشو هو الآخر مذهولاً يحدق في جان دنريس ، كما لو أنه ينظر الله شئ مخيف ، وقال فان هوين :

- المفتش بيشو .. جان دنريس ، ولكن يخيل الى انك تعرف دنريس بابيشو .

أراد بيشو أن يتكلم ولكن الكلمات احتبست في حلقه وراح يحدق في شي من الخوف في الشاب الذي استأنف عمله المهدئ الممتع ..

ری برایس سری

اجتمع القوم فى الساعة العاشرة من صباح اليوم التالى فى مخدع ريجينى أوبري ، ولما وصل فان هوبن وجد جان دنريس جالساً وكائه في بيته ، يمزح مع المغنية الحسناء ، ويداعب أرليت مازول ، وكان ثلاثتهم يتسامرون ، وقد بدت عليهم امارات السرور والاغتباط ، وقال فان هوبن وهو يكاد يبكى قهراً :

- اواه ، ما أسعد دنريس! انه مجدود ، ينال منكما ما يشتهى ، ومن سائر النساء أيضا ،

قالت ريجيني:

- ومن الرجال أيضا ، فأنت رغم حقدك عليه تعلق عليه أمالاً كبار في استرداد جواهرك ،

وأقبل بيشو في هذه اللحظة ، وربد بصيره بين القوم ، وراح يحدق في جان دنريس كما فعل بالأمس وقال :

- على الرغم من أن قضية سرقة جواهرك قد كلف بها أحد زملائي في غيابي يا مسيو فان هوبن فانني سأهتم بها ، وقد أمرني مدير البوليس أن

التقى بالأنسة مازول وأسالها عما حدث لها ، ولكن يجدر بى أن أقرر الك أننى لا أقبل معاونة من أى أحد من أصدقائك مهما كان لونها .

مُنحك جان دنريس وقال:

- أري يامسيو بيشو أنك لا تميل الى ..

فأجابه هذا بغلظة :

- نعم ، ولكن هل أنت واثق أننا لم نلتق قبل الآن ؟.
- بل التقينا منذ ثلاث وعشرين سنة ، في حدائق الشانزليزيه ، وكنا نلعب الطوق معا ، وقد أوقعتك مرة ، وحقدت على منذ ذلك اليوم ، ولم يفارقك هذا الحقد كما أرى ، ان مسيو بيشو على حق يا عزيزي فان هوين فلا يمكن أن يكون بيننا أي لون من ألوان التعاون ، ولك مطلق الحرية في أن تنسحب ، بل في وسعكما أن تنصرفا معا .
 - ننصرف ؟.
- نعم فنحن هنا في بيت ريجيني ، وأنا الذي استدعيتكما ، وبما أننا لم نتفق فأري أن تنصرفا .

وأمسك بيدى أرليت وقال:

- والأن يا عزيزتي أرليت أرجو أن تقصى علينا ماحدث الآن وقد عاد اليك هدؤك واسترددت قواك .

وأمعني إلى قصتها دون أن ينبس بكلمة ، وكانت ريجيني تؤمن على قولها بين الفينة والفينة :

- نعم سلم .. نوست درجات ، أجل دهليز مرصوف ببلاط أبيض

وأسود ، وغرفة فخمة في الطابق الأول .

راح دنريس يذرع الغرفة جيئة وذهاباً وقد استغرق في التفكير ، ثم وقف وقال:

- هذه مسألة معقدة ، شديدة الغموض ، فأنت ياعزيزتى ريجينى خطفت بسبب الجواهر ، ولكنك لست غنية يا عزيزتى أرليت ، ويجب أن نستبعد فى هذه الحالة فكرة السرقة وأن نلتمس أسباباً أخرى كالحب أو الانتقام أو ماشاكلهما ، أرجو أن تجيبي بصراحة وبغير خجل ، هل أحببت أحد ا فيما مضى ؟..

أجابت أرليت:

- لا أظن ذلك ··
- فكرى جيداً يا أرليت ، ألم تلاحظى مثلا أحداً يحوم حولك في أحد الأيام ..

قالت الفتاة وهي تقدح ذهنها:

- في ذات يوم كان رجل .. جاء منذ ثلاثة شهور مع أخته الى محل شزتز حيث كنت أقوم أنا وزميلاتي بعرض الأزياء الحديثة ولم أنتبه إليه أول الأمر ، ولكن إحدي الزميلات لفتت نظري إليه قائلة :
- لقد فُتن هذا الرجل بك ويكاد يلتهمك بنظراته ، انه رجل أنيق رشيق وتقول المديرة انه يهتم بالأعمال الخيرية ، وهو يوافقك يا أرليت ، فأنت تنشدين المال ..

قاطعها بنريس قائلا:

- تنشدين المال ؟..

أجابت :

- ان زميلاتى يمزحن معى لأنني أحلم بتأسيس محل كبير اللزياء أخصص فيه لكل عاملة من عاملاتى دوطة تتسلمها حين تعتزم الزواج ، وقد خرجت بعد ساعة من هذا الحديث فلاحظت نفس الرجل يتبعني ، وظل يقتفى أثرى حتى بلغت محطة المترو ، وقد فعل ذلك فى الأيام التالية ولكننى لم أحفل به ، فاختفى بعد أسبوع ولم يعد يظهر ، وقد حدث ذات ليلة فى الساعة الحادية عشرة ، وأنا اجتاز شارعاً مظلماً لا يطرقه أحد فى ذلك الوقت أن رأيت ثلاث مرات شبح رجل منزو فى مدخل بيت ، وقد بقى ذلك الرجل واقفاً مكانه فى المرتين الأوليين ، ولكنه فى المرة الثالثة غادر مخبأه وحاول أن يعترض طريقى فصرخت وأطلقت ساقى للريح ، فلم يحاول ملاحقتى ، ولكنني تحاشيت المرور فى ذلك الشارع منذ ذلك اليوم .

- وهل تعرفين اسم هذا الرجل يا أرليت ؟..
 - نعم .. انه الكونت دي ميلامار .

ارتجفت ريجينى وفان هوبن ، وافلح دنريس فى إخفاء امارات الدهشة التى ظهرت على وجهه ، وهز بيشو كتفيه فى استخفاف فى حين صاح فان هوين :

- هذا جنون .. الكونت أدريان ميلامار ؟.. ولكنني أعرفه ، وهو رجل شهم لا يمكن أن يسرق جواهرى .

احتجت ارليت قائلة:

- ولكنني لم أتهمه ، انما ذكرت اسمه فقط ..

قال دنریس:

- هلموا بنا لرؤيته ، وفي استطاعة صديقك بيشو يافان هوين أن يدخلنا الي بيته ، فهو من رجال البوليس ،

ماح بيشر غاضباً:

- هل تحسب أن فى استطاعة المرء أن يدخل بيوت الغير كما يشاء ؟ هل تظن أن فى الامكان أن ندخل البيوت وأن نستجوب أصحابها وأن نتحرى بناء على أقوال سخيفة ومن يؤذن لنا بذلك ؟ . . نعم ، أن كل ماسمعناه حتى الآن لا يعدو أن يكون لغوا وسخفاً .

غمغم دنريس:

- اننى أشعر بتأنيب الضمير كلما فكرت أنني لعبت الطوق مع هذا المغفل ..

والتفت الى ريجيني:

- هلا تفضلت يا عزيزتي أرليت بالبحث عن رقم تليفون الكونت ادريان دي ميلامار ، في دليل التليفونات ،

وناولته ريجيني السماعة بعد برهة فقال:

- ألو .. الكونت دى ميلامار ؟.. أنا البارون دنريس ، أرجو عفوك لازعاجى إياك ياسيدي الكونت ، ولكنى طالعت منذ اسبوعين أو ثلاثة نبأ في الصحف عن بضعة أشياء سرقت من قصرك وهي على ما أذكر:

غطاء قفل ، رمانة كلابة ، وفرع من فروع شمعدان ونصف شريط من

الحرير الاسود يستعمل لشد الأجراس، وهي أشياء لا قيمة لها ولكنك تتمسك بها لأسباب خاصة ، وإذا أذنت باستقبالي فقد أستطيع أن أفضى إليك ببعض المعلومات عن هذه الأشياء .. أه .. هل أستطيع أن اصطحب معى سيدتين سأبين لك دورهما عند مجيئ ؟ هذه مكرمة عظيمة منك واننى أشكرك ..

وأعاد دنريس السماعة مكانها وقال يسأل ريجيني:

- أرأيت في دفتر التليفونات أين يقيم الكونت يا عزيزتي ؟.

أجابت :

- بشارع آرفى رقم ١٣ بضاحية سان جرمان ، ولكن أين هذه الأشياء التي ذكرتها الآن ؟..
- معى ، وقد ابتعتها فى نفس يوم إعلان الكونت عنها فى الصحف بمبلغ ١٣ فرنكا .
 - ولم لم تردها إليه ..
- ذلك انه يخيل لى أنه وقعت فى القرن التاسع عشر حادثة تردد فيها اسم ميلامار ، ثم اننى أردت أن أتحري واستوثق ، أرليت ، ريجينى .. انتظراني فى ميدان " باليه بوريون " فى الساعة الثانية إلا عشر دقائق ..

وهكذا أنفض الاجتماع بعد نصف ساعة استطاع دنريس فيها ببراعته ولباقته أن يكتشف الشئ الكثير، وأخذ الجميع يتساطون عن الدور الذي لعبه الكونت دي ميلامار في هذه القضية.

وخرج دنريس ، بعد انصراف فان هوين بعشر دقائق ، ولكنه وجدهما

واقفين أمام السلم ، وقد أمسك بيشو بخناق فان هوبن وصاح به في يأس :

- كلا اننى لن أدعك تسلك هذا الطريق الذى سيؤدي بك الي الخراب ، كلا لا أريد أن تذهب ضحية محتال ، اتعرف من هذا الرجل ؟..

فتقدم دنريس منهما وقال:

- لاريب انكما تتحدثان عني ، يحسن بي أن أبدد شكوك السيد بيشو.. وقدم الى المفتش بطاقته وقال:
 - البارون جان دنريس ، الرحالة .

فهتف بيشو:

- هذا كذب وافتراء ، انت جيمس بارنيت ، انني أعرفك رغم تنكرك ، انت جيمس بارنيت ، وقد عاونتنى ثمانى مرات جيمس بارنيت ، صاحب مكتب بارنيت وشركاه وقد عاونتنى ثمانى مرات الخدعتنى فيها بلا استثناء ، لقد طفح الكيل ، وواجب علي أن أكشف للناس أمرك ، لا تثق بهذا الرجل يا فان هوبن .

ارتبك هذا الأخير ونظر الي جان دنريس ، وكان يشعل سيجارة بهدوء بساله قائلاً:

- هل يقوم اتهام بيشو على أساس ؟.

فابتسم دنريس رقال:

- هذا جائز ،اننی لا أدري شيئا ، ان معی أوراقا حقيقية باسم البارون دريس ، ولكننی غير واثق مما اذا كان معی غيرها باسم جيمس بارنيت الذی كان من خيرة أصدقائی ، ولكن ماذا يجد يك أن تعرف هذا ، فإذا كنت أنا بارنيت ، كما يقول السيد بيشو ، ففی هذا خير كفيل اك باتی

سأفلح يا عزيزي فان هوبن .

فقال بيشو:

- بلى هذا معناه انك ستسرق يا مسيو فان هوبن ، نعم ، لا ريب انه سيفلح ، فقد أفلح فى القبض على المجرمين وفى العثور على المسروقات فى المرات الثماني التى ساعدنى فيها .. ولكنه استولى على الغنائم التى عثر عليها فى تلك المرات ، انه سيجد جواهرك ، ولكنه سيسطو عليها تحت سمعك وبصرك .

صاح فان هوين ساخطا :

- كلا .. إذا كان الأمر كذلك فوداعا يا دنريس .. وخير لنا ان يهتم كلانا بشئونه الخاصة .

فضحك دنريس وقال:

- الواقع ان شئونك تهمني جداً.
 - لكنني أمنعك .
- تمنعنى ؟ أن لكل أنسان الحق في الاهتمام بجواهرك ، فقد سرقت ، ومن ولى كما لسواى الحق في البحث عنها . أن هذه المسألة تهمنى جداً ، ومن ناحية أخرى فإن ريجيني وأرليت فتاتان ساحرتان ، وإن أتخلى عن هذه القضية مادام لهما ضلع فيها .

فقال بيشو وقد كاد يفقد صوابه:

- وأنا أن اتخلى عنها حتى أقبض عليك يا جيمس بارنيت .
- سوف يكون النضال ممتعا انن .. أستودعكما الله ، وأرجو ان

يحالفكما الحظ .. من يدرى ، فقد نلتقي ثانية .

وابتعد دنريس متئداً وهو ينفث الدخان من سيجارته .

* * *

نزلت أرليت وريجينى من السيارة التى أقلتهما إلى ميدان باليه بوربون ، حيث كان دنريس ينتظرهما ، وقد علا وجهيهما شحوب يسير .. وقالت ريجينى :

- أخبرني يا دنريس .. أتظن حقاً ان الكونت دى ميلامار هو الرجل الذي اختطفنا ؟
 - ولم هذا السؤال يا ريجيني ؟
 - لا أدرى .. ولكنني خائفة ، وكذلك أرليت .

قال جان:

- ومم الخوف .. إذا صبح انه هو الذي اختطفكما فما يخيفكما منه ؟

كان شارع ارمى على قيد خطوات منهم ، فساروا إليه ، واقتربوا من قصر الكونت .. وما كاد دنريس يقرع الباب حتى وقفت عربة ونزل منها فان هوين و بيشو وقد ارتسمت على وجهيهما أمارات التحدى .. وعقد جان ذراعيه فوق صدره وقال محنقاً :

- ما أجرأهما! لقد كانا يستخفان بى منذ ساعة ، ومع ذلك فهما يعملان الآن برأيى ،

وأولاهما ظهره ، ودق جرس الباب الخارجي ، ففتح الباب وظهر خادم عجوز محنى الظهر وقال :

- ان مولای ینتظرك یا سیدی ، تفضل من هنا .

وأشار إلى درجات سلم قصير في فناء القصر، ما كادت ريجيني تنظر إليه حتى ارتعدت لاهنة الانفاس وقالت هي وأرليت في نفس واحد يشف عن خوفهما:

- ست درجات! .. یا الهی .. ونفس الفناء .. رباه .. أهذا ممكن؟

الماسين مفتش بوليس

قال دنريس مستحثا الفتاتين على التماسك والتجلد:

- عجباً ! لابد أن تسيطرا على أعصابكما .. لن نستطيع أن نفعل شيئا إذا استسلمتما للضعف .

واجتازوا الفناء، ولما ارتقوا الدرجات الست قالت ريجيني لاهنة:

- اذا كان الدهليز مرصوفاً بالبلاط الأبيض والأسود فلا ريب اني سافقد رشدى .

وكان الدهليز مرصوفاً بالبلاط بالأبيض والأسود فعلاً! وغمغمت ريجينى حين وقع بصرها على البساط الذي يكسو درجات السلم :إنه نفس البساط لاريب اننا إذا وجدنا الأن الغرفة الفخمة ...

أقبل الكونت دى ميلامار فى هذه اللحظة ورحب بزائريه ، وأدخلهم غرفة فسيحة فى الطابق الأول ، يوحى مظهرها بأنه يتخذها مكتباً له ، وقد فرشت بأثاث فاخر يرجع تاريخه إلى عهد لويس السادس عشر .

والكونت في الخامسة والأربعين من عمره ، قوى البنية ، حسن المدورة ،

وخط الشيب شعر رأسه ، وتنبعث من عينيه نظرات غامضة تحير من يراه .

حيا الكونت ريجينى ، وما كادت عيناه تقعان على أرليت حتى اهتز كيانه بيد انه تغلب على عواطفه ، وتكلف الابتهاج والرقة كما يفعل المضيف مع ضيوفه ، وقدم دنريس إليه نفسه وصديقتيه ، ولم يذكر شيئاً عن بيشو ولا عن فان هوين ، لكن هذا الأخير انحنى حتى كاد يمس الأرض برأسه ، وقال وهو يتصنع الابتسام :

- فان هوبن الجوهرى ، صاحب جواهر الأوبرا ، وهذا مساعدى ، مسيو بيشو ،

دهش الكونت حين رأى تعدد زائريه ، ولم يبد عليه ما يدل على أنه سمع شيئاً عن فان هوين وجواهره ولا عن بيشو .

وتقدم إليه جان دنريس عندئذ وقال في هدوء:

- سيدى ، ما أعجب الصدف حقاً ،. لقد أتفق أن كنت أتصفح مذكرات أجدادى ، فاكتشفت أن رابطة النسب تجمع بيننا ، ذالك أن والدة جدتى تزوجت واحداً من آل ميلامار .

برقت أسارير وجه الكونت ، وقال فان هوبن يخاطب بيشو:

- هل صحيح أنه يمت بصلة القرابة إلى آل ميلامار ؟

أجاب بيشو محنقاً:

- كصلة قرابتي للبابا .
 - حقاً أنه جرئ .
- وليست هذه سوى البداية .

واستطرد دنريس يقول:

- اعلم ياابن عمى العزيز ان الحظ قد حالفنى ، إذ بينما كنت فى المترو وقع بصرى على الاعلان الذى نشرته فى إحدى الصحف ، وتصادف اننى عرجت فى طريقى على سوق الأمتعة القديمة لشراء بعض الأوانى الأثرية ووقعت عيناى فجأة على كومة من الأشياء القديمة ، رأيت بينها شريطاً من الحرير الأسود ويجانبه غطاء قفل وفرع شمعدان .

ما كاد مسيودى ميلامار يسمع هذا القول حتى لاحت عليه دلائل الانفعال وقال بلهفة:

- أهذا ممكن ؟ انها نفس الأشياء التي أعلنت عنها .. ولكن ممن أطلبها الآن ، وكيف أحصل عليها ؟
 - في وسبعك أن تطلبها منى .
 - حقا .. هل اشتريتها ؟ سأنقدك ضبعف مادفعت .. انتي ..

قاطعه دنريس قائلاً:

- دعنى أقدمها هدية لك يا ابن عمى العزيز .

وها هي .. فقد عرجت على بيتي قبل مجيئي وأتيت بها معي .

مد الكونت يده في لهفة ولكن دنريس قال ضاحكا:

- رويدك يا ابن العم العزيز .. اننى أريد مكافئة يسيرة ، فأنا رجل طبعت على الفضول ، وأحب أن أرى الموضع الذي كانت فيه هذه الأشياء . وأن أعرف سر اهتمامك بها الى هذا الحد .

لاحت أمارات التردد على وجه الكرنت ، فقد ضايقه فضول دنريس ولكن

الحضور اساء اتأويل هذا التردد وحملوه على محمل آخر ، ولكنه قال أخيراً .

- ما أيسر ما تطلب يا سيدى .. أرجو أن تتفضل وتتبعنى الى غرفة الاستقبال في الطابق الأول .

وتقدمهم واجتازوا الدهليز ، وشرعوا يرتقون الدرج .وما كادت ريجينى ترى البساط الذى يعلوه حتى خانتها قواها وتخاذلت وهوت فوق الدرج . وخف الجميع إليها متسائلين عما أصابها فأجابتهم وهي مغمضة العين :

- لا شيء .. انتابني ضعف فجائي لا غير ، فمعذرة .

وقال الكونت وهو يفتح باب غرفة الاستقبال:

- يجب ان تجلسي قليلاً حتى تستريحي ،

وأعانها فان هوين ودنريس على الجلوس فى مقعد وثير ، ودخلت أرليت فى أثرهم ، بيد أنها ما كادت ترى الغرفة حتى بدرت منها صيحة وترنحت ثم تهالكت على مقعد وقد أغمى عليها .

وساد الاضطراب وهتف الكونت:

- جيلبرت .. اورسولا .. أحضرا بعض المنبهات .. فرانس ، ادع اورسولا .

أقبل فرانسوا ، وهو نفس البواب الذي فتح لهم ، وبخلت زوجته أورسولا في أثره ، وكانت عجوزا مقوسة الظهر مثله ، ثم دخلت السيدة التي دعاها الكونت باسم جيلبرت .. فبادرها قائلا :

- اختلد .. ان هاتين السيئتين تشعران ببعض الانحراف .

كانت جيلبرت دى ميلامار امرأة ممشوقة القوام ، سمراء اللون ، جذابة الملامح ، تشف عيناها السوداوان الجميلتان عن لطف ورقة .. ولم يفت دنريس أن يلاحظ انها ترتدى ثوياً رمادياً ذا خطوط سوداء .. انحنت فوق ريجينى وقالت :

بماذا تشعرین یا سیدتی ؟

وأدنت من أنفها ببعض الأملاح المنبهة ، فرفعت المغنية الحسناء أهدابها ونظرت إلى جيلبرت ، والى ثوبها الرمادى ذى الخطوط السوداء ، ثم الى يديها ، ووثبت فجأة على قدميها وصاحت في لهجة تنم عن خوفها :

- الخاتم .. اللآلئ الثلاث .. لا تلمسينى .. أنت المرأة المقنعة .. نعم أنت ، فاننى أعرف هذا الخاتم .. وأعرف هذه الغرفة بما فيها من المحتويات .. أه ، دعينى .. لا تلمسينى .

وغمغمت ببعض كلمات أخرى ثم أغمى عليها ثانية . . وأفاقت أرليت من اغمائها في هذه اللحظة ، وما كادت ترى جيلبرت حتى هتفت قائلة . . أه . . انها نفس المرأة . . نفس المرأة . . رباه .

استولت الدهشة على الجميع .. وقال الكونت:

- ما معنى هذا ؟ عن أى خاتم تتكلم هذه السيدة .. لاريب أنها تهذى . فقال دنريس بلباقته المعروفة :
- انك نطقت بعين الصواب ياابن العم العزيز ، فقد استولى الانفعال على صُديقتي وجعلتا تهذيان ، وساشرح لك سر هذا الهذيان بعد أن نفرغ

من المسألة التي أتيتك من أجلها .. هاهو ذا غطاء القفل ، وأعتقد انه نفس الغطاء الذي ينقص من درج مكتبك فهو ينطبق تماماً على الموضع الذي انتزع منه .

ويضع الغطاء بنفسه فى المكان الذى أشار اليه ، ثم أخرج من جيبه قطعة من شريط حريرى أسود ، ضمها إلى شريط آخر مدلى من السقف قرب الموقد فتكون منهما شريط واحد متصل ، وقال :

- هذا حسن .. وهذا الفرع ، أين أضعه ياابن عمى العزيز ؟ أجابه الكونت بصوت خشن :

- هنا في هذا الشمعدان يا سيدى .. ان له ستة فروع وليس فيه الآن غير خمسة كما ترى . وبقى الآن المقبض ، وقد انتزع من هذه الكماشة الخاصة بالموقد .

أخرج جان المقبض وقال:

- هاهو . وأرجو أن تطلعنا الأن على سر اهتمامك بهذه الأشياء التافهة

- لا شيء غير انني أتمسك بكل ما خلفه أسلافي .

قال جان :

- هذا من حقك ، فهى من الذكريات العائلية .. ولكن ما سر اختفاء هذه الأشياء .

أجابه الكونت:

- لا أدرى ، ولاريب أنها سرقت .

- ولكن كيف يقنع السارق بهذه الأشياء التافهة وقد كان لديه ما هو أثمن

منها ، كهذه الأواني الفضية مثلا ، وهذه الساعة ،

- هذا ما أجهله يا سيدى .

وقال جان عندئذ:

- لا ريب أنك تود أن أفضى إليك بما حملنى على القدوم إليك مع هاتين السيدتين ، وأن اذكر الك سر انفعالهما ؟

قال الكونت:

- كلا .. فان هذا لا يعنيني .

كان يبدو من هيئته أنه يريد أن يتخلص من جان دنريس ورفاقه بأسرع ما يمكن . وتحرك نحو الباب ، ولكن بيشو اعترض طريقه قائلاً :

- بل هذا يعنيك يا سيدى الكونت ، إذ يجب أن تفسر لى الآن بعض المسائل .

نظر الكونت إليه في ترفع وقال:

- ولكن من أنت ؟

- المفتش بيشو من إدارة الأمن .

انتصب الكوبت وصاح يقول:

- مفتش بولیس ، ولکن بأی حق تدخل بیتی .. مفتش بولیس فی قصر میلامار !
- اننى قدمت إليك باسم بيشو يا سيدى الكونت ، ولكن ما سمعته إشاهدته يحتم على أن أستعمل صفتى كمفتش بوليس .

تجهم رجه الكونت وغمغم:

- لكنني لا أسمح لك .

هز بيشر كتفيه استخفافاً وقال:

- لا يهمنى سمحت أو لم تسمح .

وانثنى فان هوبن الى دنريس وقال له:

- أن بيشو قد غلبه الانفعال.

- أجل واننى أعرفه ، فهو يبدأ باغماض عينيه وفتحهما مراراً ثم يثور مرة واحدة .

وقال بيشو:

- سأوجز في حديثي يا سيدي الكونت .. أريد أن أعرف ماذا فعلت أنت والسيدة أختك في هذه الغرفة ما بين الساعة الثامنة ومنتصف الليل .

ضرب الكونت دى ميلامار الأرض بقدمه غضباً ، وثارت ثائرة بيشو عندئذ وأفرغ ما في جعبته مرة واحدة وصاح في حدة :

- لم تكن أنت وأختك في بيتك مساء أمس .. وانما كنتما أمام المنزل رقم ٣ بشارع مونتابور ، وقد انتحلت لنفسك اسم الدكتور بريكو ونصبت شركاً لفتاة اختطفتماها في سيارتك ، حيث وضعت أختك غلالة حول رأسها وأتيتما بها إلى هذا القصر ، وقد هربت هذه الفتاة ، فرحت تطاردها ، ولكتك لم تستطع أن تلحق بها .. وهذه الفتاة هي التي تراها أمامك الأن .

ما كاد الكونت يسمع هذا الاتهام حتى شحب وجهه وزاد تجهمه وقال وقد توترت أصابع يديه:

- أنت مجنون .. ما هؤلاء المجانين !

صاح المفتش وقد بلغ منه الهياج مبلغا أثار ضحك دنريس:

- لست مجنوناً .. والأنسة أرليت التي تعرفها والتي تعقبتها مراراً بعد خروجها من محل شزتز تشهد على ما أقول ، فهي قد صعدت فوق هذا الموقد ، وتمددت فوق هذا الدولاب ، وفتحت هذه النافذة واجتازت الحديقة أثناء فرارها .. وليس هذا كل شيء .. أتعرف هذه السيدة ؟

(وأشار بيده الى ريجينى أوبرى) ؟ هى السيدة التى اختطفت فى حادث الأوبرا وجيئ بها إلى هذه الغرفة .. فمن الذى اختطفها ، ومن الذى سرق جاكتتها ؟ .. أنت يا سيدى .. أنت ومدام دى ميلامار .. هل تريد برهاناً ؟ هو هذا الخاتم نو اللآلئ الثلاث .. ولكنى أعترف بأننى تجاوزت ما ينبغى لى .. سأتصل بدارة الأمن العام .

تهالك الكونت فوق مقعد ، واعتمد رأسه بين يديه دون أن يفكر في الدفاع عن نفسه ، ولكن جيلبرت دي ميلامار اعترضت المفتش قائلة :

- البوليس؟ .. أيأتى البوليس هنا؟ .. كلا . هذا محال .. لا حق لك في ذلك ..

قال بيشو في شيء من الاحترام:

- اننی آسف یا سیدتی -

وسار الى الخارج حيث يوجد التليفون واتصل بمدير البوليس، ثم عاد بعد قليل.

ساد صمت عميق ، أخذ بيشو أثناء ينظر حواليه وقد ارتسمت على

وجهه أمارات الزهو والخيلاء بينما راحت ارليت وريجينى تحدقان فى الكونت وأخته فى شىء من الخوف والرثاء ... وجاء مدير البوليس بعد نصف ساعة وبرفقته بعض الشرطة .. وقام بتحقيق أولى فاستجوب الخادمين ، وكانا يقيمان فى جناح منعزل .. وكانت الأدلة التى ذكرتها الفتاتان قاطعة لا تقبل الشك ، ثم ان بيشو اكتشف شيئاً أزال كل شك فى نفس مدير البوليس وجعله يجزم بادانة الكونت وأخته . فبينما كان يقوم بفحص الكتب الضخمة المجلدة تبين أن بعضها مجوف من الداخل ووجد فى أحدهما جاكته ريجيني ..

وهنفت ريجيني :

– جاکتتی ،

وصاح فان هوين في جنون :

- ان الجواهر قد انتزعت .. أين جواهرى . ماذا فعلت بها يا سيدى ؟ آه .. سوف ..

نظر الكونت الى الجاكتة في ذهول ، ولم يلبث أن هز رأسه وابتسم ابتسامة مفعمة بالكأبة وقال:

- أليست أختى هنا ؟

أجابت الخادمة:

- أحسب أن سيدتي ذهبت الى مخدعها .
- ودعيها بالنيابة عنى ، وانصحى لها أن تقتدى بى .

وأخرج مسدسه من جيبه وصويه الى خده ، ولكن دنريس كان يراقبه

فجذب ذراعه فطاشت الرصاصة وأصابت زجاج النافذة ، فاسرع الشرطة وأحاطو بالكونت وانتزعوا المسدس منه .

واستقر الرأى على أن يذهبوا به وبأخته إلى إدارة البوليس .

ولكنهم لم يجدوا لها أثراً في القصر ، ولم يدر أحد أين ذهبت .

وأبدى دنريس قلقه عليها وأخذ بيحث عنها مدة طويلة دون جدوى .

وقال بيشو يخاطب فان هوبن:

- لا يهمنا اختفاؤها يا مسيو فان هوين ، فسوف أضع يدى على جواهرك بعد قليل .. اننى قمت بمهمتى خير قيام ،

عاد فان هوين بعد بضع ساعات الى منزله الفخم بشارع هوسمان ، وكان قد تناول طعام العشاء مع المغتش بيشو في أحد المطاعم ثم اصطحبه الى منزله يتحدثا في الموضوع الذي يشغل كل اهتمامهما . ولكن ما كاد يستقر بهما المقام حتى قال فان هوين :

- ما هذا .. يخيل لى اننى اسمع صبوتا فى الجناح الآخر من الشقة مع ان الخدم لا ينامون فى ذلك الجناح .

وأسرعا الى ذلك الجناح وقد أخرجا مسسيهما ، وما كادا يدخلان حتى وقفا مبهوتين فقد رأيا جان دنريس جاثيا قرب امرأة ممددة على اريكة وقد راح يقبل جبينها وشعرها بطريقته المعهودة ، ولم تكن المرأة غير جيلبرت دى ميلامار ، وكانت شاحبة اللون بادية الاضطراب ، يعلو صدرها ويهبط .

وصاح بيشو ساخطاً:

- حقاً انك جرئ . اذن فأنت الذي ساعدت الكونتيس على الهرب من القصر .

قال دنريس في هدوء:

- لا يستطيع أحد أن يخفى عنك شيئاً يا بيشو . . نعم ، انا الذى ساعدتها فانك نسيت أن توقف بعض رجال البوليس في الحديقة ، وقد أشرت عليها بالهرب عن طريق الحديقة وان تنتظرني في سيارة في شارع مجاور ، . ولما انتهى التحقيق لحقت بها ورافقتها الى هنا حيث اعتنى بها .

فساله فان هوين:

- ولكن كيف دخلت .. ان المفتاح معى .
- لا حاجة بى الى المفاتيح .. وقد زرت بيتك مراراً بهذه الطريقة يا صديقى العزيز ورأيت ان مدام دى ميلامار تستطيع أن تقيم فى هذا الجناح دون أن يزعجها أحد .. فمن يظن ان مدام دى ميلامار تقيم عند فان هوبن

ولكن بيشو صاح:

- لكننى سأقبض عليها . سأرشد البوليس إليها .

ضحك دنريس وقال:

- ما أبدعك وأنت تقول هذا يا بيشو! اننى أوقن انك لن تستطيع أن تمسها بسوء فأنا الذي أسهر عليها وأحميها .

قال بيشو:

- انت تعتني بمجرمة ؟!
- مجرمة ؟.. ومن أدراك أنها كما تقول ؟

- عجباً .. أليست أخت الرجل الذي جعلتني أقبض عليه ؟
- ما هذا الكلام يا صديقى .. انك قبضت عليه بمحض إرادتك .
 - اننى فعلت ذلك بارشادك ،، وفوق هذا فهو مجرم ،
 - وكيف تجزم بذلك ؟
 - أراك لا تعتقد الآن في إجرامه .

قال جان دنريس ساخراً:

- كلا ، اننى لم أعتقد يوماً فى ادانته ،، أيعقل أن يوصف هذا الرجل النبيل باللصوصية ،، وأن تدفع هذه السيدة التى لا أجرؤ على تقبيل شعرها بالاجرام ؟ حقا يا بيشو انك تسرعت فى اصدار حكمك ،

امتقع بيشو وهو يصغى الى دنريس .. أما فأن هوبن فقد اشتد غمه وأيقن أن الجواهر قد أفلتت من بين يديه مرة أخرى .

وجثا جان دنريس بجانب الكونتس وغمغم :

- ان من كانت مثلك لا يمكن ان تدنس يديها بالسرقة .. عديني أن تذكري الحقيقة كاملة عنك وعن شقيقك .

* * *

من هو العدو

لم ينس الجمهور بعد قضية الكونت أدريان دى ميلامار ، فقد أحدث نبأ اعتقاله ضجة كبرى فى جميع الأوساط .. ولم يسغر التحقيق الرسمى عن نتيجة ما ، ولم يستطع رجال البوليس أن يفوزوا من خادمى الكونت بما يدينه هو وشقيقته ،

وقام المحققون بتفتيش دقيق فى أنحاء القصر، لم يثبت منه وجود أى منفذ سرى، واتضح لهم كذلك أن الكونت لا يملك سيارة .. وقد بقيت الكونتس دى ميلامار مختفية عن العيان، فلم يعرف أحد مكانها .. ولزم الكونت الصمت التام ورفض أن يعلل موقفه وأبى أن يذكر شيئاً عن حياته الخاصة .

على أن رجال البوليس اكتشفوا شيئاً كان له شأن كبير ، وهو ما أشار إليه جان بنريس فى حديثه مع ريجينى ، وكان فى نيته أن يتحرى فى شأته وتفصيل ذلك أن الجنرال يوليوس دى ميلامار قد اعتقل عام ١٨٤٠ بتهمة السرقة والقتل وقضى نخبه فى السجن بالسكتة القلبية .

وقد تناول المحققون هذا المسالة بالبحث الدقيق، رجعوا الى

السجلات وملقات القضايا ، فاهتدوا الى سند ذى أهمية كبيرة علموا منه ان الفونس دى ميلامار ، الضابط فى جيش نابليون الثالث ، وابن الجنرال يوليوس وجد الكونت أدريان قد اتهم بالسرقة والقتل ، وأنه انتحر باطلاق رصاصة على رأسه فى قصره بشارع أرفى ، وقد كتم الامبراطور نابليون الثالث قصته عن الجمهور وحفظت القضية ،

كان لهذه البيانات التى اهتدى إليها رجال البوليس تأثير قوى فى النفوس ، فقد اعتقد الرأى العام ان عادة السرقة داء وراثى فى عائلة دى ميلامار ،. وزاد هذا الاعتقاد رسوخاً فى النفوس أن الكونت وشقيقته يعيشان فى سعة وليس ثمة ما يدفعهما الى الإقدام على السرقة إلا مثل هذا الميل الوراثى ، وخصوصاً بعد محاولة الكونت أدريان الانتحار كما فعل جده الفونس دى ميلامار ،

أما الكونت نفسه فقد أنكر ماعزى إليه ، وراح يؤكد أنه لا يعرف عن الجواهر شيئاً ، وأنه لم يخطف الفتاتين ، ولكنه لم يستطع أن يذكر كيف قضى أوقاته في يومي الاختطاف بما يدفع كل شك من ناحيته ، كما عجز عن تعليل وجود الجاكتة في قصره ،

على أنه لم يلبث أن خرج عن صمته حين واجهه المحققين بمسألة أرليت فاعترف لهم أنه أنجب من عشيقة له فتاة أحبها حبا جما ، وأن تلك الفتاة قد ماتت فحزن عليها حزناً شديداً .. وذكر لهم أن أرليت تشبه هذه الفتاة شبها غريباً .. وانه تبعها مرتين أو ثلاثة مدفوعا بذلك الشبه ، ولكنه أنكر بتاتاً محاولته اعتراض طريقها في الشارع الضيق كما قررت أرليت .

وانقضت عشرون يوماً ورجال البوليس لا يزالون يتخبطون في البحث

والتحرى ، وازداد فان هوبن غماً ويأساً ، ولم يجد ما يدله على علاقة ما بين الكونت دى ميلامار وبين سرقة جواهره ، وأخذ ينتقص من قدر بيشو فى مواجهته .

وفى أصيل أحد الأيام ، طرق رجلان باب الشقة التى يقيم فيها جان بنريس فى حدائق مونسو ، ففتح لهما الخادم وأدخلهما .. غير أن دنريس ما كاد يراهما حتى صاح :

- اخرجا .. ألا تخجلان ؟

ولم يكن هذان الرجلان غير فان هوبن وبيشو ، وقد اعترفا بعجزهما وقال المفتش في لهجة يرثى لها :

- انها قضية معقدة .

فقال بنريس:

- معقدة أمام المغفلين أمثالك .. غير أنى مع ذلك ، سأقدم لكما يد المعاونة .. انما أريد الطاعة التامة .. الطاعة العمياء .

قال فان هوين وقد عاوده الأمل في استرداد جواهره:

- نعم ، لك ما تريد ،
 - وأنت يا بيشو؟

قال بيشو بصوت المغلوب على أمره:

- كما تشاء ،
- اذهب اذن الى النيابة وأعلن براءة الكونت وأخته مما ألصقته بهما . ولكن ، أخبرنى أولاً .. هل حدث شيء في التحقيق ؟

- كلا . ولكن الكونت سيواجه غدا بأرليت وريجيني .
- يجب المبادرة اذن .. هل هناك وقائع في التحقيق أخفيت عن الجمهور
- كلا . ولكن تلقى الكونت دى ميلامار وهو في سجنه رسالة بهذا النص

" تشجع .. سوف يسير كل شيء على ما يرام " ، وقد قمت بتحريات دقيقة فعلمت ان هذه الرسالة سلمها إليه صبى المطعم الذي يمد الكونت بطعامه وقد اعترف هذا الصبى لي بأن الكونت كتب رداً على هذه الرسالة .

- هل اهتديت الي كنه مراسله ؟
 - نعم ؟
 - اذن هلموا بنا .
 - الى أين ؟
- سوف تعلمان .. هناك مسالة بالغة الخطورة وقد أهملتها يا بيشو .. ما معنى ذلك الاعلان الذي نشره الكونت في الصحف ؟ ولماذا سرقت هذه الأشياء التافهة دون غيرها مما في القصر من تحف ؟

لقد رأيت أن خير وسيلة لمعرفة الحقيقة هي أن أذهب الى المرأة التي باعتها وأن أسالها كيف حصلت عليها ، وقد ذهبت فعلاً الى تلك المرأة ولكنها ذكرت لي أن سيدة قصدتها وياعتها إياها بمبلغ فرنك واحد ، وذكرت ان تلك السيدة سبق أن باعتها أشياء كثيرة مماثلة ، ولكنها أخبرتني انها تجهل اسمها وعنوانها .. غير أنها أضافت أن السيد جرادان ، تاجر العاديات يعرفها ويستطيع أن يرشد إليها ، وقد أسرعت الى السيد جرادان

ولكنى رجدته مسافراً ، ولا ريب انه قد عاد الآن.

وقصدوا الى محل جرادان ، وكان قد عاد من رحلته فعلاً .. وقد أجاب على السؤال الذي ألقى عليه .

- انها مدام تريانون ، وهي امرأة غريبة الأطوار وشرسة الأخلاق ، تطلق على محلها اسم " التريانون الصغير " ، وتبيع الأشياء المستعملة ، وقد باعتنى بعض قطع فاخرة من الأثاث ، من صنع شابويس ، يرجع تاريخها الى عهد لويس السادس عشر .

ساله دنريس:

- وهل بعت هذه القطع ؟
- أجل. وشحنتها الى أمريكا.

خرج الرجال الثلاثة وهم يتبادلون نظرات تدل على الحيرة ، فقد كانت قطع أثاث الكونت دى ميلامار من صنع شابويس هى الأخرى . ووقفت السيارة بهم على مقربة من محل التريانون الصغير ودخل دنريس وفان هوين . .أما بيشو فقد بقى بالخارج ،

كان المحل مستطيلاً ، ضيقاً ، مملوط بالثياب القديمة ، والتحف الأثرية العتيقة ، وما إليها من الأدوات التافهة ، وكانت تريانون واقفة في أقصى المحل تحادث رجلاً يمسك في يده دورقاً ، وكان طويل القامة ، أشقر الشعر، قوى البنية ، جاوز الثلاثين من عمره ، يدل مظهره على الأناقة . وقد تحدث هنيهة مع مدام تريانون ثم سار الى الباب وهو يقلب بصره في محتويات المحل ، ولاحظ دنريس انه يختلس النظر إليهما كذلك .

أما فان هوبن فلم يفطن إلى ذلك ، ولما اقترب من مدام تريانون ورأى ان دنريس قد لزم الصمت قرر أن يتولى البحث بنفسه فقال :

- ألا يمكن أن يكون أحد قد باعك أشياء زهيدة مسروقة مثل غطاء قفل .. ونصف شريط حريرى ،

رفعت مدام تريانون عينيها حالما سمعت هذه العبارة ، ثم تبادلت نظرة خاطفة مع الرجل الذي انتفض عند سماعه كلمات فان هوبن وقطبت حاجبيها وقالت

- كلا .. ابحث بين هذه الأشياء فقد تجد شيئاً يعجبك .

وتلكأ الرجل هنيهة ، ثم ألقى نظرة ذات معنى على المرأة كأنه يحذرها وانصرف .

أسرع دنريس الى الباب ، فرأى الرجل قد استدعى سيارة أجرة ، وذكر السائق العنوان بصوت خافت وهو يصعد ولكن بيشو اقترب منه فى هذه اللحظة وهو يتظاهر بأنه يتسكع فى الطريق ،

وأسرع دنريس إليه عندما اختفت السيارة وسأله:

- هل سمعت 🔐
- نعم ، فندق كرنكورديا ، ضاحية سان هونوريه ،
 - اذن فقد ارتبت في الرجل ؟
- أجل ، فقد تحققت من شخصيته بينما كنت انظر الى داخل المحل من خلال الزجاج .. هو الرجل الذي بعث بالرسالة الى الكونت دى ميلامار في سجنه .

- مراسل الكونت ؟ لقد كان يتحدث مع مدام تريانون ، وقد باعت هذه .
المرأة الأشياء التي سرقت من قصر الكونت دي ميلامار ،

الحق أن الحظ يحالفنا.

ولكن سرور دنريس لم يدم ، فقد قيل لهم حين ذهبوا الى فندق كونكورديا انه لا يوجد لديهم ما تنطبق عليه هذه الأوصاف ، وانتظروا مدة طويلة . وأخيرا قال جان :

- لا ريب أن العنوان مكنوب وأن الرجل قصد أن يبعدنا عن التريانون الصنغير،

- لماذا ؟

-لكى يضللنا .. فلنعد ثانية .

لم يخب ظن دنريس ، فانهم ماكادوا يصلون الى المحل حتى ألفوه مغلقاً. ولم يستطع الجيران أن يدلوهم على شيء فقد دهشوا هم انفسهم عندما رأوها تغلق محلها منذ قليل ، قبل الموعد المقرر بساعتين ، ولم يعرف أحدهم محل اقامتها .

وقال بيشو ساخطاً:

- يجب أن أهندى إليه .

فقال بنريس:

- أنت لا تفقه شيئاً ، ان مدام تريانون صنيعة هذا الرجل ، ويبدو لى انه يعرف كيف يسدد ضرياته ، لقد بدأ يهاجمنا ،

- عليه الآن أن يدافع عن نفسه .
- ان أحسن وسيلة للدفاع عن نفسه هي أن يبدأ بالهجوم .
 - ولكن من يهاجم ؟
 - نعم ، من -

أخذ دنريس يفكر هنيهة ، وفجأة وثب الى السيارة ، وانطلق بسرعة حتى ان فان هوين وبيشو كادا يسقطان مرتين قبل أن يتمكنا من الصعود إليها ، وراحت السيارة تنهب الشوارع نهبا ، وأخيرا وقفت أمام منزل ارليت مازول ، وأسرع دنريس الى البوابة وسائلها :

- هل ارابت مازول هنا .
- انها خرجت یا مسیو دنریس .

وقالت له ان رجل أقبل بسيارته وانها ركبت معه وعرف من الأوصاف التي ذكرتها له انه هو نفس الرجل الذي رآه في محل تريانون الصغير، وعرف في نفس الوقت انه يدعى انطوان فاجيرو وانه كان يزور ارليت مازول وأمها طوال الأسبوع المنصرف،

ولم يحاول دنريس أن يخفى يأسه وقال يخاطب بيشو:

- كنت أتوقع ذلك . تبأ لهذا الوغد! الويل له إذا أصاب الفتاة بسوء .

وفجأة اجتاز الشارع عدوا ، وبخل مكتب بريد وطلب رقم تليفون ريجينى وسال الخادمة التي ردت عليه :

- هل سيدتك موجودة .. أنا مسيو دنريس .

- أجابته الخادمة
- كلا يا سيدى ، لقد خرجت منذ هنيهة مع الأنسة ارليت ، التي جاءت إليها منذ لحظة .
 - ألا تعرفين أين ذهبتا ؟
 - كلايا سيدى .

وهكذا اختفت الفتاتان مرة أخرى ، في مدة وجيزة ، وفي ظروف لا تدع مجالاً للشك في انهما اختطفتا للمرة الثانية .

* * *

سر آل میالمار

ملك جان دنريس نفسه هذه المرة ، فلم يظهر غضبه ، ولم يسب أو يصخب ، رغم انه كان يوشك أن ينفجر غيظاً ، ونظر في ساعته وقال :

- الساعة الآن السابعة .. فلنتاول الطعام .. هو ذا مطعم صغير نستطيع أن نذهب إليه ، ومتى أقبلت الساعة الثامنة بدأنا العمل .

فسأله بيشو :

- ولماذا لا نبدأ العمل في الحال ؟

ودخلوا المطعم الذي أشار إليه دنريس ، وجلسوا حول مائدة في أحد الأركان ، وقال دنريس رداً على سؤال بيشو :

- تسائنى لماذا لا نبدأ العمل فى الحال؟ .. لأننى أتخبط فى الظلام على غير هدى .. أننى بحاجة إلى إعادة التفكير ... بحاجة الى أن أفهم ملماذا انطلق فاجيرو بالفتاتين وأبعدهما عن منزليهما .. هذا أمر لا يدعو الى الاطمئنان .

وكان يخيل للناظر الى دنريس انه قليل الاهتمام ، لأنه كان يأكل بشهية .

ويتحدث فى موضوعات مختلفة ، بيد أن حركاته كانت تدل على اضطراب أعصابه وقلقه ، والثورة التى تعصف من جمجمته . والواقع انه كان يعتبر الموقف فى غاية الخطورة .

وفي نحو الساعة الثامنة التفت الى فان هوبن وقال له:

- سل عن أنباء الكونتس دى ميلامار .

وغاب فان هوبن لحظة ثم عاد وقال:

- قالت لى الوصيفة التى أقمتها على خدمة الكونتس انه لم يقع جديد وأنها تناول طعامها .

- اذن هلما بنا .

سأله بيشق:

- الى أين ؟

- لا أدرى ، ولكن لنضرج من هنا ، لنعمل أى شىء ، . لا أطيق أن أتصور وجود الفتاتين تحت رحمة هذا الرجل ،

وانحدروا من موغارتر الى ميدان الأوبرا .. وهناك أفضى دنريس بما في جبعته ، وعبر عن غيظه وحنقه فهتف :

- أنطوان فاجيرو .. ياله من وغد زنيم ، سوف أجعله يدفع الثمن غالياً ، لقد انتهز فرصة توزيع جهودنا وراح يعمل بكل جرأة ودهاء . ترى ماذا يبتغى ؟ ومن هو ؟ وهل هو صديق للكونت كما تدل رسالته على ذلك ، أو عدو له . وهل هو شريك أم غريم ؟

وسواء كان هذا أو ذاك ، فما الغرض الذي يرمى إليه من اختطاف الفتاتين ، الواحدة بعد الأخرى ؟ ولماذا كتمت عنى أرليت الشيء الكثير ؟

سأله بيشر فجأة:

- هل تعلم أين نحن الآن ؟
- نعم . نحن على جسر الكونكورد .
- أي اننا على مقربة من شارع أرفى وقصر دي ميلامار .
 - واذن ؟

وأمسك دنريس بساعد بيشو وهنف:

- ان هذا الحادث ليس من الحوادث العادية التي تستطيع ان تسترشد فيها بآثار الأقدام وبصمات الأصابع وغير ذلك ، ولكنه حادث غامض يحتاج الى الذكاء والتفكير والاستنتاج والى العمل بوحى الغريزة بالاكثر ، وقد ساقتنى غريزتى إلى هذه الناحية ، شطر قصر ميلامار ، ونفسى تحدثنى بان الفتاتين قد اقتديتا الى هذا القصر ، ريجينى أولا ، وأرليت بعدها ، وأنى استعرض الآن ذهنى ،، الدهليز وقاعة الاستقبال ..

فقاطعه بيشو:

- ولكن هذا مستحيل .. لماذا يحنو هذه الرجل حنو غيره ، ويفعل في ظروف أشد خطراً ما سبق أن فعله سواه ؟
- هذا ما يحيرنى بالذات يا بيشو ، ولابد انه يرمى بعمله هذا الى أغراض خطيرة حقيقة بالمجازفة ،

قال بیشو:

- ولكن ليس من الميسور لكل انسان أن يدخل القصر عندما يريد .
- دعك من حماقتك هذه يا بيشو ، اننى زرت كل ركن فى قصر ميلامار أثناء الليل وأثناء النهار دون أن أثير ريبة فرانسوا العجوز .
- ولكن الحال يختلف مع انطوان فاجيرو، إذ كيف يستطيع الدخول وادخال الفتاتين معه .

هتف دنریس .

- بالاتفاق مع فرانسوا طبعاً.

وكان كلما اقترب من القصر زادت سرعته ، كما لو كان الموقف قد ازداد أمامه وضوحاً ، وكما لو كان يشعر بخطورة الحوادث المنتظرة والمواقف التي يتعين عليه أن يواجهها ،

وتجنب شارع أرفى ، وسار فى محازاة المنازل المحيطة بالقصر الى أن بلغ الشارع المهجور الذى تطل عليه حديقة القصر ، ولم يكن ينبعث منه بصيص نور مما يدل على أن كل النوافذ أغلقت بأحكام .

وكانت نوافذ قاعة الاستقبال مغلقة ، فتسلق دنريس الى المقصورة ، ونظر من خلال إحدى النوافذ وأصاخ السمع ، ثم وثب الى الأرض وقال محدثاً بيشو:

- يوجد ضوء في الغرفة ، ولكن لم أر شيئاً بداخلها ، ولم اسمع شيئا .
 - فشلنا اذن ؟
 - أنت مغفل .

وانتثنى الى فان هوين وقال له:

- أما أنت فأبق هنا في الخارج لكي ترقب ما قد يحدث .

وكان هناك باب يصل بين الحديقة والقبو، فهبط دنريس درجات السلم المؤدى الى هذا الباب، ونفذ منه الى غرفة ملأى بالأوانى والصناديق، ثم صعد الى دهليز يضيئه مصباح كهربائى.

وكان بيشو يتبعه عن كثب ، ولم يصادفا في طريقهما أحد فصعدا الى السلم الكبير ودنريس يومئ الى صاحبه بأن يلزم جانب الصمت التام . وأبصرا بقاعة الاستقبال أمامهما ، ويجانبها غرفة للجلوس غير مستعملة فتسللا إليها .

وكان دنريس يعلم ان لهذه الغرفة باباً يصلها بقاعة الاستقبال .. وأن هذا الباب يحجبه من ناحية القاعة ستار من القطيفة والدنتللا يمكنه وزميله من أن يريا ويسمعا كل شيء دون أن يراهما أحد .

وأخرج من جيبه مفتاحاً مصطنعاً وفتح به ذلك الباب دون أن يحدث أي صوت . ووقف مع بيشو خلف الستار ، ولزما الصمت والسكون .

سمعا وقع خطوات تروح وتجيئ في قاعة الاستقبال ، واكنهما لم يسمعا صوتا .. وكان تيار الهواء بين الغرفتين قد حرك الستار قليلا ، فانتظرا حتى ثبت الستار في مكانه ، ثم الصقا وجهيهما لكي يريا ما يقع بالغرفة المجاورة .

وقعت أبصارهما في قاعة الاستقبال على منظر هادئ من نوع لا يستوجب المباغتة والاشتراك في نضال ، فقد أبصرا بأرليت وريجيني

جالستين على أريكة وهما تتبعان النظر رجلاً طويل القامة أشقر الشعر، أخذ يسير في الغرفة جيئة وذهاباً.

كان الرجل هو بعينه ذلك الذي قابلوه في التريانون الصغير .. كان هو انطوان فاجيرو بالذات .

لزم أولئك الثلاثة الصمت .. ولم ير دنريس على الفتاتين ما يدل على قلقهما أو انزعاجهما .. كذلك لم يكن يبدو على وجه فاجيرو أى أثر من آثار الغضب .. وكان يخيل للناظر إليهم انهم ينتظرون .

وكان فاجيرو جالساً بالقرب من أرليت ، وراحا يتحدثان معا بحدة ولكن بصوت خافت وفي شيء من الألفة ، وقد لاحظ دنريس أنه يدنو منها في بعض الأحيان اكثر مما يجب دون أن تبدو على الفتاة علامات الاستياء .

بيد أنهما انفصلا فجأة ، ونهض فاجيرو واقفاً ، فقد طرق الباب بطريقة معينة تدل على ان هناك شارة متفقا عليها بين الزائر القادم والأشخاص الثلاثة ،

هتف فاجيرو وهو يثب نحو الباب:

- هذه هي الشارة المتفق عليها.

وانقضت دقيقة ، سمع دنريس وبيشو في خُلالها همساً يدور بين فاجيرو والزائر ، ثم عاد فاجيرو وقد دخل الغرفة وبرفقته امرأة لم يكن دنريس يتوقع ان يراها على الاطلاق .

فقد كانت تلك المرأة هي الكونتس دي ميلامارا.

كانت ممتقعة الوجه ، بادية الانفعال ، أجالت البصر حولها وهي ترتجف

ثم نظرت الى الفتاتين اللتين كانت شهادتهما المخيفة سبباً في فرارها وضياع أخيها .

قالت تخاطب فاجيرو:

- أشكر لك إخلاصك ومساعدتك ياأنطوان .. وأنا أقبل هذه المساعدة تذكارا لصداقتنا القديمة ، ولكنني لا أتوقع من ورائها فائدة ما .

أجابها فاجيرو:

- اطمئنی یا جیلبرت .. تعلمین اننی قد استطعت معرفة مقرك ، ومن یدری .. فقد أستطیع اکثر من ذلك ،

- ولكن كيف عرفت مقرى ؟

- من الأنسة أرليت مازول ، فقد ذهبت لزيارتها واستطعت ان اجتذبها الى صفك ، واوعزت إليها أن تستجوب ريجينى التى أعلم انها موضع ثقة فان هوبن .. وقد صح استنتاجى وظهر ان فان هوبن أنبأها بمكائك .. وان الأنسة أرليت هى التى اتصلت بك تليفونيا صباح اليوم ، وهى التى توسلت إليك نيابة عنى أن توافينا الى هنا .

أومأت جيلبرت برأسها شاكرة وقالت:

- اننى جئت الآن خلسة يا انطوان ، دون أن أخطر الرجل الذى شملنى بحمايته حتى الآن والذى وعدته بألا أقدم على عمل دون أن أخطره بذلك ، فهل تعرف الرجل الذى أتكلم عنه ،

أجاب فاجيرو:

- هل تعنين جان دنريس ، نعم ، انني أعرفه من أقوال أرليت ، وهي

الأخرى تأسف على أنها تصرفت دون علمه .. ولكن ذلك واجب ، فاننى قليل الثقة بكل انسان .

- ولكن لا يجب أن ترتاب في هذا الرجل يا انطوان.
- بل يجب أن أرتاب فيه ، فقد قابلته أخيراً عند امرأة كنت أبحث عنها منذ أسابيع ، امرأة كانت عندها الأشياء التي سرقت من أخيك ، ولاحظت انه ينظر الى في حقد وارتياب ، بل لقد حاول ان يتعقبني ويقتفى أثرى .. فماذا كان ينوى ؟
 - ریما کان پنوی مساعدتك .
- مستحيل أن أتعاون مع أفاق مغامر لا يعلم أحد من أين جاء .. خاصة وان كلينا لا يسعى إلى ذات الغرض ، فأنا أرمى إلى اظهار الحقيقة ، أما هو فيرمى الى الاستيلاء على المجوهرات .. أن الدور الذي يلعبه واضح جلى في نظرى .. ثم أننى وأثق أن بيشو وفأن هوبن يريان في هذا الأفاق مثل رأيى ،

هتفت أرليت في توكيد:

- هذا رأى خاطئ لا يقوم على أساس صحيح .
- ريما .. ولكني أعمل على قرض أنه الرأى الصواب.

أصغى دنريس الى هذا الحديث باهتمام شديد ، وشعر نحو فاجيرو بمثل البغضاء الذي يشعر بها هذا الأخير نحوه ،

وأبغضه بالأكثر لأنه يرى في كلامه وأعماله مظاهر الاخلاص.. وراح يسأل نفسه ماذا كان بين هذا الرجل وجيلبرت في الماضي؟هل أحبها في أحد

الأيام ؟ وكيف استطاع أن ينال عطف أرليت ويخضعها لارادته .

لزمت الكونتس دي ميلامار الصمت طويلاً . وغمغمت أخيرا

-والأن ماذا يجب أن أفعل ؟

أشار فاجيرو الى ارليت وريجيني واجاب:

- يجب أن تقنعيهما وأن تتكلمى وتفصحى .. ان فى ذلك الصادث الغامض نواحى تزيده غموضاً .. وقد اعتمد المحققون على هذه النواحى فى اتخاذ قرارات خطيرة .. ثم هناك ما تعلمينه أنت .

- اننى لا أعلم شيئا ، ولا فائدة ترجى من الدفاع .

صاح فاجيرو:

- ولكننى لا أطالبك أن تدافعى عن نفسك وانما بذكر الأسباب التى تضطرك الى عدم الدفاع . . أريد أن أعرف شعورك الشخصى ، وأن أعلم ماتكتمينه في قرارة نفسك .

أريد أن أعرف كل ما سالك عنه جان دنريس عبثاً .. كل ما استطعت أنا أن ادركه بالبديهة يا جيلبرت .. وساعدنى على إدراكه أننى عاشرتك مع أخيك في هذا القصر طويلاً .

ان من واجبك أن تتكلمى وأن تصرحى يا جيلبرت ، لأن صوتك وحده يكفل إقناع أرليت مازول وريجينى اوبرى ،

اعتمدت الكونتس رأسها بين كفيها وغمغمت:

- وما الفائدة ؟

- تقولين وما الفائدة يا جيلبرت ؟ .. اننى أعلم عن يقين من مصادر

موثوق بها ان المحققين سيواجهون أخاك غداً بهاتين الشاهنتين ، فاذا اضطربت أقوالهما وظهر فيها الشك والتراخى وعدم التأكيد لم يبق في يد العدالة دليل يستحق الذكر .

لزمت الكونتس الصمت لحظة ثم عادت وقالت انها لا ترى فائدة من الكلام وختمت كلامها قائلة:

- كلا . كلا . لا فائدة ترجى .. وليس أفضل من الصمت .

قال فاجيرو:

- الصمت .. والموت .

رفعت رأسها وردت بحدة :

- الموت ؟

اقترب منها وقال في صوت رزين:

- اصفى اليها يا جيلبرت ، اننى اتصلت بأخيك ، وكتبت إليه اننى سأعمل على انقاذكما معا ، وقد عرفت جوابه .

لمعت عينا جيلبرت وهتفت بانفعاله:

- وماذا قال؟

- لقد جاءتني منه هذه البرقية ، خذيها ، اقرئي ما فيها .

تناولت منه الورقة التي قدمها إليها وعرفت فيها خط أخيها ، وقرأت :

" أشكرك .. سأنتظر حتى مساء الثلاثاء ، وإلا .

فتهالكت في مكانها وغمغمت:

- الثلاثاء؟ .. غداً ؟

- نعم غداً مساء اذا لم يطلق سراح ادريان دى ميلامار بعد مواجهته بالشاهدتين غداً ، فسوف ينتحر في سجنه ، ألا ترين ، بعد هذا يا جيلبرت ان من الضروري القيام بمحاولة لانقاذه ؟

قالت بصوت خافت لا يكاد يسمع:

- ليس في اسرة ميلامار أسرار ، وإذا افترضنا أن هناك سراً فهو مجاولاتي مع أخي أن نكفر عن الأخطاء التي وقع فيها أسلافنا في القرن الأخير . أما نحن شخصياً فلم نرتكب إثما .. وكما أننا بريئان ، كذلك كأن كل من جولي والفونس دي ميلامار .

اننى لا أستطيع أن أقدم لكما دليلاً على براعتنا فجميع الدلائل ضدنا ، ولا يوجد دليل واحد في مصلحتنا .. وكل ما نعلمه اننا لم نسرق ، وإن أحدا منا ، أنا وأدريان لم يأت بهاتين الفتاتين الى هنا .. واننا لم نأخذ المجوهرات ولم نخف الجاكتة .

لقد كان الشرف دائما أعز ما يعتز به آل ميلامار ولا يمكن لأى أحد أن يجد في تاريخ أسرتنا أى نوع من أنواع الضعف التي تسوق الى الأعمال غير المشرفة .. ولذلك لا يسع الانسان إلا أن يتسائل .. كيف أمكن لجدنا وأبيه أن يقدما فجأة على عمل يمس الكرامة ويخدش من الشرف . انهما كانا من أغنى الناس وأكرمهم خلقا ، وأنيلهم قصداً .. وعلى هذا قنحن ضحية .. ضحية شيء ما .. وإذا كان هناك سر فهو ذلك الشيء الذي ينفص حياتنا .

اننا نرى على المسارح بعض مأس من حياة أسر تضطهدها الأقطر

أجيالاً عدة .. فشأننا شأن هذه الأسر ، ومنذ ثلاثة أرباع القرن والنكبات تترى علينا من كل ناحية ، وبغير انقطاع .. ومن المحتمل أن يكون جول دى ميلامار قد أراد في البداية أن يدافع عن نفسه ، رغم الأدلة القوية التي اجتمعت ضده ، فمات في سجنه بالسكتة القلبية دون أن يستطيع الدفاع عن نفسه .. وعندما اتهم ابنه الفونس بعد خمسة وعشرين عاماً لم يحاول المقاومة .. ولم يفكر في دحض الأدلة الساحقة التي شعر بها تسحقه ، وحز في قلبه أن يجد نفسه عاجزاً لا حول له ولا قوة .. وتذكر العذاب الذي قاساه أبوه فأثر الانتحار وقتل نفسه .

وصمت جيلبرت دى ميلامار ، وشعرت أرليت بالحزن يعصف بقلبها وقالت :

- اتمى حديثك يا سيدتى .. أرجوك ..

استطردت الكونتس:

- وهكذا ظهرت الأسطورة .. أسطورة اللعنة التى انصبت على هذا القصر فذهبت بصاحبه وابن صاحبه ، بعد أن أخذت الأدلة بخناقيهما .

وقد بلغ الفزع من جدتى مبلغا عظيما ففرت بولدها ، أى بأبى إلى الأرياف حيث أنشأته على كراهية باريس ، وحصلت منه على وعد وقسم بألا يعود الى قصر ميلامار ، وأن يتزوج ويعيش فى الأرياف ، وبذلك ينجو من المصير المخيف الذى انتهى اليه ابوه وجده . . وهكذا استطاع والدنا أن ينجو من الكارثة التى كان مصيرها أن تهشمه بدوره حتماً .

هتفت أرليت :

- ولكن من أدراك يا سيدتى ؟ .. فريما كان ينجو .

فصاحت الكونتس بحدة.

- كلا . كلا . لو أنه دخل هذا القصر لانتهى كأبيه وجده .. لأن الموت كان هنا فى جوانب هذا القصر .. هنا اللعنة الأبدية التى تطارد آل ميلامار وتقضى عليهم قبل الأوان . بيد اننى وأخى أدريان قد استبسلنا بعد وفاة أبينا ، وقررنا مقاومة هذه اللعنة التى بدت لنا شيئا خرافيا . فنسينا الماضى وجئنا قصر آبائنا ممتلئين أملاً ورجاء فى المستقبل .. غير اننا شعرنا منذ اليوم الأول بالخطر يترصدنا ويهددنا .. وكان شعور أخى بهذا الخطر أشد وأدق من شعورى .. ذلك اننى تزوجت وطلقت وتنوقت طعم السعادة والشقاء .. أما أخى فقد لازم الحزن وانقباض الصدر منذ البداية . وقد بلغ من شعوره بالمصير الذى ينتظره انه حزم أمره على ألا يتزوج لأنه كان فى خوف دائم وهم مقيم .

سألتها أرليت في حماسة:

- ولكن مم كان يخاف ؟
- مما سوف يحدث ، وما قد حدث فعلاً بعد انقضاء خمسة عشر عاماً من دخولنا هذا القصر .
 - ولكن ألم يقع ما يشعركم سلفاً بالخطر ؟
- كلا . فقد كانت حلقات المأساة تدبر في الخفاء .. كنا نشعر أن الأعداء يحومون حولنا ، الى أن وقع الحادث فجأة .
 - أي حادث ؟
- ذلك الذي وقع منذ بضعة أسابيع ، وهو حادث يبدو طبيعيا ولكنه كان

انذاراً مخيفا لنا ، فقد لاحظ أخى فى صباح أحد الأيام أن بعض أشياء قليلة الأهمية ، كنصف شريط حريرى ، وغطاء قفل ، وفرع شمعدان ، ومقبض كماشة ، قد اختفيت ، فأدركنا حينئذ أن الساعة قد دنت .. وان الصاعقة ستنقض فوق رأسينا .

تطقت الكونتس بهذه الكلمات في خوف شديد ، ثم أردفت بلهجة اليأس

- حاول أدريان أن يقاوم فأذاع فى الصحف إعلانا عن الأشياء التى الختفت ، ووعد من يردها بمكافأة كبيرة ، فقد كان يريد بذلك ، كما قال ، أن يتجنب ما خبأه القدر .

أعتقد أن هذه الأشياء إذا أعيدت الى أماكنها المقدسة التي كانت تحتلها من القصر طيلة القرن ونصف القرن الأخيرين ، تلاشت تلك القوى الخفية الغامضة التي تناوئ أل ميلامار منذ أحقاب .. ولكنه كان أملاً خائباً فلا حيلة للمرء أمام ما كتب له سلفاً في لوح القدر :

ورأيناكما تدخلان القصر في أحد الأيام .. ولم نكن رأيناكما من قبل ، ووجهتما إلينا اتهامات لا نفهمها .. وقلتما كلاماً لا ندرى منه شيئاً .. وانتهى كل شيء ، ولم يكن ثمة سبيل الدفاع .

وهكذا غلب آل ميلامار على أمرهم للمرة الثالثة دون أن يعلموا كيف . وأنا وأخى نجد أنفسنا في ظلام دامس كذلك الظلام الذي سبق أن أحاط بجولى والقونس دى ميلامار ... وسوف تنتهى محنتا بأحد أمرين .. الموت أو الانتحار .

تلك هي قصنتنا ، فمن العبث انن أن نقاوم .. كل ما نملكه الآن هو أن نرضخ .. وأن نبتهل الى الله .. أما الثورة على أحكام القدر فهي بالنسبة لنا

كفر وجحود .

وصمت جيلبرت وغمرها الحزن ، وتقدم فاجيرو منها عندئذ وقبل يدها باحترام .. وبكت ارليت ، أما ريجيني فقد بدا عليها التأثر .

* * *

فاجيرو المنقذ

لزم جان دنريس وبيشو الصمت في مخبأهما طوال فترة الحديث ، ولما انتهت جيليرت من قصتها همس دنريس في اذن صاحبه :

- ما رأيك فيما سمعت ؟ ألا تعتقد ان الحقيقة بدأت تنبلج ؟

أجاب بيشو :

- الأمر على العكس ، فقد ازدادت المسألة تعقيدا . . كل ما استطعنا ان نعرفه الآن هو سسر أل ميلامار . . أما الموضوع الأساسى ، وهو الاختطاف واختفاء المجوهرات فاننا لم نقف بصدده على شيء .
 - هذا صحيح . وان دل على شيء فانما على سوء حظ فان هوبن .

تحرك فاجيرو في هذه اللحظة فابتعد عن جيلبرت وتحول الى أرليت وريجيني وقال:

- انكما تثقان الآن بكل ما نكرته جيلبرت ، أليس كذلك .. أومأت الفتاتان بالايجاب ، فعاد يقول :
- وهل انتما على استعداد للعمل بما يرضى ضميركما ؟ .. وما يتفق مع

72 *

عقيدتكما ؟

- نعم .
- يتعين علينا في هذه الحالة أن نتصرف بعقل وأن نسلك السبيل الأوحد الذي يوصلنا الى النجاح ، وهو العمل على انقاذ الكونت دى ميلامار من سجنه ، وهذا في استطاعتكما دون غيركما ،

فسألته ارليت

- وكيف ؟
- الأمر في غاية البساطة ، فليس عليكما عند الادلاء بأقوالكما إلا أن تظهرا شيئا من التردد ،

قالت ريجيني:

- ولكننى واثقة من اننى نقلت الى هذه الغرفة بالذات .. ولا أستطيع أن أنكر هذه الحقيقة .
- أنا لا أطالبك بانكار هذه الحقيقة .. ولكن هل أنت واثقة من أن الذي جاء بك الي هنا هو الكونت دي ميلامار وأخته ؟
 - لقد رأيت خاتم الكونتس وعرفته .
- وكيف تستطيعين إثبات ذلك .. ان العدالة لا تعتمد حتى الآن إلا على أدلة افتراضية ، ولم يصل التحقيق بعد الى ما يؤيد الاتهام الابتدائى والمعروف ان قاضى التحقيق غير مطمئن إلى ماعنده من معلومات وأدلة ، فاذا قلت مثلا "ان هذا الخاتم يشبه الخاتم الذى رأيته وأن وضع الماسات يحتمل أن يكون مختلفاً لهذا الوضع " فأن الموقف يتغير عندئذ من أساسه

قالت أرليت:

- ولكن يتعين لهذا أن توجد الكونتس معنا عندما نواجه الكونت .

قال انطوان فاجيرو:

- انها ستكون معكما .

وكان قوله هذا مفاجأة بالنسبة للكونتس لأنها رفعت رأسها وقد ظهرت على وجهها علامات الفزع وصباحت :

- سأكون معهما ؟ هل يجب ذلك ؟

أجاب فاجيرو بلهجة الأمر:

- نعم .. يجب ذلك .. ان الموقف لا يحتمل الفرار أو الأختفاء ، والواجب يحتم عليك مواجهة الاتهام ، والدفاع عن نفسك علانية وأن تخلعي عنك رداء الخوف والاستسلام المقيت ، وأن تشجعي أخاك كذلك على النضال .

" عليك بقضاء هذه الليلة هنا في القصر ، كما لو ان شيئا لم يحدث ، ومتى حان وقت مواجهة أخيك بالشاهدتين ، قدمي نفسك الى قاضى التحقيق لحضور هذه المواجهة .. وأنا واثق أن النتيجة ستكون نصراً حاسماً لك والخيك .

قالت:

- ولكنهم سيلقون القبض على .

- کلا .

نطق فأجيرو بهذه الكلمة بقرة ويقين فلم يسع جيلبرت دى ميلامار إلا ان

تطرق برأسها علامة الطاعة.

قالت ارليت وقد تحمست بدورها:

- اننا سنعاونك وناخذ بيدك يا سيدتى .. ولكن هل تكفى نيتنا ورغبتنا فى التعاون معك ؟ لقد قررت ، كما قررت ريجينى اننا نقلنا الى هذا القصر واكدنا ان هذه هى الغرفة التى نقلنا إليها . وقد وجدت الجاكتة فى غرفة المكتبة ، فهل تقتنع العدالة بعد ذلك بأنك وشقيقك بريئان ؟ ألا تذهب على الأقل انكما كنتما من الشركاء ؟

فقال فاجيرو:

- ان الكونت وشقيقته لم يريا شيئاً ، ولم يكونا على علم بشىء . وتقسيم القصر ومواقع قاعاته تبرر ذلك ، فالكونت والكونتس يقيمان فى الطابق الثانى ، ويشغلان الغرف التى تطل على الحديقة ، أما الغرف التى بالجانب الأيمن فيشغلها الخدم ، ولا يقيم أحد بالطابق الأرضى والطابق الأول ، وهما بذلك ميدان فسيح للعمل ،، وقد انتهز الخاطفون فرصة خلو هذين الطابقين فاتخذوهما مسرحاً لهما وحملوكما اليهما .

قالت ارليت معترضة:

- هذا غير معقول .
- غير معقول ولكنه ممكن . . ومما يدعم هذا الاحتمال ان هذا اللفن يعرض للمرة الثالثة في ظروف متشابهة .. وليس ببعيد أن يكون ترتيب القصر بهذا النظام هو سبب ضياع جون دى ميلامار والفونس دى ميلامار وها هو يوشك للمرة الثالثة أن يكون سببا في ضياع أدريان دى ميلامار .

هزت أرليت رأسها وقالت:

- يفهم من كلامك هذا أن ثلاث مؤامرات متشابهة دبرت في هذا القصر بالذات في ثلاثة عصور مختلفة ، وأن مدبريها انتهزوا ترتيب القصر بهذا النظام لاسناد التهمة الى أحد أفراد أسرة ميلامار ؟
- نعم .. اعتقد ان أبطال كل مؤامرة كانوا يختلفون عن سابقيهم ولكنهم كانوا جميعا يعرفون أمراً واحداً وهو سر أسرة ميلامار ، واللعنة المزعومة التي تطارد أعضاءها .. وقعود أفراد الأسرة عن الدفاع عن أنفسهم بدافع من تشاؤمهم الموروث .
- ولكن ، لماذا قصد مدبروا المؤامرة التي نحن بصددها الي هذا القصر ؟ لقد كان في استطاعتهم أن يجردوا ريجيني أوبري من مجوهراتها في السيارة ، دون أن يعرضوا أنفسهم بنقلها الى هذا القصر لأخطار هم في غنى عنها ؟
- انهم فعلوا هذا دهاء وخبثاً ، لكي يلصقوا التهمة بغيرهم ، ويحولوا عنهم أنظار المحققين .
- ولكنهم لم يسرقوا منى شيئا ، ولم يكن فى وسعهم أن يجربونى من شيء لأننى لا أملك شيئا ، فلماذا جاءا بى الى هذا القصر دون أى مكان أخر ؟
 - ربما كان الرجل الذي اختطفك قد فعل ذلك لأنه يحبك.
 - لنفترض أن هذا صحيح .. فلماذا جاء بي الى هنا بالذات ؟
 - لكي يحول التهمة الى سواه بالتأكيد.

- -- وهل تعتقد أن هذا التعليل يكفى ؟
- كبلا ، ولكن هناك عوامل أخرى بغير شك .. هناك عامل البغضاء والكراهية وحب الانتقام ، وليس بعيداً أن تكون هناك أسرة أخرى تحقد على أسرة ميلامار وتعمل على البطش بأعضائها وافنائها ، وتجهل أسرة دى ميلامار أمرها وتقنع باسناد مصائبها الى سوء الحظ وقسوة الأقدار .

لم تقتنع ارليت بهذا التعليل وقالت:

- إن هذا الذي تفترضه ..

قاطعها فاجيرو قائلا:

- اننى لا افترض وانما اتكلم بلهجة التوكيد .
- لن يسلم رجال العدالة بهذا الذي تؤكده إلا إذا سمعوا ما سمعنا الآن فمنذا الذي يتولى سرد هذه الحقائق عليهم وإقناعهم .

أجاب بحدة:

- سأتولى ذلك بنفسى .. سأتقدم الى رجال العدالة غداً مع الكونتس دى ميلامار ، بصفتى من أصدقائها السابقين ، بل وسأعترف لهم فى غير خجل بان هذه الصداقة كان يمكن ان تتحول ، لو أن الكونتس وافقت ، الى صلة أخرى أوثق وأقرب من مجرد الصداقة .. سأقول لهم اننى عدت الى باريس بعد أن غبت عنها بضعة أعوام فى رحلة طويلة قمت بها على أثر رفض جيلبرت الاقتران بى وعلمت بالأحداث التى وقعت فأقسمت على أن أعمل على إثبات براءتها ويراءة شقيقها ، ويحثت عنها حتى وجدتها وأقنعتها بوجوب العودة الى قصرها .

ومتى شعرت بعد ذلك بأن الشك بدأ يدب فى نفوس المحققين عقب سماع شهادتيكما فاننى سأتقدم إليهم وأعيد على مسامعهم القصة التى سردتها جيلبرت فى التو واللحظة ، وأميط اللثام أمامهم عن سر أسرة ميلامار ، وأنا واثق بأن النتيجة ستكون فوذ حاسماً لنا .

فقالت ارليت في غير تردد:

- سأدلى غداً بأقوالى بالاسلوب الذى يدخل الشك فى نفوس المحققين . وقالت ريجيني
 - وأنا كذلك .

وعادت ارائت تقول:

- ولكننى أخشى يا سيدى ألا ينتهى الأمر الى النتيجة التي ترمى إليها ، بل التي نرمي إليها جميعا .

فقال فاجيرو:

- اننى واثق من نجاح خطتى .. ربما لا يطلق سراح أدريان دى ميلامار فى مساء الغد ، ولكنى على يقين من أن الموقف سيتغير بحيث لا يجرؤ رجال العدالة على إلقاء القبض على الكونتس ، ويجد أدريان باب الأمل مفتوحاً أمامه فلا يقدم على الانتحار .

مدت جيلبرت يدها إليه وهي تقول:

- دعنی أشكرك مرة أخرى يا انطوان .. اننی تنكرت لك فيما مضى فأرجو أن لا تحقد على .

اننى لم أحقد عليك قط يا جيلبرت ومن دواعى سعادتى ان انتصراك وادافع عنك وآخذ بيدك وأناأفعل ذلك لذكرى الماضى ولأته عين العدل ثم لأن

ولزم الصمت لحظة ثم استطرد في صوت رزين

- ان هناك أعمالا يضطلع بها الانسان بحماسة خاصة ، لأنه يعلم أن هناك شخصا بعينه يرقبه ويرقب أعماله وهو يريد أن ينال عطف ذلك الشخص وتقديره .

نطق فاجيرو بهذه الكلمات في بساطة ، وبغير تصنع ، وهو يلقى على أرليت نظرة خاصة كأنه يعنيها بكلامه ، ولكن دنريس لم يتمكن من رؤية وجهه فظن أنه يقصد الكونتس بكلامه ،

وهمس دنريس في اذن بيشو:

- هلم بنا ، فلم يبق لدى القوم ما يقولونه .

وانصرف وهو غاضب حانق على أرليت ،

وما كاد يصل الى الحديقة حتى اعترضه فان هوبن وراح يسأله عن مجوهراته ، فدفعه عنه بقوة ، وأبعده عن طريقه ، وأراد بيشو أن يعبر عن رأيه فقال يخاطب دنريس :

- ان موقف فاجيرو يدعو الى العطف على كل حال .

فأجابه دنريس:

- يالك من مغفل .

- ولماذا ترميني بالتغفيل؟ ألا تعترف معى بأن أعماله وأقواله تدل على انه مخلص ووفى ؟ .. ان نظريته التي ..

- يالك من مغفل!

صمت بيشر لحظة ثم استطرد:

- نعم .. اننى لم أنس مقابلتنا إياه فى التريائون ، ونظرته الى بائعة الأشياء المسروقة .. وفرار هذه الأخيرة .. ولكن ألا تعتقد إن في الإمكان إيجاد تعليل لكل هذا ؟

لم يجب دنريس .. ولكنه كان يزمع التخلص من زميليه ، فلم يكد يخرج من الحديقة حتى وثب إلى أحدى سيارات الأجرة .

وقد وقع في روع فان هوبن أن دنريس يريد الفرار بمجوهراته فحاول الإمساك به ، ولكنه تلقى لكمة حسمت الموقف .

وبعد عشر دقائق كان دنريس ممدأ على مقعد كبير في غرفته .

كان يلجأ دائما الى غرفته كلما أستولى عليه الانفعال وخشى من ارتكاب أية حماقات ، ولو أنه أطاع نفسه فى ذلك المساء لقصد لتوه الى بيت أرليت وأرغمها على أن توضح له موقفها ، وحذرها من انطوان فاجيرو .

غير انه استطاع أن يكبح جماح نفسه وأن يهدئ من ثورته ، وراح يسترجع في ذهنه كل كلمة سمعها في تلك الليلة ، ثم قال لنفسه وهو يشعر بنوع من الغيرة :

- " نعم ، انه يسيطر عليهم جميعاً ، ولولا حادث التريائون لصدقته ووقعت في حبائله وأمنت بإخلاصه ، كما أمنت النسوة الثلاث .. ولكن لا ، لا ان خطته عجفاء قد تجوز على رجال العدالة .. ولكنها لا تجوز على .

ولكن ترى ماذا يريد هذا الرجل ؟ وما سر إخلاصه لآل ميلامار ؟ وكيف وجد الجرأة على الخروج من الظلام والسيطرة على الموقف .

وقد أغاظة بالأكثر أن يشعر بوجود صلة وثيقة بين أرليت وفاجيرو، وأن

يرى أن للرجل نفوذا على الفتاة يحملها على العمل ضده هو ، واحس من ذلك بشيء من المذلة والهوان .

وجاءه بيشو في اليوم التالي وهو بادي الانفعال وقال:

- لقد نجحت خطة فاجيرو الى أبعد حدود النجاح ،، ألم أقل لك أن الرجل مخلص ،، ان المحققين اقتنعوا بأقواله .
 - انهم مغفلون مثلك .

لم يجبه بيشو واستطرد يقول:

- تم كل شيء كما توقع ، فحدثت المواجهة والاستجواب .. واظهرت أرليت وريجيني من التردد والضعف عند الأدلاء باقوالهما مما زعزع يقين المحققين . ثم أقبلت الكونتس ومعها فاجيرو .. ونفذ البرنامج حرفياً ..
 - وكان فاجيرو هو البطل ؟
 - وأي بطل! كان بليغاً غاية البلاغة ، بارعاً غاية البراعة .
 - والنتيجة ؟ هل أطلق سراح الكونت .
 - -- سيطلق سراحه بعد ظهر غد ،
- هذه هزيمة منكرة لك يا بيشو لأنك الذي ألقيت القبض على الكونت . ولكن ، بهذه المناسبة ، كيف كان سلوك أرليت ؟ هل كانت خاضعة دائما لتأثير فاجيرو ؟
- لقد سمعتها تذكر للكونتس عزمها على الرحيل لقضاء بعض الوقت عند أصدقاء لها في الأرياف إلتماساً للراحة .

سر دنريس لهذا النبأ رقال:

- هذا حسن .. الى اللقاء يا بيشو .. اجتهد دائما أن توافيني بأنباء فاجيرو ومدام تريانون .. والأن دعني استمتع بالنوم .

وقضى دنريس أسبوعا لم يبرح غرفته فى خلاله .. واتصل به بيشو فى أحد الأيام تليفونيا وتلا عليه المعلومات التالية الثابتة فى ملف أوراق فاجيرو بادارة البوليس ،

" جان فاجيرو في التاسعة والعشرين من عمره ، ولد في بونس ايرس من والدين فرنسيين توفيا ، جاء الى باريس منذ ثلاثة أشهر .. يقيم في فندق مونديال بشارع شاتوران .. لا يمارس أي عمل .. وله صلات بأوساط سباق الخيل وأندية السيارات .. لا يعرف أي شيء عن حياته الخاصة ولا عن ماضيه " .

وقضى دنريس فى غرفته أسبوعاً آخر اوقفه على التفكير فى الحوادث الأخيرة .. واتصل به بيشو فى أحد الأيام وقال له فى صوت أجش " قابلنى حالاً فى مقهى روشامبو بشارع لا فاييت .. ولا تضيع دقيقة واحدة " .

الواجهة الزجاجية للمقهى ، وهو يرقب الشارع ، فسأله :

- ما وراءك من الأنباء الهامة يا بيشو؟
- أريد ان أحدثك عن حانوت مدام تريانون .
 - وما نبأ هذا الحانوت .. تكلم وأوجز .
 - انه مؤجر لامرأة تدعى لورنسا مارتان .
- ولورنسا مارتان هي البائعة التي قابلناها ؟

- كلا .. فقد ذكر لى سجل عقود الايجار ان لورنسا مارتان امرأة في الخمسين من عمرها وان التي تهتم بالمحل الآن هي شقيقتها .
 - وأين تقطن ؟
 - هذا ما لم أستطع معرفته .
 - وكيف تدفع إيجار الحانوت ؟
- انها تدفعه بواسطة رجل متقدم في السن مصاب بعرج .. وقد كنت حائراً في طريقة الوصول الى هذه البائعة الى أن خدمتنى الظروف صباح . اليوم ، فقد علمت من إدارة البوليس ان امرأة معينة عرضت مبلغ خمسين ألف فرنك على النائب ليكورسيه لكى يغير الحقائق في تقدير طلب إليه أن يضعه .. ولما كان ليكورسيه رجلاً تحوم حوله الريب وتردد اسمه أخيراً في إحدى فضائح وزارة المالية فانه وجد الفرصة سانحة لمحو الوصمة التي تلطخ اسمه ، فاتصل برجال البوليس وأنباهم بأمر الرشوة التي عرضتها عليه المرأة .

وقد تقرر أن تذهب المرأة الى مكتب ليكورسيه لتنقده المبلغ المتفق عليه ووضعت إدارة البوليس اثنين من رجالها في غرفة مجاورة لغرفة المكتب، واصدرت اليهما الأمر بالقاء القبض على المرأة وهي متلبسة بتقديم الرشوة الى النائب،

- وهل ذكرت المرأة اسمها للنائب ؟
- كلا .. ولكن تصادف انه كانت للنائب ليكورسيه فيما مضى صلة بتلك المرأة ، وقد نسيت المرأة هذه الصلة ، وقد أخبرنى انها تدعى .

- لورنسا مارتان!
 - -- نعم ،
- هذا بديع .. إذن فصلة الشركة والتآمرالتي تجمع بين فأجيرو ومدام تريانون تمتد الآن الى لورنسا مارتان .. اننى أشعر بسرور وارتياح كلما رأيت اسم فاجيرو يلطخ بالأوحال .. ولكن أين مكتب النائب ؟
- فى الطابق الأول من المنزل المقابل .. وهو مكون من غرفتين ، غرفة المكتب وغرفة الانتظار ، وهما تقضيان الى الردهة ، ولهما نافذتان تطلان على الشارع .
 - أهذا كل ما تعرف ؟
 - كلا . ولكن الوقت يمر بسرعة والساعة الآن و ..
 - تكلم .. هل للموضوع صلة بأرليت ؟
 - فقال بيشو ساخراً:
 - نعم ، بحبيبتك ارليت ، وقد رأيتها أمس .
 - كيف ذلك .. ألم تقل انها غادرت باريس
 - ولكنها لم تغادرها .. ولكن صه .. ها هي لورنسا مارتان .

كانت قد وقفت سيارة في هذه اللحظة أمام الرصيف المقابل ونزلت منها سيدة طويلة القامة في الخمسين من عمرها ، تلوح عليها أمارات القسوة والغلظة ، ونقدت السائق أجرة ودخلت المنزل ، وقال بيشو وهو يتأهب للخروج من المقهى :

- انها هي بعينها .
- ولكن دنريس أمسك به وقال:
 - لماذا تسخر منى ؟
- هل جننت ؟ اننى لم أسخر منك .
- بل سخرت منی فی حدیثك عن ارلیت ، ولن اتركك تذهب قبل أن تجیب علی سؤالی .
- حسناً .. أعلم إذن أنها كانت تنتظر فاجيرو في الشارع المجاور البيتها .
 - أنت تكذب .
 - أننى رأيته بعينى .. وقد انطلقا معا .

وافلح في التخلص من دنريس واجتاز الشارع بسرعة فتبعه دنريس بيد ان بيشو لم يدخل الى المنزل وانما وقف أمامه متردداً .. وقال :

- كلا . لنبق هنا . يحسن بنا أن نقتفى أثرها اذا أفلتت من الشرك الذي نصب لها في المكتب . ما رأيك في ذلك ؟

قال دنريس وقد اشتد به الغضب:

- اننى لا أحفل بهذه المرأة .. حدثنى عن ارليت .. هل رأيت أمها ؟ ولكن بيشو لزم الصمت فهتف دنريس :
- اصغ الى يا بيشو .. اذا لم تجب على اسئلتى فاننى سأمضى الى لورنسا مارتان فورا وأحذرها من الخطر الذى يهددها.. قل .. هل رأيت

والدة ارليت ؟

- أن ارليت لم تبرح باريس ، وهي تخرج كل يوم ولا تعود الى المنزل إلا في موعد العشاء .
- كذبت .. انك لا تقصد إلا النكاية بى والإمعان فى اثارتى .. اننى أعرف ارليت ، وهى لا تفعل شيئاً من هذا .

وفى هذه اللحظة خرجت لورنسا مارتن من البيت ، وما كادت ترى دنريس وبيشو حتى صوبت إليهما نظرة فاحصة ثم ابتعدت بسرعة وقد بدت عليها دلائل القلق والاضطراب ،

واقتفى بيشو أثرها .. ولما بلغت محطة ترام المترو انتهزت فرصة الزحام وقفزت الى المركبة .. وانطلق بها الترام في الحال .

واستولى الغضب على بيشو وعاد أدراجه وهو يقول:

- لقد أفلتت منى .

فقال دنريس:

- لا عجب ، فتلك عادتك دائماً .. وكان يجدر بك أن تذهب الى مسيو ليكورسيه وتقبض بنفسك على لورنسا مارتان ، ولكنك بدلاً من ذلك رحت تعمل على إثارتي بحديثك عن أرليت ، فأنت إذن المسئول عما حدث في مكتب النائب .
 - وماذا حدث ؟
 - اتبعنی لتری بعینی رأسك .

فصعد بيشو الى المكتب في اثر دنريس .. وهناك وجد اضطراب وهرجاً

والفى الشرطيين يصيحان مستنجدين ، وكانت حارسة البيت قد صعدت كذلك وراحت تصرخ وتولول ، وخرج السكان يستطلعون ما حدث .

رأى بيشو مسيو ليكورسيه ملقى على مقعد مستطيل ، وقد اخترقت جبهته رصاصة ، وتولى الشرطيان شرح ما حدث بايجاز فاخبراه بأنهما سمعا لورنسا مارتان تعيد شروطها على النائب ، وشاهداها تحصى الأوراق المالية ، وما كادا يهمان باقتحام غرفة المكتب حتى تسرع مسيو ليكورسيه فاستنجد بهما ، وعندئذ فطنت المرأة الى الخطر الذى يهددها فأغلقت الباب بالمزلاج ، وهكذا لم يتمكنا من دخول الى غرفة المكتب . ولما أرادا الخروج الى الردهة وجدا الباب موصدا كذلك ، بيد انه لم يكن مغلقاً بالمزلاج فراحا يعالجانه بكل قواهما ، وفي تلك اللحظة سمعا صوت طلق نارى .

قال بيشو:

- ولكن لورنسا مارتان كانت قد خرجت ،

فقال أحد الشرطيين:

- ليست هى التى قتلته وانما قتله الرجل العجوز الذى رأيناه جالساً فى الردهة ، وكان قد طلب مقابلة مسيو ليكورسيه ، ولكن النائب لم يشأ مقابلته قبل أن يفرغ من المرأة ،

قال بيشو:

- لاشك انه شريكها .. ولكن كيف استطاع أن يوصد الباب الثانى ويمنعكما بذلك من مفاجأة المرأة قبل أن تهرب ؟
 - انه وضع قطعة من الحديد تحت مصراع الباب فتعذر علينا فتحه.

- وماذا فعل بعد ذلك ؟ ألم يره أحد ؟
 - اجابت حارسة البيت :
- اننى رأيته .. كنت فى غرفتى فسمعت بوى الطلق النارى فصعدت السلم على عجل .. وقابلنى الرجل العجوز وقال لى فى هدوء:
 - اسرعى ، فالقوم يتشاجرون في الطابق الأول .

وكان دنريس يصغى الى مايدور وهو ينظر من طرف عينيه الى الملفات المكدسة فوق المكتب .. وسأل بيشو :

- هل تعرف موضوع التقرير الذي كانت لورنسا مارتان تطلب تعديله ؟ أجاب بيشو:
 - كلا .. لم يذكر مسيو ليكورسيه شيئا عنه .

تناول دنريس الملفات الموضوعة على المكتب وراح يقرأ ما كتب على غلفتها

" تقرير عن مذبح المدينة " .. " تقرير عن الأسواق " .. تقرير عن مد شارع ماريه " .

وكان بيشو يسير في الغرفة جيئة وذهاباً وعلى وجهه علامات الاضطراب فسنال دنريس بقوله:

- ما رأيك ؟ انه حادث قدر ، أليس كذلك ؟
 - أي حادث ؟
 - حايث قتل الناس .

- أننى لا أحفل به .. اذ ماذا يهمنى أن يقتل ..

قاطعه بیشو:

- ولكن .. إذا كانت لورنسا مارتان قد ارتكبت جريمة القتل فلابد ان فاجيرو الذي تزعم انه شريكها ..

قاطعه دنريس بدوره فقال:

- ان فاجیرو قاتل کذلك ،، انه شقی قاطع طریق ،، الویل له اذا وقع فی قبضتی ،

وخرج مسرعاً واستقل سيارة أجرة الى بيت ارليت مازول ، وهنفت مدام مازول عندما رأته :

- أه .. مسيو دنريس! اننا لم نرك منذ مدة طويلة .. سوف تأسف أرليت على انها لم تقابلك .
 - أليست هنا ؟
- كلا ، انها تخرج للنزهة في مثل هذه الساعة من كل يوم ،، ومن الغريب انك لم تلتق بها ،

ال مارتسن

كانت مدام مازول تشبه ابنتها أرليت شبها قويا .. ومع أن تعاقب الأعوام وصروف الأيام قد نالت منها كثيراً ، فقد بقيت في وجهها مسحة من جمال ذاهب تنبئ بأنها كانت في شرخ شبابها أكثر جمالاً من ابنتها .

وقد تفانت هذه السيدة في تربية بناتها الثلاث وبذلت في هذا السبيل كل ما تملك .. فلما فرت ابنتاها الكبيرتان ترك فرارهما في نفسها جرحاً لا يندمل .. وراحت تتلمس العزاء في العمل ، فاشتغلت بالحياكة ، وهي مهنة تتقنها فكانت تدر عليها ربحاً يكفيها ذل الحاجة ويحفظ ماء وجهها .

فسألها دنريس:

- أتظنين أنها تعود قريباً ؟
- لا أعلم .. انها لا تخبرنى أين تذهب بعد حادث اختطافها فهى تخشى أن تثير فى نفسى اسباب الخوف والقلق .. وقد ساحتها الضجة التى أحاطت باسمها فى الأيام الأخيرة .. ومع ذلك فقد قالت لى انها ماضية لزيارة عارضة أزياء مريضة أرسلت اليها رسالة هذا الصباح تطلب فيها رؤيتها . وأنت تعرف مدى طبية أرليت واهتمامها الدائم بزميلاتها .

- وهل تقيم هذه الفتاة بعيداً ؟
 - اننى لا أعرف عنوانها .
- هذا امر مؤسف ، فقد كنت أود أن أتحدث اليها قليلاً .
- ولكن هذا امرهين ، فلا ريب أن أرليت القت بالرسالة في سلة الأوراق المهملة ، وأنا لم أحرق هذه الأوراق بعد ، . هنا هي ان اسم الزميلة سيسيل هلوين بشارع كورسي رقم ١٤ .. وموعد أرليت معها في الساعة الرابعة .
 - ألا تعلمين ان كانت على موعد مع مسيو فاجيرو ؟
- مسيو فاجيرو ؟ .. كلا .. ان أرايت لا تميل الى الخروج مع أحد من الرجال ، ثم ان مسيو فاجيرو يتردد علينا كثيراً ، فهو يأتى مساء كل يوم ويحدث أرليت دائما عن الأمنية التى تحلم بتحقيقها وهى أن تفتع محلا كبيراً للأزياء وترصد لكل من عاملاتها فيه دوطة تؤول إليها عند شروعها فى الزواج ، وقد تطوع مسيو فاجيرو فعرض عليها مبالغ وفيرة لانشاء هذا المحل ،
 - اذن فمسيو فاجيرو غنى ؟
 - بل هو واسع الثروة ، وهو شديد العطف علينا كذلك .
 - قال دنريس وهو يتكلف الابتسام:
 - لا ريب انهما يعتزمان الزواج ؟
- لا تمزح يا مسيو دنريس ، ان أرايت لا تعرف الرياء ، وهي تعامله بجفاء وخشونة ، وقد تغيرت أطوارها بعد الحوادث الأخيرة فأمسحت الأن عصبية المزاج سريعة الاهتياج ،، وأحسبك تعلم انها مستاءة من ريجيني ؟
 - حقاً ا

- نعم .. وهو استياء لا مبرر له .. أو على الأقل لم تطلعني على أسبابه .

دهش دنريس لهذا السبب، وبعد فترة قصيرة ودع مدام مازول وانصرف ومضى الى منزل ريجينى ، وقابلها وهى تبارح المنزل ، وأجابته على سؤاله قائلة :

- انا مستاءة من أرليت ؟ كلا . ربما كان ذلك من جانبها .
 - وهل حدث بينكما ما يدعو الى ذلك ؟
- زرتها ذات مساء فوجدت انطوان فاجیرو جالساً معها یحادثها .. ولم تعاملنی برقتها المعهودة فترکتها وانصرفت .. إذا کان یهمك مصیر أرلیت یا دنریس فحذرها من فاجیرو .. أنه یشملها بعطفه ویبدی نحوها میلاً لا تقابله بأی نفور .

وهكذا رأى دنريس أن أينما يولى وجهه يسمع عن العلاقة التى نشأت بين أرليت وفاجيرو، فوضحت له الحقيقة فجأة ، وأدرك أن هذا الرجل قد أوقع الفتاة فى حبائله ، كما فطن أن أرليت قد نزلت من فؤاده منزلة كبيرة وشغلت تفكيره.

وأوقف سيارته في مكان قريب من منزل سيسيل هلوين ، وقال يحدث نفسه :

- الساعة الآن الرابعة إلا ربعاً ، ترى هل تأتى أرليت بمفردها أيهيرافقها فأجيرو .

وأخذ يسير في شارع كورسيه جيئة وذهاباً .. وكان المنزل رقم ١٤ كائنا في نهاية زقاق ضيق ، يفضى بابه الخارجي الى فناء مربع تكست فيها طائفة كبيرة من عجلات السيارات القديمة ويقوم في طرف هذا الفناء سلم

خارجى يؤدى الى الطابق الأول ، وهو مكون من غرف ضبيقة لها نافذتان مطلتان بالشارع وتردد دنريس قبل أن يدخل وراح يسأل نفسه :

ان عين الصواب أن أنتظر أرايت في الخارج.

لكن هاتفاً أهاب به أن يدخل ، فقد عجب من إقامة فتاة مريضة في مثل هذه الغرف الضيقة التي لا تنفذ الشمس إليها وأدرك على الفور أن ثمة أحبولة أعدت للايقاع بأرليت ، واستقر في ذهنه أن تلك العصابة الجهنمية التي لمس أعمالها في حوادث الأيام الأخيرة تضاعف هجماتها وتنفذ تدبيراتها بسرعة مدهشة ، وأن نشاطها في ذلك اليوم كان خارقاً للعادة فبدأت بمحاولة إرشاد النائب ثم فتكت به ، وهي الآن تحاول إيقاع أرليت في شرك نصبته لها ، وحدثته نفسه بأن انطوان فاجيرو هو الرأس المدبر في هذه العصابة وأن لورنسا مارتان ومدام تريانون والعجوز الأعرج هم الأيدي العاملة .

تملكه هذا الاعتقاد فبدأ العمل على هديه ، وهز الباب فألفاه مغلقاً مما أكد له فكرة خلو المنزل فعمد الى قفل الباب وراح يعالجه حتى تمكن من فتحه .

ولكنه ما كاد يخطو خطوة واحدة حتى سقطت على رأسه لوحة من الحديد خيل إليه انها حطمت جمجمته .. ولكنها لم تفقده رشده .. وسرعان ماملك نفسه ونظر الى غرمائه وعرفهم في الحال .

عرف مدام تريانون ولورنسا مارتان والشيخ العجوز ، ولم يكن يعرج فادرك انه إنما يتظاهر بالعرج إذا أراده وانه هو بعينه الذي قتل النائب .

سمم لورنسا تقول:

- هل تعتقدين انه هو ؟

- نعم ، انه بعينه الذي زار الحانوت ،

قالت لورنسا:

- اذن فهو جان دنریس .. انه شدید الخطر ، ومن المرجح انه هو الذی کان واقفاً مع بیشو علی افریز شارع لاقاییت ، ولکن لماذا یتدخل فی شئوننا . انه یعلم الکثیر عنا ، وقد أصبح خطراً علینا ، استفسری من أبی عن رأیه ،

وأومأت برأسها نحو الشيخ .. وانضمت المرأتان إليه ، ودار بين الثلاثة حديث بدأ اولا بصوت خافت ، لم يسمعه دنريس ثم احتدم الجدل وصاحت لورنسا بحدة تخاطب مدام تريانون :

- كفى حماقة .. انك تميلين دائماً الى أنصاف الحلول .. لابد مما ليس منه بد . إذا عاش هلكنا .

وهتف الشيخ في هذه اللحظة:

- صبه ، فهاهي قد جاءت .. لتذكر كل منكما دورها .

ولزم الثلاثة الصمت وأصاخوا السمع .. وكانوا وقوفا أمام دنريس ، فاستطاع ان يتأمل وجوههم عن كثب ، وأدهشه أن يجد في تقاطيعهم شبها عجيباً فأيقن ان المرأتين شقيقتان وأن الرجل أبوهما .

وما هي إلا لحظات حتى سمع القوم طرقاً على الباب فعضت لورنسا وفتحته ثم هتفت بلهجة الترحيب:

- أنت الأنسة أرليت مازول ، أليس كذلك ؟ ما أكرم خلقك .. اننى وابنتى نشكر لك ما تكبدت من عناء لزيارتنا .. ان ابنتى مريضة في الطابق الأول وفي استطاعتك أن تقصدي إليها .

وسمع دنريس وقع أقدام أرليت على السلم الخشبى وهى تصعد وتقترب من الموت بالتدريج . وفجأة سمع صبيحة مخيفة ، تبعتها صبيحات أخرى أخذت تخفت بالتدريج ثم ساد السكون .. كان النضال قصيرا ، وخيل الى دنريس أن أرليت لابد قد انتهت الى مثل مصيره .

وعادت لورنسا بعد لحظة وقالت:

- انتهى كل شىء ، وبسهولة . وراح الثلاثة يتبادلون الحديث ولم يسمع دنريس منه شيئاً الى أن صاحت مدام تريانون فى شىء من الغضب :

كلا ، كلا ، ليس هناك ما يرغمنا على تعذيب هذه الفتاة التعسة ، لماذا لاننتهى منها بأسرع ما يمكن ،، ألا ترى مثل هذا الرأى يا أبى ؟

ولكن الشيخ لم يجب .. وقدمت لورنسا إلى اختها حبلاً وقالت :

- ليس أسهل من الخلاص منها ، فماعليك إلا أن تطوقي عنقها بهذا الحبل .. أو أن تغمدي خنجراً في صدرها ،

- انتى لا أجرق على فعل شيء من ذلك .

فصمتت مدام تريانون .. وبدأ الشيخ عمله ، ففتح بعض أوانى البترول وصفائح البنزين .. وراح يصب محتوياتها على الجدران والأرض ، وكل شيء في المكان ، وترك فقط دائرة في وسط المكان وضع بها صفيحة مفتوحة ملأى بالبنزين ،

وقدمت إليه لورنسا الحبل فوضع أحد طرفيه في فوهة صفيحة البنزين وترك الثاني عند حافة الدائرة ،

ثم أخرج من جيبه علبة ثقاب وأشعل طرف الحبل .. ولما فرغ من عمله انصرف مع المرأتين ، وأغلقوا الباب الخارجي . كان غرض الأشقياء أن يشتعل الحبل بالتدريج حتى تصل النار الى البنزين فيحدث انفجار وحريق وتندلع السنة اللهب في البيت كله فيندثر وتضيع معالم الجريمة المزدوجة .

اشتعل الحبل وامتدت النار فيه .. وقدر دنريس لوصولها الى صفيحة البنزين ووقوع الكارثة اثنتى عشرة أو خمس عشرة دقيقة .. أتى بحركة ليتخلص من وثاقه ، غير أن الوثاق كان شديداً محكماً ، وكادت تفلت من فمه صيحة ألم عندما شعر بالحبل يحز في جسده وهو يحاول التخلص من وثاقه .

وأخذ الحبل المشتعل يتحرك ويتلوى كأنه ثعبان من نار ، وأخذت ألسنة اللهب تقترب من صفيحة البنزين بالتدريج ،، الموت ،، انه لا يهتم بمصيره ولكن أيترك أرليت تموت دون أن يقوم بأية محاولة لانقاذها وأخذت الدقائق تمر وهو يستميت في محاولاته للتخلص من وثاقه ، . حتى لم يبق غير ما يقرب من ثلاثة دقائق ، وجمع كل قوته وقام بمحاولة أخيرة دون جدوى .

ياالهي .. ألا ينقصم هذا الحبل ؟ .. ألا تحدث المعجزة ؟

ووقعت المعجزة فجأة ومن حيث لا يدرى .. فقد سمع صوت خطوات سريعة وصوتا يصيح :

- أرليت .. أرليت .

كان الصوت يدل على الفزع .. هو شخص جاء لينقذهما.

دوى طرق على الباب .. ولما لم يسمع القادم جواباً ، راح يضرب الباب بقدمه وقبضته وتحطم أحد ألواحه أخيرا ، ورأى دنريس يدا تمتد وتعالج القفل فهتف:

- لا فائدة .. اضرب الباب بقوة .. وأسرع .. أسرع .

وفى الحال ألقى القادم بجسمه على الباب ، فسقط القفل من موصفه ، وفتح الباب .

رفع دنريس عينيه الى القادم فرأى أنطوان فاجيرو.

أحال فاجيرو البصر حوله وأدرك الخطر في طرفة عين ، فاسرع الى صفيحة البنزين وأبعدها بقدمه قبل أن تتخطى النيران حافتها ، ثم داس الحبل الملتهب تحت قدمه حتى أنطفأ واقترب من دنريس وقطع قيوده . وقال هذا الأخير :

شكراً لك .. لو انك تأخرت بضع ثوان لوقعت الكارثة .

سأله فاجيرو:

- وأين أرليت ؟

- في الطابق الأول.

وأسرع الرجلان معا الى السلم المؤدى الى الطابق الأول . وكانت الفتاة ممدة في أرض احدى الغرف مكممة الفم ومشدودة الوثاق الى فراش من حديد ، فرفعا الكمامة عن فمها ، وحلا وثاقها .. وفتحت أرئيت عينيها ، وألقت على الرجلين نظرة شاردة ، فقال فاجيرو :

- لقد جاء كل منا لانقاذك فتقابلنا هنا . ولكننا وصلنا بعد فوات الأوان فلم نتمكن من اقتناص أولئك الأشقياء .

وهكذا أغفل فاجيرو ذكر الحريق الذي أوشك دنريس ان يذهب ضحيته . وأغفل كذلك ذكر عملية الانقاذ التي اضطلع بها . وقال :

- لاشك أن فزعك كان عظيماً.

لم تجب أرايت على الفور وسرت ببدنها قشعريرة .. وغمغمت بعد لحظة :

- نعم .. لقد كان فزعى عظيماً .. ماذا يبتغون من اضطهادى ومحاولة الفتك بى ؟

- وكيف اجتذبوك الى هذا المكان ؟
- اننى لم أر غير امرأة .. امرأة واحدة قابلتنى بالباب وجاءت بى الى هنا ، ثم طرحتنى أرضا .. وهى نفس المرأة التى رأيتها فى المرة الأولى ، نعم ، انها هى وقد عرفت صوتها .. انها المرأة التى قابلتها فى السيارة ،

وغلبها الضعف والتعب فصمتت فجأة ، وتركها الرجلان حتى تسترد قوتها ويهدأ انفعالها .. ووقفا بالباب وجهاً لوجه .

لم يشعر دنريس قط بالحقد على غريمه كما شعر فى تلك اللحظة . أغاظه ان يكون لفاجيرو دون غيره من الناس جميعا فضل إنقاذه وإنقاذ أرليت ، وشعر بالمذلة والهوان ، ولم يستطع أن يكظم غيظه ويخفى سخطه ويدأ بالتحدى بأن هوى بيده فى عنف على كتف فاجيرو كما يفعل الانسان مع عدو له وقال :

- هذه فرصة سانحة يحسن بنا أن ننتهزها للتفاهم .. وقبل كل شيء أحب أن أكون على بينة من أفعالك وتصرفاتك .

أجابه فاجيرو:

- أن أفعالى وتصرفاتي واضحة ، لا خفاء فيها .. واذا رضيت أن أجيب على أسئلتك فذلك لأن صداقتك لأرليت التي أحبها تشفع لك ، فسل ما تشاء
 - ماذا كنت تفعل في محل التريانون الصغير حينما قابلتك فيه .
 - أنت تعرف السبب ، وقد سمعته أنت بالذات منى .

- سمعته منك ؟ ولكن هذه أول مرة أتحدث فيها إليك .
- -- بل سمعتنى فى قصر ميلامار ، فى مساء اليوم الذى تبعتنى فيه أنت وبيشو ، وسمعت اعترافات جيلبرت دى ميلامار وحديثى معها وأنت مختبئ خلف الستار فى الغرفة المجاورة ،
 - يالله! .. ألا يقوت هذا الرجل اللعين شيء ؟
 - أنت تزعم إذن إنك تعمل لذات الغرض الذي أعمل له ؟
- نعم .. وأن فى أفعالى الدليل على ذلك .. اننى أحاول مثلك أن اهتدى إلى سارق الجواهر ، وأولئك الذين يضطهدون أصدقائى ، آل ميلامار ويحاولون الفتك بهم .
 - وهل مدام تريانون بينهم ؟
 - نعم .
 - لماذا نظرت إليها إذن نظرة معنوية جعلتها ترتاب في أمرى ؟
 - هذا مجرد وهم خاطئ . فاننى كنت أراقبها خلسة .
 - قد يكون ما تقول .. ولكنها أغلقت حانوتها بعد ذلك واختفت .
 - ذلك لأنها أصبحت ترتاب فينا جميعاً.
 - اذا صبح ما تقول فلا ريب أن لها ضلعاً في مقتل النائب ليكورسيه .
 - ماذا تقول ؟ هل مات مسيو ليكورسيه .. هذا مريع !
 - هل كنت تعرفه ؟
- كنت أعرفه بالاسم فقط .. ولكننى كنت أعلم أن اعدامنا سيذهبون إليه
 حتماً ويحاولون إرشاءه .

- وهل هم أغنياء بحيث يعرضون عليه خمسين ألف فرنك ؟
- ان هذه القيمة لا توازى ثمن ماسة واحدة من المجوهرات المسروقة .
 - ما هي أسماءهم ؟
 - لا أعرفها .

قال دنريس وهو يتفرس في وجهه:

- سائكر لك أسماءهم .. أو على الأقل أسماء بعضهم .. هناك أخت مدام تريانون وتدعى لورنسا مارتن ثم هناك عجوز أعرج .

قال انطوان فاجيرو على الفور:

- نعم . نعم ... هؤلاء هم المجرمون الثلاثة ، وهم الذين رأيتهم هذا . ومن سوء الحظ أننى أتيت بعد فرارهم .

وساله دنريس فجأة:

- هل تحب ارليت ؟

أجابه الآخر بأخلاص:

- كل الحب ،
- وهل هي تحبك ؟
- أعتقد ذلك وإلا لما رضيت أن تكون خطييتي .

بذل دنريس جهود الجبابرة لكى يسيطر على أعصابه ولكنه قال بلهجة هادئة لا تنم عن حنقه وموجدته:

- ولكننى قابلت مدام مازول منذ ساعة فلم تذكر لى شيئاً عن ذلك .

الموضوع.

- ذلك لأن أرليت تريد أن تعد أمها لهذا النبأ بالتدريج فلا تسوقه إليها كأنه مفاجأة .. وقد تمت خطوبتنا في حضرة الكونت دي ميلامار وشقيقته .
- دعنى أهنئك من كل قلبى .. ودعنى أهنئك أيضاً بثقة الكونت وعطفه .. فإنه يدين لك بالكثير ، فضلاً عن انك صديق قديم للأسرة .
- هذاك سبب آخر لما ألقاه من عطف الكونت وثقته ، فقد خرج هو وشقيقته من المحنة الأخيرة بعقيدة ثابتة وهي ان اللعنة التي تطارد آل ميلامار كامنة في جوانب القصر .
 - ولهذا السبب قررا مغادرته والرحيل عنه ؟
- بل قررا التخلص ببيعه وقد تم الاتفاق على أن أشتريه وفى نيتنا أنا وأرليت أن نقيم فيه بعد زواجنا .

* * *

قصر میلامار

كأنما قدرلانطوان فاجيرو أن يكون دائماً مصدر مفاجآت لغريمه دنريس فان صلاته بأرليت وزواجه المنتظر بها وابتياعه قصر ميلامار ، كل ذلك كان سلسلة من المباغتات بالنسبة له .. ولكن فاجيرو أنهى إليه كل هذه الانباء ببساطة كأنه يتكلم عن أشياء عادية مألوفة ، ووجد دنريس ان غريمه انتهز فرصة الأيام التى قضاها فى التفكير وسبر غور الموقف فتقدم فاجيرو كثيراً فى ميدان القتال ، وضمن لنفسه القصر .

سأله في هدوء:

- ومتى سيتم البيع ، وعقد الزواج ؟
- بعد ثلاثة أسابيع أو أربعة على الأكثر.

تمنى بنريس فى هذه اللحظة أن ينشب أظافره فى عنق هذا الغريم الذى استطاع أن يسير بالأمور على مشتهاه .

وكانت أرليت قد استردت قوتها في هذه الأثناء فنهضت واقفة وهي شديدة الامتناع .. وغمغمت قائلة :

- هلما بنا .. لاأريد البقاء هنا .. بل ولا أريد أن أعلم أو أن تعلم والدتى

بما حدث لی هنا تستطیعاں فیما بعد أن تسردا علی كل شی قال دنریس

- نعم ، فيما بعد .. أما في الوقت الحاضر فيجب أن ندفع عنك كل اعتداء مماثل ، ولكي نصل الي هذا الغرض فيجب علينا ، أنا ومسيو فاجيرو أن نوحد جهودنا ونعمل يدا واحدة ، وبهذا نستطيع أن نميط اللثام عن الأشقياء الذين يطاردون أرليت ويضطهدونها .

قال فاجيرو:

- اننى أرحب بهذا الاتفاق يا سيدى .

بسط دنريس يده الى فاجيرو ، فتناولها هذا على الفور وضعط عليها وقال دنريس :

- اننى أسات بك الظن خطأ يا سيدى .. ان الرجل الذى يقع عليه اختيار أرليت يجب أن يكون جديراً بها . '

لم يصافح دنريس في حياته عدواً له بمثل الحماسة التي صافح بها فاجيرو، ولكنها كانت حماسة مصطنعة تستر وراءها حقداً دفيناً.

وانصرف ثلاثتهم من ذلك البيت الجهنمى ، وانطلق فاجيرو في البحث عن سيارة أجرة ، فانتهزت أرليت فرصة انفرادها بدنريس وقالت له :

- يجب أن أعتذر لك أيها الصديق ، فاننى فعلت أشياء كثيرة دون أن أنبهك بها سلفاً كما وعدتك . أشياء ربما لم تحز رضاك وموافقتك .

-- ولماذا يا أرليت ؟ انك ساهمت في إنقاذ الكونت دى ميلامار وشقيقته ، وهو عمل كنت أسعى إليه بنفسى .. أما عن فاجيرو فانه طلب يدك ، وأنت سعيدة طبعاً .

أجابت:

- اننى أكون أسعد مخلوقة في العالم إذا بقيت لي صداقتك .
- ولكننى لا اكن لك مجرد الصداقة ؟ يا أرليت وأنت تفهمين ما أريد أن أقول تماماً .. أليس كذلك يا أرليت ؟
 - نعم ، نعم .. اننى أفهم ، ولكن لنترك الحديث في هذا الآن .
- اننى أشعر بأن هناك شيئاً غامضاً يحيط بك يا أرليت .. نعم ، هناك سر يحيط بجميع الذين لهم ضلع في هذه الحوادث الغامضة التي وقعت أخيراً .
 - اؤكد لك انتى لا أخفى سراً.
- كلا ، كلا ، هناك سر ، ولكنى سائقذك منه ، كما سائقذك من أعدائك . سينجلى الموقف وتظهر الحقيقة قريباً ، ولكنى أطالبك بشىء واحد ، هو أن تعدينى بمقابلتى عند الضرورة وأن تمهدى لى السبيل لكى أوثق الصلة بينى وبين الكونت دى ميلامار وشقيقته .
 - أعدك بذلك .

ووقفت أمامهما سيارة أجرة التي جاء بها فاجيرو، فصافح دنريس غريمه، ووثب الى سيارته الخاصة .

أثأر مصرع النائب ليكورسيه ضجة هائلة ، وازداد اهتمام الرأى العام بالجريمة حين ظهر من أقوال بيشو ان لهذا الحادث صلة بسرقة الجواهر ، فقد أثبتت شهادة بيشو ان المرأة التي زارت النائب ليكورسيه هي لورنسا مارتن ، ذات الصلة المعروفة بحانوت تريانون ،

وهكذا أصبحت جريمة لورنسا مارتن والعجوز الأعرج حديث الناس جميعاً .. وظل سر الجريمة غامضاً إذ لم يهتد أحد الى معرفة التقرير الذى أرادت لورنسا مارتن رشوة النائب لتغييره وتعديله .

وفى هذه الأثناء كان دنريس يقابل أرليت يومياً فى قصر أل ميلامار ، ولم تكن جيلبرت قد نسيت جرأة بنريس يوم ساعدها على الفرار والدور الهام الذى لعبه فى الحادث فرحبت به كل الترحيب هى وشقيقها ،

وكانت الطمأنينة قد بدأت تجد سبيلها الى نفس الكونت وشقيقته ، وعادت إليهما الثقة والرغبة في الحياة ، بيد ان ذلك لم يغير من القرار الذي اتخذاه ، وهو بيع القصر ومغادرة باريس بأسرع ما يمكن .

وكانت أرليت قد جعلت إقامتها في قصر ميلامار الذي تقرر أن يصبح مقرها بعد الزواج .. وقد أخذ فاجيرو يتردد عليها في ذلك القصر .. وكانت جميع أقواله وحركاته تنم عن الطمأنينة وراحة البال ،

وقد فهم دنريس من أحديثه مع أرليت ان الفتاة لا ترجب بذلك القصر إلا لرغبتها في أن تجعل منه مقراً لادارة صندوق التعاون الذي قررت انشاءه لإمداد العاملات أمثالها بالدوطة عند الزواج .

وكان دنريس يسائل نفسه طول الوقت من أين لأنطوان فاجيرو المال اللازم لابتياع هذا القصر، مالم يكن قد حصل على هذا المال من المجوهرات المسروقة .

فقد كانت المعلومات والبيانات التي حصل عليها المفتش بيشو من سفارة الارچنتين وغيرها من المصادر تدل على أن عائلة فاجيرو ألقت عصا الترحال في الأرچنتين منذ عشرين سنة ، وأن والد فاجيرو ووالدته توفيا منذ عشرة أعوام وتركاه بلا ثروة ، فكيف استطاع أن يحصل على هذه الأموال

الطائلة.

وقد كان دنريس وفاجيرو يتقابلان بعد ظهر كل يوم فى قصر ميلامار ، حيث يتناولان الشاى مع أرليت والكونت والكونتس .. وكانت الصلة بينهما فى هذه المقابلات تشعر بالصداقة وتبادل المودة ، وكان كل منهما لا يدخر وسعاً فى إطراء الآخر وامتداحه .. ولكن نظرات كل منهما كانت تنم عن غير ما تنطق به ألسنتهما .

ولم يتعاون الاثنان في العمل كما اتفقا .. وكان النضال بينهما في الواقع خفياً .

وفي أحد الأيام ، رأى دنريس غريمه وفان هوبن يسيران معا في ميدان لابورد ، وقد تأبط كل منهما ساعد الآخر ، فتبعهما عن كثب ورآهما يقفان أمام مكتب بشارع لابورد فوقه لوحة مكتوب عليها " مكتب بارنيت وشركائه للقيام بالاستعلامات وأعمال البوليس السرى "، وقد أشار فان هوبن باصبعه الى هذه اللوحة ، ثم مضى مع فاجيرو وهما يتحدثان بحدة ..

وحدث دنريس نفسه فقال:

- إذن فقد اتفق الشقيان ، ووشى بى فان هوبن ، وكشف لفاجيرو عن أن دنريس هو بعيبه جيمس بارنيت ، ولن يتعذر على رجل مثل فاجيرو أن يكتشف فى أقرب وقت الصلة بين جيمس بارنيت وأرسين لوبين ، ومتى تم له ذلك أمكنه ان يطلق رجال البوليس فى أثرى ، فأى الاثنين ينتصر ، لوبين أو فاجيرو ؟ ، .

وشرعت جيلبرت تستعد للرحيل عن القصر ، وتم الاتفاق على أن يكون رحيلهما مع أخيها بعد أسبوعين ، وأن تبرم صفقة البيع ويدفع فاجيرو الثمن تحويلاً على أحد البنوك ،

كذلك تقرر أن تعلن أرليت خطويتها عقب رحيل الكونت والكوتنس، ثم تشرع بعد ذلك في الاستعداد للزواج،

وانقضت بضعة أيام ، أخذت العلاقة بين دنريس وفاجيرو في خلالها تتطور تطوراً سريعاً ، وكان فاجيرو من الجراءة بحيث قدم فان هوين الى الكونت ، فلما تقابل فان هوين ودنريس في القصر عامل أولهما الثاني بكل برود وفتور ، وراح يتحدث عن مجوهراته المسروقة ، ويلمح بأن فاجيرو قد أوشك ان يضع يده على السارق ..

وقد قال فان هوبن هذا الكلام بلهجة اشتم فيها دنريس رائحة التهديد وظهرت له منها أغراض فاجيرو .

وكان دنريس قد أغرى بالمال الخادم الذى يقوم على خدمة فاجيرو فى فندق مونديال ، وقد علم من ذلك الخادم أن فاجيرو لا ترد إليه رسائل ولا يزوره أحد فى الفندق ..

وفى أحد الأيام أنبأه الخادم بأنه سمع طرفاً من حديث تليفونى دار بينى فاجيسرو وإحدى النساء ، وسمع الأول يضرب للمرأة موعداً للمقابلة فى "حدائق مارس" ، فى الساعة الحادية عشرة ، وقد خف دنريس الى تلك الحدائق فى الموعد المتفق عليه ، وكان الظلام دامسا فى تلك الليلة فراح يبحث عن فاجيرو ، ولكنه لم يقع له على أثر ..

وساقته قدماه وهو يسير فى الحديقة الى مقعد خشبى قد جلست عليه إحدى النساء ، فاقترب منها وهو يعلل النفس بأنها قد تكون المرأة التى ضرب لها فاجيرو موعدا المقابلة ، وقد رابته طريقة جلستها فأخرج مصباحه الكهربائى وسلط ضوحه عليها ، وزانت ريبته عندما لم تتحرك خاصة وانها كانت مطرقة برأسها الى الأرض فرفعها ونظر الى وجهها

وعرف فيها مدام تريانون وكانت جثة هامدة ..

أجال البحسر حوله ، ورأى اثنين من رجال البوليس يسيران فى الشارع غير بعيد فصفر بفمه ليلفت نظريهما إليه واستغاث بهما ، فلما أقبلا أوضح لهما الموقف ففحصا المرأة ووجدا بين كتفيها قبضة خنجر قد غاص نصله فى جسدها .. وكانت يداها باريتين وجميع الدلائل تدل على ان الوفاة حدثت منذ ثلاثين أو أربعين دقيقة وكان هناك من آثار الاقدام ما يدل على أن المرأة قاومت قاتلها أو قاتليها .. ولكن الأمطار أخذت تنهمر وتزيل هذه الأثار ..

قال أحد الشرطيين:

- لابد من سيارة لنقل الجثة الى ادارة البوليس .
- حسنا احملا الجثة الى خارج الحديقة ريثما أبحث عن سيارة ..

وتركهما ومضى في سبيله ، وصادف إحدى سيارات الأجرة فطلب من سائقها ان يذهب إلى الحديقة ، ولكنه لم يرافقه وقال لنفسه :

- لا داعى لاظهار الحماسة في مثل هذا الموقف ، نعم فاننى اذا وقفت بين يدى المحقق فسوف يسألنى عن اسمى ، وسوف يدعونى مراراً لا ستكمال التحقيق ، وأنا رجل هادئ الطباع لا أميل الى أمثال هذه المضايقات ،

ولكن ، ترى من قتل هذه المرأة ؟ أهو أنطوان فاجيرو ، أم هى لورنسا مارتن ، وقد أرادت التخلص من أختها ؟..

مهما يكن من أمر فهناك ظاهرة تدعو إلى الاغتباط ، وهي أن الخلاف قد دب بين الشركاء .

وفى صباح اليوم التالى نشرت الصحف نبأ جريمة حدائق مارس ، وذكرت أن المرأة المقتولة هى مدام تريانون ، شريكة لورنسا مارتن ، وأن المحققين وجدوا فى أحد جيوبها قصاصة كتبت عليها هاتان الكلمتان "أرسين لوبين "، وأوردت ما قاله الشرطيان عن الرجل الذى أرشدهما الى الجريمة ثم لاذ بالفرار ..وإن المحققين يعتقدون بوجود صلة بين أرسين لوبين وحادث سرقة المجوهرات ..

ولكن هذه الاشارة الأخيرة أثارت الرأى العام الذي يعلم أن أرسين لوبين لا يرتكب جرائم قتل ، وكان الرأى السائد أن القاتل ترك تلك الرقعة في جيب ضحيته تضليلاً للمحققين .

على ان هذا الحادث كان بمثابة إنذار لجان دنريس .

نعم كان بمثابة إنذار له من فاجيرو ، وكأنه يقول له انفض يديك من هذه الحوادث جميعاً ودعنى حرا وإلا ألقيت بك فى السجن لأن عندى من الأدلة ما يثبت ان جان دنريس هو بارنيت ، وأن بارنيت هو أرسين لوبين ..

وقد فكر دنريس أنه ليس أيسر على فاجيرو من أن يؤلب بيشو عليه ويثير ريبته ، وبيشو مرتاب فعلاً ، ويفتقر إلى الأدلة ليبطش بجيمس بارنيت الذى طالما هزأ به وسخر منه ،،

وقد حدث ما توقعه دنريس ، فانه ذهب الى قصر ميلامار ذات يوم ، فوجد بيشو وفان هوين بين الزائرين ، ولاحظ من ناحية مفتش البوليس فتوراً لم يعهده من قبل ..

والواقع ان بنريس انقلب في نظر بيشو فجأة الى أرسين لوبين ، لأن لوبين هو الشخص الوحيد الذي يستطيع أن يفعل مارأه من أفعال بارنيت. وقد خرج بيشو من قصر ميلامار في ذات المساء وفي نيته أن يستصدر

في الحال أمراً بالقبض على دنريس ..

* * *

بدأ الموقف يتحرج تدريجياً بين دنريس وفاجيرو ، وقد بدت على هذا الأخير في الأيام التالية لمصرع مدام تريانون علامات القلق ، ولكنه سرعان ما عاد سيرته الأولى وبدا رجلا مطمئناً واثقاً من المستقبل ومن الفوز .

وقبل الموعد المقرر لا برام صفقة بيع القصر باسبوع واحد تقابل فاجيرو ودنريس في أحد أروقة قصر ميلامار ، فقال الأول .

- والأن ما رأيك في كل هذا ؟..
 - كل هذا ؟.. ماذا تعنى ؟..
- أعنى الدور الذي يلعبه أرسين لوبين .
- اننى قليل الإيمان بوجود أصبع للوبين في هذه الحوادث ..
- مهما یکن من أمر فالأدلة قویة ضده ، وقد یقبض علیه ما بین ساعة وأخرى ،
 - من يدري ؟.. أنه رجل داهية ..
 - لو كنت مكانه لبادرت بالفرار إلى الخارج ..
 - ان أرسين لوبين ليس بالرجل الذي يولى الأدبار ..
 - مادام الأمر كذلك فاننى أقبل أن نتفاهم ..

دهش دنريس وسناله:

- مع من ، وفي أي شأن ؟..
- مع الشخص الذي ترجد المجرهرات معه .

- لو كانت المجوهرات في حوزة لويين فان أساس التفاهم معه معروف وهذا الأساس هو كل شيئ لي ولا شيئ لك ..

انتفض فاجيرو وهتف:

- ماذ*ا* تعنی ؟.
- أنا لا أعنى شيئاً وانما أتكلم بلسان لوبين ووقفاً لما هو معروف من مبادئه ! ..

فضحك فاجيروحتى أوشك ان يستلقى على قفاه ..كانت ضحكة بريئة ولا تدل على الانزعاج .. والواقع انه لم يكن يضايق دنريس من غريمه إلا ما يبدو على وجهه وفى حركاته من مظاهر الاخلاص والصدق وعدم التصنع وقد رأى أن يضرب الحديد قبل أن يبرد فقال بلهجة جدية تنم عن الحقد والبغض:

- لا فائدة من المناقشات الكلامية بيننا ، وأن ثلاث أو أربع كلمات تكفى لحسم الموقف .. اننى أحب أرليت ، وأنت تحبها كذلك .. وإذا أصررت على الاقتران بها فاننى أهدمك .

ذهل فاجيرو لهذه الصراحة ولكنه أجاب على الفور:

- اننى أحب أرليت وسأقترن بها
 - أنت ترفض انن ؟
- نعم ، ليس هناك من الأسباب ما يحملنى على إطاعة أوامر لا حق اك .
 في أن تصدرها لي ،
- ليكن ذلك .. ولنتفق على يوم المعركة .. يوم النضال .. أن عقد بيع القصر سيبرم يوم الأربعاء القادم ، أليس كذلك .

- نعم ، في منتصف الساعة السابعة مساء ،
 - سأكون في القصر في هذا الموعد .
 - بأية صفة ؟
- ان الكونت وشقيقته سيسافران في اليوم التالي ، وسأذهب لوادعهما .
 - سوف يرحبان بك .
 - الى اللقاء اذن يوم الأربعاء .

* * *

حرص جان دنريس عقب هذه المقابلة على أن لا يعرض نفسه لأى خطر فاختفى ، وغاب عن الانظار .. ولم يلتق به أحد فى أى مكان ،

وكانت إدارة الشرطة قد وضعت اثنين من مفتشى البوليس أمام بيته ، ورابط اثنان آخران أمام بيت أرليت مازول ، ومثلهما أمام بيت ريجينى أوبرى ، . وفي الشوارع المحيطة بقصر ميلامار .

توارى دنريس عن الأنظار ، في أحد المخابئ المنيعة الكثيرة التي يملكها في باريس .. وراح يستعد للمعركة الحاسمة والنضال النهائي ،، ولم يشعر في حياته الحافلة بالمغامرات بوجوب الاستعداد والتأهب كما شعر هذه المرة .

وقد قام خلال ذلك بمغامرتين ليليتين حصل فيهما على أدلة وبراهين كان بحاجة إليها . ثم اختفى فى مخبئه الى السكينة والتفكير ، وراح يرتب حلقات الحادث كله من البداية .

كان يعرف ما يسمونه سر آل ميلامار ، وهو سر لا يعلم به آل ميلامار أنفسهم على وجه التحقيق .. كل ما هنالك انهم كانوا يعتقدون أن هناك لعنة

أبدية تطارد أفراد أسرتهم ، بيد أن دنريس استطاع بعد البحث والتفكير أن يعرف الأسباب الخفية التي جعلت أل ميلامار أضعف من خصومهم ، كما استطاع أن يعرف الدور الذي لعبه فاجيرو على حقيقته .

وفي يوم الأربعاء المتفق عليه تناول دنريس طعام الغذاء مبكراً ثم خرج ليتنزه ويفكر .

اجتاز نهر السين وابتاع إحدى الصحف .. وأراد أن يقطع الوقت بقراعتها ، فراح يبحث في الجريدة عن الأنباء المثيرة ، حتى لفت نظره عنوان إحدها فقرأ تحت العنوان ما يلى :

"اتصل بنا أن الحلقة بدأت تضيق حول أرسين لوبين "فقد ثبت أن شاباً أنيقاً شوهد منذ أسابيع وهو يبحث عن امرأة ظهر الأن انها مدام تريانون التي وجدت أخيرا مطعونة بخنجر في إحدى الحدائق العامة .. وتدل بعض المعلومات التي وصلتنا أخيرا أن ذلك الشاب يدعى دنريس فهل هو الفيكونت جان دنريس الذي اشتهر في أوساط السياحة ، وطاف حول العالم بأحد الزوارق في العام الماضى .

" هذا وهناك ما يدعو الى الظن بأن جيمس بارنيت ، البوليس السرى الخاص المشهور هو بعينه أرسين لوبين ، فاذا صبح هذا فاننا نرجو ألا يبقى هذا الرجل نو الشخصيات الثلاث حرا تحت بصر رجال البوليس وسمعهم .

طوى دنريس الجريدة وهو غاضب محنق فلم يكن لديه أى شك فى أن فاجيرو هو الذى اتصل بتلك الجريدة وأدلى لهم بما سلف وغمغم:

- سوف تدفع لى ثمن هذا غالباً يا فاجيرو .

استولى عليه الشعور بالقلق والاضطراب .. وأصبح يخيل إليه أن الناس

يترصدونه وأن المارة جميعاً يرقبونه .

لقد وضع له فاجيرو الألغام في كل مكان ، فهل يلوذ بالفرار ؟

فكر في وسائل الفرار الثلاث التي يملكها طائرته ، وسيارته وزورقه القديم القابع على ضفة السين .. ولكنه ما لبث أن هز كتفيه وقال لنفسه :

- كلا .. ان من العار على رجل مثلى ان يتقهقر ويفر فى ساعة العمل . ولكن أصبح من الضرورى الآن أن اخلع اسم دنريس ولقب فيكونت .

يمم شطر شارع آرفى ، وأجال البصر فلم يرما يريبه .. لابد أن فاجيرو وبيشو أطمأنا الى انه لن يجسر على الظهور واقتحام الأخطار التى تترصده ، ولابد أنهما قد نصبا له فخا داخل القصر .

وقف متربدا لحظة وقد شبه له جدار القصر بجدار السجن ، ثم ترامى له وجه أرليت الباسم فهز كتفيه وقال يحدث نفسه :

- كلايا لوبين .. لا تخدع نفسك .. انك تستطيع أن تدافع عن نفسك بون أن تجازف بحريتك . أن في استطاعتك أن توضع الموقف كله في رسالة تبعث بها إلى الكونت فتنقذ أرليت من المصير الذي ينتظرها دون أن تغامر بحريتك .

"نعم أربعة سطور تكفى لاماطة اللثام عن حقيقة الدور الذي يلعبه انطوان فاجيرو، ولكن لماذا تكتب هذه السطور الأربعة ؟ وما الذي يمنعك من أن تطرق هذا الباب وتدخل القصر؟ألست من المغامرين طلاب النضال ؟ ألست ممن بيحثون دائما عن الأخطار والمجازفات ؟ أو ليس كل غرضك أن تقابل فاجيرو وجهاً لوجه ؟

وسار الى الباب بخطوات ثابتة ، ودق الجرس .

المواجبة الرهبية

قال دنريس للخادم العجوز الذي فتح الباب:

- طاب يومك يا فرانسوا .

ودخل ورد الخادم له التحية وهو يقول:

- اننا لم نرك منذ بضعة أيام .
- هذا صحيح ، فقد شغلتنى عن زيارتكم شئون عائلية كثيرة ، فقد مات قريب لى عن مليون من الفرنكات وأنا وريثه الوحيد ،
 - اذن دعني أهنئك بهذا الميراث يا سيدي .
 - اننى لا أزال متردداً في قبوله يا فرانسوا .
 - يا إلهي! أيمكن هذا؟
 - طبعاً .. انه ترك مليون فرنكا ديناً عليه .

وضحك وتقدم من السلم، ولاحظ وهو يفعل ذلك أن الستارالذي يغطى نافذة قاعة الانتظار قد تحرك بسرعة، وكانت هذه الحركة كافية لأن يرى وجه بيشو من وراء الستار ، وقال:

- أرى أن مفتش البرليس هنا يا فرانسوا .. ألا يزال يشتغل بتحقيق

حادث سرقة المجوهرات.

- نعم یا سیدی . وقد قیل انه ینتظر حدوث مفاجآت ، وجاء بثلاثة من عوانه .

ابتسم دنريس وقال لنفسه:

- ثلاثة من أعوانه .. ثلاثة من أشد أعوانه وأقواهم طبعاً .

وصعد درجات السلم بخطى ثابتة ، ودخل قاعة الاستقبال ، حيث وجد الكونت وشقيقته ، وأرليت وفاجيرو وفان هوبن .. وكان الأخرون قد جاءوا لوداع الكونت والكونتس ،

كان الاجتماع يسوده جو من الهدوء والسعادة فاستولى على دنريس شيء من التردد حين خطر له أنه سيعكر صفو هذا الاجتماع بعد دقيقة أو دقيقتين على الأكثر .

رحبت به الكونتس ، وشد الكونت على يده ، واستقبلته أرئيت بسرور حقيقى .. لاشك ان أحداً منهم لم يقرأ صحيفة المساء التى كانت تطل من جيب دنريس .

أما فان هوبن فقد رد على تحية بنريس ببرود ، ولم يتحرك فأجيرو من مكانه وراح يتصفح مجموعة من الصور الفوتوغرافية في تحد ظاهر فقرر بنريس أن يبدأ المعركة في الحال فقال:

- إن شعور مسيو فاجيرو بالسعادة يشغله عن كل شيء حتى عن رؤيتي .

لم يتحرك فاجيرو ووجد دنريس أن الفرصة سانحة لمواصلة الهجوم بعد هذه المفاجأة وقبل أن يتمكن غريمه من الاستعداد ، فقد كان يعلم أن البدء

بالهجوم هو نصف الانتصار.

اقترب من أرليت وأمسك بيديها بين يديه وسألها في غير كلفة :

- ولكن هل أنت سعيدة حقاً يا أرليت ، وغير أسفة على شيء ؟

فدهش الكونت والكونتس لهذه اللهجة التي لم يألفاها في أحاديث دنريس مع أرليت ووقف فاجيرو وقد أمتقع وجهه .

أجابت أرليت وهي تنظر الى دنريس بعينين باسمتين :

- نعم . أنا سعيدة ، فجميع مشروعاتي توشك أن تتحقق ،

- ان المسالة ليست مشروعات يا صديقتى الصغيرة .. انما المهم هو سعادتك الشخصية وحقك في الزواج من الشخص الذي تحبينه .

احمر وجه أرليت ولم تجب ، وامتعض الكونت دى ميلامار وقال :

- الحق اننى لا أفهم معنى لهذا السؤال ، فالموضوع يتعلق بأنطوان وخطيبته وحدهما .

وقال فان هوبن:

- وليس من اللائق ..

قاطعه دنريس في لطف:

- ليس من اللائق كذلك أن تضحى أرليت بسعادتها على مذبح مشروعاتها الإنسانية وتتزوج عن غير حب ، هذا هو الموقف على حقيقته ويجب أن تعرفه يا سيدى الكونت قبل فوات الوقت ، . ان أرليت لا تحب انطوان فاجيرو ، . أليس كذلك يا أرليت ؟

أطرقت أرايت برأسها ولم تجب ، واقترب فاجيرو من ننريس وقد

ارتسمت على وجهه علامات الغضب وسأله.

- ما شائك أنت والكلام في هذا ؟
- ذلك شأني ، لأن سعادة الفتاة في خطر .
 - أنزعم انها لا تحبني ؟
 - انها لا تحبك .
 - وماذا تريد الآن ؟
 - أريد أن أحول دون هذا الزواج .

انتقض فاجيرو غضباً وصاح:

- اذن صبراً .. سنصفى هذه المسألة بأسرع ما يمكن .

ومد يده فاختطف الجريدة من جيب دنريس ، وبسطها أمام الكونت وهنف :

- خذ وأقرأ يا صديقى العزيز . اقرأ لتعرف من هو هذا السيد المحترم اقرأ ما نشر بالصفحة الثالثة على الأقل .

وراح بنفسه يقرأ النبأ الذي نشرته الجريدة بتوقيع "قارئ " واصغى الكونت إليه في دهشة وذهول .. أما أرليت فانها جعلت تنظر الى دنريس بعينين واسعتين كأنها لا تصدق أذنيها .

لم يحرك دنريس ساكناً .. كل ما هنالك انه قاطع فاجيرو بقوله :

- ولماذا تقرأ النبأ يا انطوان ؟ في استطاعتك أن تقوله ارتجالاً ما دمت أنت الذي أوعزت بنشره .

ساد عقب ذلك صمت طويل .. وراح الكونت والكونتس ينظران الى

دنريس في فزع وذعر .. وابتسم دنريس وقال يخاطب فاجيرو

- والآن في استطاعتك أن تدعو بيشو.

ثم التفت الى الكونت واستطرد:

- نعم . يجب أن تعلم يا سيدى الكونت أنه جاء هنا بالمفتش بيشو دون علم علمك ، لكى يعتقلنى ، وهأنذا على استعداد .. اننى أنبأته سلفاً بعزمى على الحضور في هذا الموعد ، وأنا رجل عرفت بوفائى وصدقى .. والأن ، تعال ياعزيزى بيشو ، فلا يخلق بشرطى محترم مثلك أن يتوارى هكذا خلف الستائر .

تتحرك الستار ، وخرج بيشو وعلى وجهه دلائل العزم .. وهنا هنف فان هوين :

ملم يا بيشو .. هو ذا سارق المجوهرات .. قم بواجبك وأقبض عليه .
 انك تمثل العدالة هنا .

فقال الكونت:

- صبراً أيها السادة .. اننى أرجو أن يتم ما يراد عمله في بيتي بكل هدوء وانتظام .

ثم تحول الى دنريس وقال له:

- من أنت يا سيدى ؟ اننى لا أطالبك بدحض التهم التى تضمنها مقال هذه الجريدة ، وانما أريد فقط أن أعرف اذا ما كنت أستطيع أن أنظر إليك دائما على انك الفيكونت دنريس .. أو ..

أجاب بنريس:

- ليس في نيتي أن أجيبك على سؤالك يا سيدى الكونت لأنه ليس من

المهم أن تعرف من أنا .. انما المهم أن تعرف من هو انطوان فاجيرو.

هم فاجيرو بالهجوم على دنريس ولكن الكونت أمسك به ، واستطرد دنريس قائلاً:

اذا كنت قد جئت الى هنا دون أن أرغم على المجيئ ، وجئتوفى جيبى هذه الجريدة ، وأنا أعلم أن بيشو ينتظرنى هنا بإيعاز من فاجيرو ، فمعنى ذلك أننى أشعر بأن الخطر الذى استهدف له لا يذكر بالقياس الى الخطر الذى تتعرض له أنت ، أو بالخطر الذى يهددك يا سيدى الكونت ، ويهدد شقيقتك الكونت ،

" أما حقيقة اسمى وشخصيتى فمسألة يمكن تسويتها بينى وبين بيشو على انفراد .. والمسألة الوحيدة الخطيرة الآن هي معرفة من هو انطوان فاجيرو ،

فتخلص فاجيرو من قبضة الكونت ووثب نحودنريس وهو يصيح:

- من أنا انن ؟ من أنا ، أجب .

أجاب دنريس رهو يحصى على أصابعه:

- أنت سارق المجوهرات.

صاح فاجيرو:

- أنت تكذب .. أنا سارق المجوهرات ؟

- وأنت الرجل الذي اختطف ريجيني وأرليت .

- أنت تكنب .

- وأنت الذي سرق الأشياء التي فقدت من هذه الغرفة.

- أنت تكذب .
- وأنت شريك للمرأة التي قتلت في حدائق مارس.
 - أنت تكذب .
 - وشريك لورنسا مارتى وأبيها .
 - أنت تكذب .
- وأخيراً أنت أخر سلالة تلك العائلة المخيفة التي تضطهد أسرة ميلامار منذ ثلاثة أرباع القرن .

كان فاجيرو يرتجف غضبا ويزداد صراخه مع كل تهمة جديدة .. وهتف

- أنت تكذب . أنك ترسل الكلام على عواهنه لأنك تحب أرليت وتوشك أن تنشق غيظاً وتموت غيرة . ثم انك خائف ، لأنك تعلم اننى أملك جميع الأدلة الكافية (ودق على جيبه حيث توجد حافظة أوراقه) أملك جميع الأدلة التى تثبت ان بارنيت وجان دنريس هما أرسين لوبين . . نعم ، أرسين لوبين . . أرسين لوبين .

وراح فاجیرو فی غضبه یردد اسم أرسین لوبین بصوت حاد ثاقب فقال دنریس بلطف:

- ان صوتك يخدش آذاننا يا أنطوان ،

ولكن فاجيرو استمر يصبيح فقال له بنريس:

- أنصحك للمرة الأخيرة أن تتكلم بصوت خافت .. وإلا حدث ما تندم عليه .. ألا تكف عن الصياح ؟ .. حسناً .

وجمع دنريس قبضة يده ، ولكم بها فاجيرو لكمة قرية ، رفعته عن قدميه

وألقت به على الأرض فاقد الرشد.

ساد الهرج والمرج ، وتقدم الكونت وفان هوين للقبض على دنريس ، في حين جثت أرليت وجيلبرت بالقرب من فاجيرو للعناية به .. ولكن دنريس دفع الجميع بيديه وقال محدثاً بيشو :

- ساعدنى على حمله يا بيشو .. إلى أيها الزميل القديم .. إنك الوحيد هنا الذي يعرفني حق المعرفة ويعلم اننى لا أقدم على عمل جزافاً .

ولكن بيشو صم أذنيه عن نداء دنريس ، وقال يخاطبه :

- هل تعلم أن ثلاثة من رجالي يراقبون المنزل من الخارج ؟
- أعلم ذلك .. واعتمد عليك في استخدامهم ضد العصابة الشريرة التي سأميط اللثام عن أعضائها .
 - وضدك أيضاً.
- هذا اذا طاوعك قلبك وشعورك .. انك اليوم سيد الموقف فقم بدورك في غير رحمة فهذا من حقك وذلك واجبك .

وهنا التفت بيشو الى الكونت وقال:

- أرجوك أن تعتصم بالصبر يا سيدى الكونت في سبيل الحق والعدالة ، وسنعرف حالاً نصيب التهم التي وجهت الى فاجيرو من الصحة .. ومهما يكن من أمر فاننى مسئول تماماً عن كل ما يحدث .

كانت العبارة الأخيرة بمثابة اطلاق يد دنريس في العمل فانتهز الفرصة وأقدم على أفظع فعلة يتصورها العقل ، أذ أخرج من جيبه زجاجة صغيرة صب منها قطرات على منديله ، ثم وضع المنديل على أنف فاجيرو ، وماكاد يفعل حتى انتشرت في الغرفة رائحة الكلوروفورم .. وثارت ثائرة الكونت

هو يرى دنريس يخدر خصمه ولكن بيشو سارع الى تهدئته قائلا.

- أننى أعرف هذا الرجل يا سيدى الكونت ، وأعرف أساليبه في العمل ، رى من الواجب أن نتريث .

ونهض دنريس واقفاً ، واقترب من الكونت وهو يقول :

- أرجو المعذرة يا سيدى الكونت ، وأرجو أن تكون على يقين من اننى اصدر في أعمالي عن قسوة أو حنق .. بيد ان كشف الحقيقة يتطلب في عض الأحيان أن يلجأ الانسان الى أساليب غير عادية .. والحقيقة التي عنيها الآن هي سر المؤامرة المخيفة التي دبرت ضد أسرتك وضدك .. ننى أعرف سر اللعنة التي تطارد أسرة ميلامار ، ولم يبق ألا أن تعرف أنت يضاً هذا السر ، فهل تضن على بثقتك لمدة عشرين دقيقة .. عشرين د

ولم ينتظر جواب الكونت وإنما تحول الى فان هوبن وقال له بلهجة جافة :

- انك وشيت بى .. ولكنى أتجاوز عن ذلك الآن .. أنت تريد المجوهرات التى سرقها منك هذا الرجل ؟ أليس كذلك ؟ .. اذن يجب أن تلزم الصمت الى النهاية .. وأنا كفيل بأن يرد إليك هذا الرجل ما سرق .

ثم التفت الى بيشو وقال له:

- أما أنت فسيكون نصيبك من الفنيمة أن تعرف الحقيقة أولاً .. تلك الحقيقة التي تبحث عنها إدارة البوليس ولا تستطيع الاهتداء إليها . وساقدم إليك بعد ذلك فاجيرو .. وشريكيه لورنسا وأباها .. ان الساعة الأن الرابعة مففى الساعة الساسة تماماً أقدم لك هؤلاء جميعاً هل اتفقتا؟ وليكن معلوماً انه اذا دقت الساعة الساسة دون أن أفي بوعدى فأكشف عن سر آل

ميلامار، وأميط اللثام عن الحقيقة كلها، وأضع بين يديك جميع الأشقياء فأقسم أن أقدم إليك يدى لتغلهما بالأصفاد وأرشدك إلى حقيقة أمرى .. وهل أنا جان دنريس أو جيمس بارنيت أو أرسين لوبين .. والآن هل لديك إحدى سيارات البوليس .

- نعم .. انها في الانتظار بالقرب من هنا .
- أرسل في طلبها .. وأنت يا فان هوبن ، أين سيارتك ؟
- لقد أمرت سائقي أن يلحق بي الى هنا في الساعة الرابعة .
 - وكم تسع من الأشخاص ؟
 - خمسة أشخاص .
 - حسناً .. لا لزوم للسائق . تستطيع أن تسوقها بنفسك .
 - واقترب دنريس من فاجيرو وأصعى الى تنفساته ثم قال:
- لن يستيقظ قبل عشرين دقيقة على الأقل .. وهذه المدة تكفى للوصول
 الى حيث يجب أن نذهب ،
 - الى أين ؟
 - سوف تری .

وهكذا سيطر دنريس على الموقف بأسرع من لمح البصر ولم يلق مقاومة واعتراضاً من أحد ، وراح الجميع ينظرون إليه بمزيج من الدهشة والرهبة واقترب منه فان هوبن وقال:

- يا عزيزى دنريس ، اننى لم أغير رأيى فيك قط فأنت الوحيد الذي

يستطيع أن يرد الى مجوهراتى .

واقبلت سيارة البوليس ، فقال بيشو لأعوانه الثلاثة في همس :

- راقبوا دنريس جيداً ولا تدعوه يغيب عن أنظاركم لحظة واحدة .

وركب هو والكونت والكونتس وأرليت سيارة فان هوبن ، وتولى هذا الأخير قيادة السيارة .. وتبعتهم سيارة البوليس وبها رجال الشرطة الثلاثة وفاجيرو وهو لا يزال تحت تأثير المخدر .

وقال دنريس لفان هوين

- سر بمحاذاه نهر السين ، واعبر النهر عند جسر التوبلرى ، ثم اعرج الى اليمين في شارع ريقولى .

وانطلقت السيارتان والجميع في أشد الفضول الى معرفة الغاية التي يرمى إليها دنريس .. وقال هذا الأخير بصوت خافت كمن يحدث نفسه :

- كم فكرت وعصرت ذهنى لمعرفة سر أل ميلامار .. شعرت بالغريزة منذ البداية ، أى منذ حوادث الاختطاف الأولى اننا أمام مشكلة من النوع الذى يجب أن يعود فيه الانسان الى الماضى البعيد لتفسير أحداث الحاضر.

" كنت واثقاً منذ البداية ان الكونت وشقيقته لا يمكن أن يكونا مجرمين فرحت أسال نفسى .. ترى هل هناك عصابة من الأشقياء والمجرمين اتخذت قصر ميلامار مسرحاً لأعمالها ؟

كان ذلك هو تفسير فاجيرو للأحداث ، ولكن فاجيرو كانت له كل المصلحة في إخفاء الحقيقة وتضليل العدالة ، يضاف إلى ذلك انه كان من المستحيل تقريباً . أن تنقل ريجيني وأرليت الى القصر دون أن يشعر

الكونت والكونتس وفرانسوا وزوجته.

وصمت دنريس فهتف الكونت.

- أرجوك أن تتكلم.

أجاب دنريس:

- كلا فالكلام لن يوضح لك الحقيقة فصبراً.

والواقع أن الحقيقة غاية في البساطة ، وطالما سألت نفسى كيف أمكن أن تغيب حتى الأن عن أولئك الذين يبحثون عنها .

" أما أنا فقد تبلجت لى هذه الحقيقة عقب حادث السرقة الغريب الذى وقع فى القصر ،، أعنى عقب اختفاء تلك الأشياء التافهة ، فقد قلت لنفسى فى ذلك الوقت إذا كان اللصوص قد سرقوا هذه الأشياء التى ليست لها أية قيمة حقيقية ، فمعنى ذلك أن لتلك الأشياء قيمة خاصة عندهم .

وصمت مرة أخرى ، والحف عليه الكونت في أن يتكلم فقال .

- أرجوك أن تعتصم بالصبر يا سيدى الكونت .. لقد صبر آل ميلامار أكثر من قرن .. فلينتظروا بضع دقائق أخرى .

ُ وانحرفت السيارة في هذه اللحظة في شارع ريڤولي ، فقال دنريس مخاطباً فان هوين :

خفف السرعة قليلاً يا فان هوين .. هذا حسن .. والآن قف بالسيارة إلى اليمين .. نعم ، هذا .

ووثب من السيارة ، وساعد جيلبرت وأرليت على الهبوط منها ، ووقفت سيارة البوليس هي الأخرى خلف سيارة فان هوين .

وقال دنريس محدثاً بيشو:

- فليبق رجالك هنا مع فاجيرو .. ولينتظروا دقيقتين أو ثلاثا حتى نطلب اليهم نقله .

* * *

وسار القوم فى الظلام الدامس يتقدمهم دنريس ، وانحدروا فى زقاق ضيق تقوم حوله منازل مرتفعة .. ووقف دنريس أخيراً أمام باب منخفض ، وأخرج من جيبه مفتاحاً وضعه فى ثقب القفل وهو يبتسم فى حين بدت على وجوههم جميعاً علامات القلق والفضول ،

أدار المفتاح وفتح الباب .. ودخل ثم أفسح الطريق للكونت والكونتس .

ولكن ثم تكد الكونتس تخطو خطوة الى الأمام حتى أفلتت منها صبيحة ذهول .. واستندت الى كتف أخيها .

أما الكونت فانه ترنح في مكانه .. فأسرع دنريس إليه ليمنعه من السقوط .

* * *

النسنية

معجزة غريبة .. فقد غادروا فناء قصر ميلامار منذ بضع دقائق ، ولكن هاهم يجدون أنفسهم مرة أخرى فى فناء قصر ميلامار ، رغم أنهم عبروا نهر السين ، ورغم أن السيارة قطعت بهم ثلاثة كيلومترات على الأقل .

نعم ، وجدوا أنفسهم في فناء قصر ميلامار ، فهاهي الجدران بعينها ، وها هو السور ، وهاهي الدرجات السنة المؤدية الى الطابق الأول .. وغمغمت جيلبرت وهي تترنح :

- يا إلهي! .. أهذا ممكن ؟

وتبلجت الحقيقة فجأة أمام الكونت أدريان ، ومر في ذهنه بأسرع من لمح البصر تاريخ حوادث الاضطهاد المخيفة التي ذهبت بأسلافه ، وصعد درجات السلم ، خلف دنريس ، وهو مشدوه ،

وفتح دنريس باب إحدى الغرف وهو يقول:

- وها هى غرفة الاستقبال .. انها بعينها غرفة الاستقبال فى قصر ' ميلامار ، لا فارق مطلقاً فى شىء من الأثاث والستائر ، واون الجدران .. وكل صغيرة وكبيرة فى المكان .

ثم التفت الى بيشو وقال:

- والأن يا بيشو ، مر رجالك بأن يأتوا بفاجيرو الى هنا .

خرج بيشو على عجل .. وأرسل أحد رجاله لاستدعاء نجدة من إدارة البوليس ثم تعاون مع الرجلين الأخرين على نقل فاجيرو الى قاعة الاستقبال وبعد لحظة ، بدأ فاجيرو يتحرك فقال دنريس مخاطباً الكونتس :

- أرجوك يا سيدتى أن تخلعى قبعتك ومعطفك ، أود أن تعتبروا أنفسكم في قصر ميلامار ، وألا ينطق أحدكم بكلمة تنقض ما سوف أقول فان من مصلحتكم جميعاً أن نصل الى الحقيقة ،

تنهد فاجيرو، ورفع يده ببطء الى جبهته، ونظر الكونت إليه بحدة وقال:

اذن نهذا الرجل هو من سلالة الأسرة التي ..

قاطعه دنريس :

- نعم ، أنه من سلالة الأسرة التي ناصبت أل ميلامار العداء بون أن يشعر هؤلاء بوجودهم ، ومما جعل الغلبة لأعضاء هذه الأسرة وجود هذا القصر الذي يخيل للناظر إليه أنه صب مع قصر ميلامار في قالب واحد ،

وفى هذه الأثناء كان فاجيرو قد استرد رشده تماماً وبدأ يتذكر .. فتذكر الجدل الذي قام بينه وبين دنريس ، واللكمة التي أصابت فكة ، ولكنه لم يذكر أكثر من ذلك ولم يشعر بأنه غاب عن صوابه بتأثير المخدر .. وغمغم بلهجة الحالم:

ماذا حدث ؟ يخيل الى ان وقتا طويلاً قد انقضى منذ .

قاطعه دنريس رهو يضبحك:

- كلا .. لم ينقض من الوقت أكثر من عشر دقائق ، لم أسمع عن ملاكم

يغيب عن صوابه كل هذه المدة .

ونظر فاجيرو إليه في غضب وقال .

- آه . تذكرت الآن . انك غضبت وطار لبك شعاعاً لأننى أظهرتك على حقيقتك ، وعرفت فيك أرسين لوبين ،

- يالله! .. ألازلت تتحدث في هذا .. ان الحوادث تتطورت خلال هذه الدقائق العشر تطوراً عظيماً ولم يعد أحد يهتم بهذا السخف .

- ويماذا يهتمون اذن ؟

ونظر حوله ، فأشاح القوم عنه بوجوههم .. وقال دنريس :

- أن الاهتمام ينصب الأن على تاريخ حياتك وتاريخ أسرة ميلامار .

قال فاجيري متهكماً:

- كم يسرنى أن أسمع منك تاريخ حياتى ، تكلم أذن ، ومتى فرغت سردت تاريخ حياتك .

- تاريخ حياتي ؟ .. وفقا للوثائق التي تحملها في جيبك ؟

- نعم ،

- ولكن لا توجد في جيبك وثائق .

فبحث فاجيرو في حافظة أوراقه ، ثم سب وشتم وصاح :

- انك سرقتها .

- ألم أقل لك أن وقتنا لا يتسع للبحث في أمرى ؟ .. بحسبنا الآن أن نتحدث عنك .. والآن أرجو التزام الصمت .

فعقد فاجيرو ساعديه فوق صدره ووقف بحيث لا ترى أرليت وجهه ،

وتحول درريس إلى الكوبت وبدأ حديثه فقال

أرجو المعدرة اذا اضطرتنى الظروف أن أخوص هى تاريخ أسرتك ولكنى وجدت ، كما سبق أن قلت الله ، أن الحوادث الحاضرة لا يفسرها غيرالماضى البعيد ، وقد يدهشك أن تعلم أن جميع النكبات التى نزات بأسرتك يرجع سببها إلى حادث غرامى تافه وقع فى القرن الثامن عشر ، أى فى العهد الذى شيد فيه قصر ميلامار . ان الذى شيد هذا القصر هو أحد أسلافك ، المدعو فرنسوا دى ميلامار وكان قد اقترن بفتاة حسناه تدعى هنرييت ، ابنة أحد كبار رجال المال فى باريس فى ذلك العهد وقد تفانى فى حب زوجته وأراد أن يوفر لها كل أسباب النعمة والرفاهية فشيد لها هذا القصر واستخدم فى بنائه أمهر العمال والفنانين ثم أجتلب له أفخر الأثاث . وعاش الزوجان فى رغد وسعادة الى أن شاحت الأقدار السيئة ان يغرق فرانسوا الى أذنيه فى غرام ممثلة تدعى فالنيرى كانت ذات شباب يغرق فرانسوا الى أذنيه فى غرام ممثلة تدعى فالنيرى كانت ذات شباب وجمال صارخ وأطماع كبيرة .

تعلق فرانسوا بهذه الممثلة ، ولكنه لم يغير من حياته المنزلية في الظاهر شيئاً وحرص أشد الحرص على أن لا تدرى زوجته بعلاقته بفالنيرى ، فكان يخرج من منزله في الساعة العاشرة من صباح كل يوم بحجة رغبته في النزهة ، فيقصد لتوه الى بيت عشيقته ، ويتناول معها طعام الغداء ، ويعود الى قصره في المساء ،

كان هناك شيء واحد ينغص حياته وذلك هو إضطراره الي هجر قصره المحبوب بشارع أرفى ، وقضاء أكثر ساعات النهار في بيت عشيقته ، بين أثاث ومناظر غير مألوفة بعيداً عن قطع الأثاث الثمينة التي إجتلبها إرضاء لنوقه ونظمها وفق ميوله ولكي يوفر لنفسه كل أسباب المتعة فيشعر مع

عشيقته أنه في بيته أنشأ قصراً آخر على الضفة الثانية لنهر السين ، وعنى أن يكون ذلك القصر مماثلاً تماماً لقصره الأول ، واستخدم لهذا الغرض نفس العمال ونفس الفنائين واجتلب مثل الأثاث الذي فرش به قصره الأول ، وحرص فقط على أن يكون هناك إختلافاً بيناً بين منظري القصرين من الخارج حتى لا يفطن أحد الى الحقيقة .

ولكن فالنيرى سرعان ما عرفت السر ، وأدركت أن عشيقها إنما أراد ببناء ذلك القصر ان يخلق حوله الجو الذي يعيش فيه مع زوجته ، كأنما كان عزيزاً عليه أن يفترق عن تلك الزوجة ، فثارت ثائرتها ، وتملكها الغضب ، وطلبت منه أن يختار بينها وبين زوجته ، فلم يتردد الرجل في العودة الى سواء السبيل ، وهكذا ترك عشيقته ، وترك لها القصر الذي كان قد أطلق عليه اسم "قصر فالنيرى " نسبة إليها .

اشتد الغضب بالعشيقة ، فقصدت إلى قصر شارع آرفى وفى نيتها أن تثير حول عشيقها فضيحة تجعل اسمه مضغة فى الأفواه .. ومن حسن الحظ لم تكن هنرييت فى القصر وقتذاك .. فقابل فرانسوا عشيقته السابقة وحاول ان يتخلص منها بالحسنى .. ولكنها اضطرته آخر الأمر أن يوعز الى الخدم بطردها .

عمدت فالنيرى بعد ذلك إلى الاهانة والتهديد .. ولم يجد فرانسوا بدأ أن يأخذها بالقسوة واستعمل نفوذه الواسع واستطاع ان يلقى بها في سجن الباستيل حيث قضت عامين .

وخرجت المرأة من السجن وهي لا تفكر إلا في الانتقام ، وكان جمالها قد نبل أثناء وجودها في السجن .. وحدث بعد سنة شهور أنشبت الثورة الفرنسية الكبرى فاقترنت فالنيرى برجل يدعى مارتن كان من المقربين الى

فوكيه تنفيل ، أحد جبابرة الثورة ، فاستطاعت أن تشى بعشيقها السابق بدعوى انه من النبلاء أعداء الثورة ، وهكذا أعدم فرانسوا دى ميلامار وزوجته هنرييت .

وهكذا انتقمت فالنيرى لنفسها .. واكنها لم تنس سر التشابه العجيب
بين قصرها وقصر ميلامار ، فلما مات زوجها مارتان فوق المشنقة بدوره ،
عادت راجها إلى قصرها واعتزات فيه الناس مع ابنها الذى رزقت به من
زوجها .. وأنشأت هذا الابن على كراهية أسرة ميلامار ، ذلك لأن إعدام
عشيقها وزوجها لم يشف غليلها .. ومما زاد في حنقها أن يوليوس دى
ميلامار ، الابن الأكبر لفرانسوا ، أصاب شهرة ومجداً في جيش نابليون ،
وأصبح من ذوى الشخصيات البارزة .. ثم تقلب فيما بعد في مناصب
دبلوماسية شامة فقررت أن تطارد سلالة عشيقها بنقمتها وان تجلب عليهم
العار والدمار فدبرت المؤامرة التي ألقت بيوليوس دى ميلامار في السجن .
وكان قوام هذه المؤامرة وأساسها وسرها التشابه العجيب بين قصر شارع

وتوفيت فالنيرى بعد اثنين وعشرين عاماً وهى تناهز المائة ، وكان ابنها قد سبقها الى القبر .. بيد أنها تركت وراحها حفيداً فى الخامسة عشرة من عمره يدعى دومينيك ، كانت قد أنشأته على كراهية أسرة ميلامار .. ودلته على الطريقة التي يستطيع بها أن يفيد من التشابه العجيب بين القصرين .. وقد عرف دومينيك مارتان كيف يستغل هذا التشابه فى المكيدة التى دبرت لألفونس دى ميلامار ، ونجح فى تنفيذها أبعد حدود النجاح .

وكانت التهمة التي وجهت الى الفونس دى ميلامار وثبتت ضده هي أنه قتل امرأتين في قاعة استقبال لا يمكن إلا أن تكون قاعة الاستقبال في

قصىر شارع أرفى .

ودومينيك مارتان هذا هو العجوز الأعرج الذي يبحث عنه رجال البوليس وهو كذلك والد لورنسا مارتان والمرأة المعروفة باسم مدام تريانون .

ولست أعرف على وجن التحقيق كيف كان دومينيك يعيش ، ومن أى مصدر كان ينفق .. ولكن الذى أعرفه هو أنه اقترن بامرأة شريفة ماتت فى مقتبل العمر وتركت له ثلاث بنات هن فيكتورين الشهيرة بمدام تريانون ولورنسا وفيليستيه ، وقد ورثت الأخيرة عن أمها طباعها الطيبة ورفضت أن تساهم مع أبيها فى مغامراته ، وما لبثت ان اقترنت برجل يدعى فاجيرو ورحلت معه الى أمريكا ،

ومرت خمسة عشر عاما ، ساعت فى خلالها أحوال دومينيك ، ولكنه لم يرض ببيع قصر فالنيرى بأى ثمن ، وذلك لكى يفيد منه فى أول فرصة ، أى عندما يعود آل ميلامار الى قصرهم الذى هجروه ، إعتقادا منهم بأنه يجلب عليهم النحس ، ولعلك تذكر يا سيدى الكونت أن أباك لم يضع قدمه قط فى هذا القصر ، وأنه عاش ومات فى الأرياف .

وحانت الفرصة أخيرا بعودتك يا سيدى الكونت الى باريس ، وإقامتك مع شقيقتك في قصر شارع أرفى ، فأخذ دومينيك وابنتاه يفكرون في طريقه لاستثمار التشابه العجيب بين القصرين على النحو الذي أودى بحياة يوليوس والفونس دى ميلاهار ،

وحدث في هذه الأثناء أن توفيت فيليستيه في بونس ايرس ، ثم لحق بها زوجها ، وتركا ولدا في السابعة عشرة من عمره يدعى انطوان .

وجد انطوان نفسه وحيداً فقيراً ، وتاقت نفسه الى شهود باريس ، فسافر إليها .. واتصل بجده دومينيك وخالتيه فيكتورين واورنسا ، ولم يكن

يعلم من الماضى شيئاً ، ووجد جده وخالتاه انه فتى ذكى لبق وشريف ، فتركوا الزمن أن يسوقه الى حظيرتهم ، وشجعوه على الخمول والعبث وأمدوه بالمال ، وشجعوه على أن يوطد صلاحته بالأوساط الراقية ، ثم جاء يوم أعلنوه فيه بأن موردهم قد نضب وانه لم يعد في مقدورهم ان يمدوه بالمال ، وأصبح يتعين عليه أن يجد لنفسه عملاً .. ولكن أى عمل يجيده هذا الشاب المرفه الوسيم .

وانتهزت خالتاه هذه الفرصة وحدثتاه بالماضى وذكرتا له التشابه العجيب بين قصر فالنيرى وقصر دى ميلامار ، وأشارتا عرضاً الى إمكان الاستفادة مادياً من هذا التشابه ،

ووفق انطوان فاجيرو بعد ذلك في التعرف بالكونت دى ميلامار وشقيقته ، ووجد أن الفرصة سانحة ، فقد كانت الكونتس على جانب كبير من الجمال والغنى ، وكانت قد طلقت لتوها من زوجها الأول ، فعقد الأمل على أن يقترن بها .

صاح فاجيرو عندئذ:

- إنك تكذب .. انت انما تريد أن تشوه نواياى وأن تحق شعورى نحو جيلبرت .. اننى لم أطمع قط فى مالها ،

أجاب دنريس:

- لم أقل أنك كنت تطمع فقط فى مالها ،، ومهما يكن فان مشروعاتك تكللت بالفشل فقد كنت من الحماقة بأن تحدثت الى الكونتس فى شىء من الجرأة والجسارة فأمرت الخدم بطردك ،

وتحول دنريس إلى الكونت واستطرد:

- وهكذا انهارت آمال انطوان فاجيرو ولم يجد مفراً من الانضمام الى دومينيك وابنتيه واقسم معهم أن ينتقم ، وغاب عن باريس فترة من الزمن ارتكب فى خلالها بعض حوادث الإحتيال والتزوير ، ثم عاد الى باريس أخيراً ، وشرع فى بيع مخلفات الممثلة فالنيرى رغم احتجاج دومينيك ، وهكذا أخذ قصر فالنيرى يخلو بالتدريج من تحفه الفنية الأثرية الثمينة ،

" ولكن ماذا يهم ، طالما قاعة الاستقبال لا تزال على حالها ، وبها جميع قطع الأثاث التي تجعل منها صورة مماثلة لقاعة استقبال قصر ميلامار .

"على ان لورنسا مارتان كانت أشد الجميع حماسة لتراث الحقد فأشفقت أن تكون يد انطوان قد امتدت الى بعض محتويات غرفة الاستقبال وبذلك يضيع التشابه بينها وبين غرفة الاستقبال في قصر ميلامار ، وفي إحدى الليالي تسللت الى قصر دى ميلامار ودخلت غرفة الاستقبال ولاحظت وجود أشياء تافهة لا مثيل لها في قصر فالنيرى فحملتها معها واتخذت من الإجراءات ما يجعل التشابه تاماً بين الغرفتين ومحتوياتهما .

وفى هذه الأثناء ساعت حال آل مارتن كثيراً فتفتق ذهن لورنسا عن مفامرة حفلة الأوبرا، ووقع كل شيء كما رسمت، وبعد ساعتين من وقوع حادث الاختطاف تسللت الى قصر ميلامار، وأخفت الجاكتة هناك حيث وجدها بيشو فيما بعد،

وصمت بنريس ، ونظر الكونت الى فاجيرو نظرة حقد وغضب ، فقهقه هذا وهنف :

- كل هذا بديع .. هذه فى الحق قصة لا تنقصها المفاجئات ، ودعنى أهنئك يا دنريس على خصوبة خيالك ، ويكفينى ، دون أن أتعرض لقرابتى المزعومة لأسرة مارتان أو لقصر فالنيرى الذى لا وجود له إلا فى مخيلتك ،

يكفينى أن أقول أن دورى كان يختلف كل الاختلاف عن هذا الدور الذى تنسبه إلى ، فأنا لم أختطف أحد ، ولم أسرق المجوهرات ، وجميع أصدقائى هنا يستطيعون أن يؤكدوا لك بأننى لم أصدر فى شىء من أعمالى عن مأرب شخصى أو غرض ذاتى ،

فلم يعبأ به دنريس واستطرد:

- هناك أشخاص لا يسع الانسان إلا أن ينخدع بمظاهر الشرف والأمانة التي تلوح على وجوههم .. وأنطوان فاجيرو من هؤلاء الأشخاص . غير اننى لم أنخدع به ، وارتبت فيه منذ رأيته في الحانوت ، وزادت ريبتي حين سمعت حديثه وأنا مختبئ مع بيشو وراء الستار .

" لاحظت وأنا اسمع حديثه أن خطته قد انقلبت فجأة ، فأصبح شديد الحماسة لآل ميلامار ، شديد الرغبة في الدفاع عنهم ، فما السر في هذا الانقلاب .

"السرانه عرف أرليت الحسناء وأحبها ، وكان قد رأى أرليت قبل ذلك ، ولعلك تذكر يا سيدى الكونت انك قابلت أرليت مرة ولاحظت الشبه العظيم بينها وبين ابنتك التي ماتت .. وانك تعقبتها مرارا لتملأ عينيك من وجهها الذي يذكرك بوجه ابنتك .. وكان فاجيرو في هذه الأثناء يراقبك ، ويتبعك كظلك فرأى أرليت وأحبها ، وقد وجد من سهولة اختطاف ريجيني ما شجعه على اختطاف أرليت بمعونة خالته لورنسا .. وكان يرجو من وراء ذلك أن يسجن الفتاة ويسيئ معاملتها حتى ترضخ له ، فلما فرت استولى عليه الحزن واليأس .

وأراد أن يراها ويتصل بها بأى ثمن ، فأنقلبت خطته رأساً على عقب . وعرف مقرها هي وأمها فذهب إليهما بصفته الصديق الحميم الأسرة ميلامار

واكد لهما براءة الكونت وشقيقته وتوسل الى أرليت أن تعاونه على إثبات هذه البراءة ، وهكذا استطاع أن يفوز بعطف الجميع وثقتهم ومكنه ذلك من أن يحمل أرليت على قبوله زوجا لها .

* * *

ارسين لوبين

صاح فاجيرو:

- أنت تكذب .. ان غيرتك تتجلى في كل كلمة تنطق بها .

فاستطرد سنريس دون أن يعبأ به :

- نال فاجيرو عطفكم وثقتكم وأرضى شعوره الشخصي ولكنه أغضب أقاربه لسببين ، أولهما أنه خيب رجاهم فيه واعتزم الزواج من فتاة فقيرة ووثق أواصر صداقته مع أسرة الأمراء .. وثانيهما انه احتفظ بالمجوهرات لنفسه .. ووقع في هذه الأثناء حادث عرضي فقد كلف النائب ليكورسيه برضع تقرير خاص بتوسيع شارع دي ماريه حيث يقع قصر فالنيري ويقتضي هدمه وهو قصر مقدس بالنسبة لنومينيك وابنتاه ، يعتمنون عليه في مغامراتهم ، فحاولت لورنسا رشوة النائب ولما شعرت بالفخ الذي نصب لها قتلت النائب بمعونة أبيها .

هتف فأجيرو:

اننى لم أعلم بمصرع النائب ليكورسيه إلا منك.

- هذا صحيح .. وإنا لا اتهمك بالاشتراك في قتله .. ولكن الذين فتكوا

به هم أقاربك ، ولما فرغوا من النائب تحولوا إليك ، وفكروا في أول الأمر في التخلص من أرليت التي أبعدتك عنهم وأنقذك حبك لها من سيطرتهم فاستدرجوها الى الفخ وأوشكوا يقتلوها حرقاً ، لولا إنك جئت في الوقت المناسب ، وحاولها بعد ذلك ان يحصلوا منك على نصيبهم من المجوهرات فاتصلوا بك تليفونياً في فندقك وضربت لهم موعداً في حدائق مارس حيث تألبوا عليك ولكنك تخلصت منهم بعد أن فتكت بخالتك فيكتورين ، الشهيرة بمدام تريانون ،

امتقع وجه فاجيرو وتصبب العرق من جبينه في حين استطرد دنريس

- لم يبق أمامك لتحقيق أغراضك إلا عقبة واحدة وهى أنا .. وجدت أن أفضل وسيلة التخلص منى هى ان تهاجم ، وهكذا وضعت فى جيب خالتك فيكتورين ورقة عليها اسم أرسين لوبين ثم أوعزت إلى أحدى الصحف بنشر المقال الذى ذكرت فيه أن جان دنريس هو أرسين لوبين وحفزت بيشو بعد ذلك للقبض على وإزالتي من طريقك .. أليس كذلك ؟

أجال فاجيرو البصر حوله ، فرأى الوجوه تتحول عنه ، ولكنه صمم على المقاومة الى النهاية فصاح محدثاً بنريس :

- انك وجهت الى عشرات التهم ، ولكن هل تملك دليلاً واحدا على شيء منها ؟
- بل أملك عشرين دليلاً ، اننى أعيش منذ ثمانية أيام فى ظل آل مارتان وقد استطعت الحصول على ثقتهم وابتياع أسرارهم ،، ولدى رسائل من لورنسا إليك ومنك الى لورنسا ،، ومعى دفتر مذكرات بخط فيكتورين يتضمن قصة فالنيرى وتاريخكم جميعاً ،
 - ولماذا لم تقلم هذه الأدلة الى رجال البوليس؟

- أولاً لأننى أردت أن أميط اللثام عن وجههك أمام هؤلاء الذين انخدعوا بك ، وثانياً لأننى فكرت في أن أترك لك سبيلاً واحداً للخلاص وهو أن ترد المجوهرات المسروقة .
 - صاح فاجيرو في غضب:
 - ولكنى لم آخذ هذه المجوهرات.
 - أن لورنسا مارتان تتهمك بأخذها .. وبأنك أخفيتها .
 - أين ؟
 - في قصر فالنيري .
 - أنت تعلم أن هذا القصر لا وجود له إلا في مخيلتك .
- بل أن هذا القصو موجود ، وقد أهتديت إليه من الأوراق التي كانت على مكتب النائب ليكورسيه يوم مصرعه ،
- اذا كان القصر موجوداً فلماذا لا تذهب بنا إليه لنبحث فيه عن المجوهرات ؟
 - أجاب دنريس في هدوء:
 - اننا في هذا القصر فعلاً.
 - ماذل تقول ؟ نحن هذا في قصر ميلامار .
 - بل نحن هنا في قاعة الاستقبال التي نقلت إليها ريجيني وأرليت .
 - فاستولى الذهول على فاجيرو وغمغم:
 - هذا مستحيل .

وراح يجيل البصر حوله في دهشة وذعر ، واستطرد دنريس :

- بل ان هذا هو قصر فالنيرى الذى أقام أسلافك من سلالة الممثلة فالنيرى . وأقمت أنت فيه ردحاً من الزمن
 - أنت تكذب .. أنت تكذب .
- وهو محاط الآن برجال بيشو .. وقد هجره دومينيك ولورنسا منذ أيام ، ولكتهما يزورانه خلسة من وقت لآخر ، فهل تريد أن تراهما ؟.. هل تريد أن تشهد القبض عليهما . ان الساعة تدق الآن معلنة السادسة وقد ضربا لى موعدا للمقابلة هنا ، وقد أعتادا الوفاء بالوعد ، فهل تريد أن تراهما يا أنطوان من هذه النافذة ؟

اقترب أنطوان من النافذة بحركة آلية .. وحرك الستار فرأى دومينيك واورنسا يجتازان فناء القصر ، فغمغم

هذا مخيف .. مخيف . اذا قبضتم عليهما فسوف ينتحران . لقد قالا لى ذلك .

ولم يكد يفرغ من كلامه حتى رأى رجال بيشو يطبقون على العجوز وابنته ،

انطلق بيشو الى الخارج ليصدر أوامره لرجاله . وتحول الكونت الى فاجيرو وقال له

- والأن جاء دورك . انك أخر سلالة تلك الأسرة اللعينة .. ويجب أن تدفع دينك .

انقلبت سحنة فاجيرو فجأة ، وارتجفت أوصاله .. وسقط رأسه فوق صدره ، وظهرت عليه علامات المذلة والهزيمة .. فأقتريت أرليت من دنريس وهمست في أذنه :

- أنقذه اذا استطعت . أضرع إليك .
- ولكنه لا يريد إنقاذ نفسه يا أرليت . ان كلمة واحدة ينطق بها تكفى لإنقاذه . ولكنه يرفض النطق بهذه الكلمة .

وهنا رفع فاجيرو رأسه وقال:

- ماذا يجب أن أفعل ؟
- أين المجوهرات ؟ ان القصر محاط برجال الشرطة ، فإذا أردت أن أنقذك منهم فتكلم .. أين المجوهرات .
 - وهل يطلق سراحي اذا تكلمت ؟
- نعم ، سأعمل على أن ترحل الى أمريكا ، وسيرسل إليك فان هوين مائة الف فرنك الى بونس ايرس .

قال فاجيرو في صوت خافت:

- انها في الغرفة المجاورة .
- كلام فارغ فالغرفة خالية من كل أثاث ،
- فيماعدا النجفة .. انها تتدلى من السقف باسلاك مزينة من قطع البلاور الصغيرة . وقد نزعت بعض هذه القطع ووضعت مكانها الماسات بحيث يخيل الناظر إليها إنها هي الأخرى قطع من البلاور .

اسرع ثلاثتهم ، فاجيرو ودنريس وفان هوبن الى الغرفة المجاورة ، وصعد فان هوبن على أحد المقاعد وراح يفتش بين قطع البللور عن ماساته المفقودة ، ولكنه مالبث أن هبط عن المقعد وهو ممتقع الوجه وهتف :

- اننی لا أرى شيئا .

- مستحيل .

ووثب دنريس بدوره فوق المقعد ، وفحص النجفة ثم قال :

- هذا صحیح ، أرى آثار سلك مقطوع ، لقد سرقت المجوهرات ثانية ، فصاح فاجیرو في ذعر :

- مستحيل .. يا إلهي ! ترى ، هل عثرت لورنسا عليها ؟

ولم ينتظر فان هوبن أكثر من ذلك ، فانطلق الى الخارج وهو يصيح .

- مجوهراتى .. انها مع الشقيين يا بيشو .. يجب أن ترغمهما على الكلام . يجب أن يقولا أين مجوهراتى .

وعاد دنريس وفاجيرو الى قاعة الاستقبال وسنال أولهما الثاني :

- هل أنت واثق أنك أخفيت المجوهرات في هذه النجفة ؟

- أقسم لك اننى خبأتها فيها في نفس الليلة ، وكانت لا تزال في موضعها عندما زرت هذا القصر خلسة منذ اسبوع ،

اقتربت أرايت من دنريس وقالت له:

- صدقه يا جان .. أنا واثقة انه لم يذكر غير الحقيقة .. وكما أنه أوفى بوعده يجب عليك أن تفي بوعدك وتنقذه .

قال بنريس وهو يفكر:

- هذا عجيب .. أين ذهبت المجوهرات اذن .. لا بأس ، سأقى بوعدى وأنقذك .

بيد انه لم يكد يتم كلامه حتى فتح الباب ودخل بيشو وهو يقول:

- أصدر أوامر صريحة بألا يخرج أحد من هذا القصر.

جلس دنريس على أحد المقاعد وقال وهو يضحك

- هل سمعت يا فاجيرو ؟ .. اذا أردت الخروج فيجب أن ترفع أصبعك وتستأذن بيشو العزيز في الانصراف .

فصاح بيشو في غضب:

- كفى هذا .. ان بيننا حساباً يجب تصفيته .

- ما أغلظ قلبك يا عزيزى بيشو . ، أنت تريد أن تحيل الموقف الى مأساة في حين أن مجرد وجودك يجعله مهزلة من الطراز الأول . . ان الحساب بينى وبين فاجيرو قد تمت تصفيته .

- ماذا تقول ؟ .. ما هذا الذي تمت تصفيته ؟

- كل شيء .. ان فاجيرو لم يستطع إرشادنا الى مكان المجوهرات . ولكنى واثق ان العجوز وابنته يستطيعان الارشاد الى مكانها .. وهما فى قبضة يدك والحمد لله .. أما هذا الصديق فاجيرو فاننى ألاحظ من نظرات العطف التى أراها أن الكونت يميل الى الصفح عنه ، ولذلك فاننى أميل الى التسامح معه .

فهتف بيشو:

- بعد أذ هدمته ؟

- اننى لا أنسى انه أنقذ حياتى .

هز بیشو کتفیه وقال:

- مهما يكن من أمر فاننى سأنقل دومينيك مارتان وابنته الى إدارة البوليس .. ولا يزال بالسيارة التى نقلا اليها مكانان خاليان ، أحدهما

لفاجيرو ..

- وعن الأخر؟
 - لك أنت .
- أنا ؟ أتريد أن تقبض على بعد الذى فعلته من أجلك .. أننى أتعبت نفسى حتى أرشدك الى الحقيقة ووضعت دومينيك وابنته بين يديك وضمنت لك شهرة عالمية سوف ترفع مركزك ، أفبعد كل هذا تريد أن تقبض على دنريس ، الرجل الذى ..

قاطعه بيشو قائلا:

- كلا . أنا لا أقبض على جان دنريس .
- على من اذن ؟ .. على جيمس بارنيت ؟
 - كلا .. وانما على أرسين لوبين .

قهقه دنريس ضباحكا وقال:

- تريد أن تقبض على أرسين لوبين .. ان أرسين لوبين رجل لا يقبض على أرسين لوبين رجل لا يقبض عليه ، ولا يسمح لأحد بأن يضايقه .. رجل لا يطيع أمر أحد .. رجل هادئ مسالم يحب التعاون مع رجال العدالة ، ولكن بطريقته الخاصة .
 - كفي سخفا واتبعاني .
 - مستحيل ،
 - هل أدعو رجالي ؟
- اهم لا يستطيعون الدخول ، فأنت في مكمن لصوص كما يجب ان تعرف ، ويوجد فخ في كل ركن من هذا المنزل ، ويكفى أن أضغط على هذا

الزرلكى تهبط لوحات من الفولاذ على جميع أبواب الغرفة ونوافذها فلا يستطيع أحد البخول.

- أن رجالي يستطيعون تحطيم الباب.
 - -- ادعهم انن .

أخرج بيشو صفارته من جيبه ووضعها في فمه فقال دنريس:

- ان صفارتك لن ترسل صوتا .

فنفخ بيشو في الصفارة:

- ولكنها لم تصدر صفيراً فانفجر دنريس ضاحكا وهنف:
- أتريد بعد ذلك أن تناضلنى ؟ اصغ الى يا عزيزى . . اذا كنت انا لوبين حقاً ، فهل تعتقد اننى اجئ الى هنا بين فرقة من رجال البوليس دون أن أكون قد اتخذت احتياطاتى سلفاً .. هل تعتقد اننى لم أتوقع سلفاً هذا الجحود والنكران من ناحيتك .. لقد قلت لك ان القصر حافل بالفخاخ . اننى لم أزر هذا القصر مرارا عبثاً وأعرف السرداب السرى الذى يوصل من هذه الغرفة الى اصطبل للمركبات فى نهاية هذا الشارع ، اننى حر ، أستطيع الخروج من هنا متى شئت .. وسأصطحب معى فاجيرو ، فلا تضيع وقتك ،

قال ذلك ثم أشار الى لوحة من اللوحات الخشبية التى تغطى الجزء الأسفل من جدار الغرفة وقال محدثاً فاجيرو:

- اقترب من هذه اللوحة يا فاجيرو واضغطها بيدك فتتحرك ، وتنكشف غن ثغرة توصل الى السرداب .، هل تحركت . هذا حسن .

وكان يرقب بيشو عن كتب وهو يقول ذلك ، فلما رآه يهم باخراج مسسه

وثب عليه ، وأمسك بساعديه ومنعه عن الحركة

ووقف الآخرون يشهدون هذا المنظر العجيب بفضول لا حد له وهتف دنريس

- لا تهدر دماً يا عزيزى بيشو ، كن رجلا مسالما مثل صديقك لوبين ، هل دخلت في الثغرة التي تكشفت عنها اللوحة يا فاجيرو ؟ هذا حسن ، وداعا يا بيشو ،

وترك ساعدى بيشو ووثب الى الثغرة بسرعة .. وأعاد اللوحة الى موضعها ووقف بيشو مترددا لحظة وهو مشدوه ثم انطلق يعدو الى الخارج

وأسرع الكونت والكونتس وأرليت الى النافذة ، وأطلوا منها ورأوا بيشو يجمع رجاله ويسرع الى نهاية الشارع .. وهتفت أرليت في قلق

- هل تظن انهم يقبضون عليه يا كونت ؟

وعندئذ أجابها صوت طروب.

– هذا مستحيل ،

تحول القوم ونظروا وراعهم فرأوا دنريس وفاجيرو يخرجان من الثغرة التي تواريا فيها .. وقال دنريس ضاحكا

- مسكين بيشو ، لا يوجد في هذا القصر فغ على الاطلاق .. ولا يوجد أي منفذ سرى .. أما هذه الثفرة فتؤدى الى مخبأ سرى صغير لا يكاد يتسع لأكثر من ثلاثة أشخاص ، ولكن بيشو رجل سريع التصديق ، بطئ التفكير .. ويحسب الانسان أن يتحدث إليه بلهجة الثقة لكي يصدقه ، والأن يا أنطوان ، أنا وأثق أن بيشو ورجاله قد انطلقوا الى الاصطبل الكائن في نهاية الشارع ، ورابطوا هناك في انتظار خروجنا من السرداب

مزعوم ، فالفرصة اذن سانحة للفرار . هلم بنا .

وكان يتكلم بهدوء عجيب .. فمد اليه الكونت يده وهو يقول:

- ألست بحاجة الى شيء يا سيدى .
- شكرا لك يا سبيدى الكونت .. ان طريق الفرار ممهد أمامنا .

واحنى دنريس قامته للكونتس باحترام فمدت إليه يدها بدورها وهي تقول

- ليس في استطاعتي أن أفيك حقك من الشكر يا سيدى .. انك فعلت من أجلنا الكثير ، وأنقذت شرف أسرتنا .

قال دنریس :

- الى اللقاء يا أرليت .. انها سوف تكتب إليك بعنوان " انطوان فاجيرو " صراف ببونس ايرس .

وأخرج من درج إحدى الطاولات علبة من الورق المقوى لم يذكر عنها كلمة واحدة ، ثم ودع القوم للمرة الأخيرة ، وخرج من الغرفة ، يتبعه فاجيرو

كان الطريق خلوا أمامهما ، وقد وجدا سيارة البوليس وفيها دومينيك ولورنسا مشدودوا الوثاق ، وقد وقف فان هوبن بالقرب منهما ومسدسه في دده .

وصاح دنريس محدثاً فان هوين:

- لقد انتصرنا .. وجدنا في القصر شريكاً آخر كان هو الذي استولى على المجوهرات ، قد انطلق بيشو ورجاله في أثره ،
 - وأين المجوهرات ؟
 - لقد وجدها فاجيرو وها هي -

- ومد إليه يده بالعلبة فهتف فان هوين
- يا الهي! مجوهراتي في هذه العلبة ؟
- نعم ، ولكن يجب قبل كل شيء أن تتعاون معى على إنقاذ انطوان ذلك هو الشرط الأساسى لرد مجوهراتك إليك .. ليس عليك إلا أن تنطلق بنا بسيارتك باسرع ما تستطيع الى الحدود البلجيكية .
 - ليكن ذلك ،
 - وتناول العلبة من دنريس ، ووضعها في جيبه .. فقال دنريس
- حسناً ، ولكن يجب أن تنطلق بسرعة مائة كيلو في الساعة ، فاذا لم نمر من الحدود قبل أن تبرق إدارة البوليس الى مركز حراسة الحدود البلجيكية فاننى استرد المجوهرات . . ها أنذا قد أنذرتك .

فانطلق فان هوبن بالسيارة بسرعة البرق ، وقد صرفه خوفه على المجوهرات وتأثير دنريس عليه من التفكير أو الاهتمام بشيء آخر غير الأحتفاظ بأقصى سرعة السيارة ، فبلغوا الحدود بعد منتصف الليل بقليل .

قال دنريس ،

- قف بالسيارة على بعد مائة متر من نقطة الجمرك .. سأرافق فاجيرو الى الحدود ، ثم أرجع إليك بعد نصف ساعة على الأكثر لتعود بى الى باريس ،

وانتظر فان هوبن نصف ساعة .. ثم ساعة .. وأخيرا داخله الشك فجأة فبحث في جيبه عن العلبة وفتحها بأصابع ترتجف ، ولكنه لم يجد بها غير بعض قطع من البللور ،

وعاد فان هوين الى باريس بسرعة البرق ، فوصل إليها فى الصباح ، وعلم من الصحف وهو فى طريقه الى بيشو ان دومينيك شنق نفسه وان ابنته انتحرت بالسم .

النانية

لا يزال الناس يذكرون الانفعال الكبير الذي واكب ذلك الانتحار المزدوج والذي انهى الأحداث المفجعة التي أثارت الاهتمام والفضول ، فقد كان انتحار دومينيك وابنته حانعة لقضية شغلت الرأى العام أسابيع ونهاية لسر ظل خافياً خلال السنوات المائة الأخيرة ، ونهاية كذلك لعذاب طويل فرضته الأقدار على أسرة ميلامار .

ومع ذلك فان الشيء غير المتوقع والطبيعي في نفس الوقت هو أن المفتش بيشو لم يجن في ذلك اليوم الثمرة الأدبية والمهنية التي كان يجب أن يجنيها ، لأنها كانت من نصيب جان دنريس ، أي أرسين لوبين ، لأن البوليس والجرائد لم يريا إلا شخص واحد تحت الاسمين ، وبذلك أصبح لوبين على الفور البطل العظيم في تلك المغامرة ، فهو الذي كشف عن السر التاريخي ، وهو الذي أماط اللثام عن قصة فالنيري ، وأنقذ أل ميلامار وسلم الجناة .

واقتصرت صفة بيشو على دور كومبارس وتابع أحمق حدعه لوبين ، ومكنه هو وفان هوبن من الهرب عبر الحدود البلجيكية

ولكن الشيء الذي اختلقه الجمهور، متجاوزاً بذلك الصحافة والبوليس،

هو أنه نسب اختفاء المجوهرات إلى أرسين لوبين على الفور ، فما دام لوبين قد فعل كل شيء وأعد كل شيء ، وأقلح في كل شيء ، فقد بدا من الواضح انه استولى على كل شيء .

وبلغ استياء بيشو مداه . وقد كان من الذكاء بحيث اعترف أنه لم يكن بعيد النظر ، ولم يفكر لحظة واحدة في التهرب من الحقيقة التي ذكرتها الجرائد ، وأسرع الى وعنفه وقال له متهكماً

- ألم أقل لك منذ البداية إن هذا الشيطان سيجد مجوهراتك ، وانك لن تراها أبداً ، لن يكون لكل مجهوداتنا أية فائدة ، كما هي العادة . فهو يعمل مع البوليس ، فيقدمون له كل المساعدات ويفتحون له كل الأبواب وفي النهاية .. عندما يصلون الى الهدف " بفضله " واعترف بهذا ، يتملص ويهرب بالغنيمة .

قال فان هوبن ، وكان قد وقع فريسة المرض ولزم الفراش

- ضاعت مجوهراتي اذن ؟ .. ألا فائدة من البحث عنها ؟

أقر بيشو بفشله ، وقال في تواضع لا يخلو من النبل

- يجب أن تستسلم للواقع .. لا يمكن عمل أى شىء مع هذا الرجل ، فانه يملك وسائل عجيبة وطاقة لا تنفذ تتيحان له تنفيذ خططه بكل سهولة . وأن الطريقة التى فرض على بها وجود منفذ سرى فى بيت آل مارتان ، والتى تمكن من إخراجى من ناحية لكى يخرج هو من الناحية الأخرى ، ويداه فى جيوبه ، إنما تدل على عبقرية . ان النضال مع هذا الرجل حماقة ، ومن ناحيتي أنا فأنى اتخلى عنه ،

صاح فان هوبن وهو يجلس نصف جلسة في فراشه

أما أنا فلا

قال بيشو

- كلمة واحدة يا سيد فان هوبن ، هل أفلست بسبب ضياع مجوهرات ؟

أجاب الآخر

- کلا .
- اقنع اذن بما تبقى لك ، وصدقنى ، لا تفكر بعد فى مجوهراتك ، فانك ن تراها أبداً .
- أتخلى عن مجوهراتى ؟ .. لن أراها أبداً ؟ .. ولكن هذا فظيع .. ان بوليس يجرى ويتابع أبحاثه .
 - بدون حماس .
 - وأنت ؟
 - اننى نفضت يدى .. وسيحفظ قاضى التحقيق القضية .
 - هذا فظیع .. بأی حق ؟
 - ان أل مارتان ماتوا . وليست هناك أية تهمة ضد فاجيرو .
 - ابحثوا عن لوبين إذن
 - اننا لن نقف له على أثر
 - راقبوا أرليت ، فلوبين مغرم بها ، ولابد أن يظهر
- خطر لنا ذلك ولكن أرليت هربت والمفروض انها لحقت بلوبين في خارج

صاح فان هوبن

- بالشيطان ا ما هذا النحس ا

* * *

لم تهرب أرليت ، وإنما اعتكفت في شاليه على ضفاف نهر السين ، عرضته ريجيني أوبرى عليها لكي تقيم فيه ريثما تهدأ الضجة التي أحاطت بتلك القضية .

وعاشت في ذلك الشاليه أسبوعين هادئين استعادت فيهما نشاطها وهدوعها ولونها تحت شمس يوليه الساطعة ، وأقام على خدمتها بعض الخدم المخلصين ولم تخرج من الحديقة أبداً واستسلمت لأحلامها وهي تجلس على شاطئ النهر ، تحت أشجار الزيزفون .

وكانت بعض القوارب تمر أمامها وفيها بعض العشاق . وكانت ترى كل يوم تقريباً فلاحاً مسناً يرسو بقاربه على مقربة ، بين الصخور ، وكانت تتحدث معه وهي تتابع بعينيها السنارة وهي تتحرك بين الأمواج الصغيرة ، أو تنظر الى وجهه تحت قبعته القش العريضة ، وإلى انفه المعقوف ، وذقنه الكثيفة الشعر ،

وفيما هى تقترب منه ذات مساء ، أشار إليها أن تلرم الصمت ، فجلست بجوار القارب فى هدوء ، وكانت السنارة تتحرك ذات اليمين وذات الشمال مما يدل على أن سمكة تحاول أن تأكل الطعم ، ولكن لا ريب انها أحست بالخطر ، لأن السنارة لم تلبث ان استعانت هدوعها ، وقالت أرليت

- لاحظ لك اليوم .. فانت لم توفق حتى الآن .

ولكنه تمتم قائلا:

بل اندى وفقت واصطدب صيدا عظيما يا انسة

عادت أرليت تقول

- ومع ذلك فاننى أرى السلة فارغة ، وهذا يدل على أنك لم نصد شيئاً ا
 - بل اصطدت فتاة جميلة جداً تدعى أرليت .

لم تفهم شيئا في بادئ الأمر ، ولكنها لم تلبث أن توترت وقد فهمت فجأة لم يكن الرجل غير جان دنريس . ولا ريب أنه تفاهم مع الفلاح العجوز ، وطلب أن يأخذ مكانه . وتملكها الفزع وقالت

- أنت .. أنت .. أرحل . أرجوك أن ترحل .

خلع قبه ته القش العريضة التي تغطى رأسه وقال

- ولكن لماذا تريدين أن أرحل يا أرليت ؟
 - اننى خائفة .. أتوسل إليك .
 - ومم تخافين ؟
- من الناس الذين يبحثون عنك ، ومن الناس الذين يحومون حول بيتى بباريس ،
 - ألهذا السبب أختفيت إذن ؟
 - نعم ، . اننى خائفة .. لا أريد أن تقع في الكمين بسببي ، . ارحل ،

كان الحزن يعصف بها .. وأخذت يده وقد اغرورقت عيناها بالدموع . وعندئذ قال لها في رفق :

- اطمئنى .. لقد خاب أملهم فى العثور على بحيث انهم كفوا عن البحث عنى .

- ولكنهم سيجدونك عندى .
 - ولماذا يجدونني عندك .
 - لأنهم يعرفون .

واصطبغ وجهها ، فقال متمماً عبارتها :

- لأنهم يعرفون اننى أحبك ، وأننى لا أستطيع العيش دون أن أراك . أليس كذلك ؟

ارتدت في مقعدها الى الخلف ، ولم تشعر بالخوف ، فقد طمأنها هدوء جان ، وقالت :

- اسكت .. لا تقل مثل هذه الأشياء ، وإلا اضطررت الى الانصراف . ونظر كل منهما الى الآخر . وقالت أخيرا في شيء من التوتر :

- لماذا أتيت ؟
 - لكي أراك .
- ولكننى واثقة أن هناك أسباب أخرى .
- حسنا .. نعم .. هناك أسباب أخرى .. فاننى وقد كشفت القناع عن فاجيرو ، حطمت كل خططك ومشاريعك الشجاعة لأعمال الخير التي تريدين القيام بها ، ورأيت أن من واجبى أن أتيح لك الوسائل لكي تمضى في مشاريعك قدماً .

راحت تصفى إليه في شرود وسألته أخيراً:

- أنت الذي أخنت المجوهرات ، أليس كذلك ؟

قال رهو بيتسم ابتسامة خفيفة:

بعم اللي عسر عسها في المحقة في الليلة السابقة واثرت أن لا يعرف أحد دلك لكي تلبصق التهمة بال ماريان ولم أكن أعتقد أن الجمهور سيحمن هذه الحقيقة التي تبغضينها يا أرليت

قالت الفتاة

- ولكنك ستعيد هذه المجوهرات ؟
 - لمن ؟
 - لفان هوين
- كلا . فقد سرقها من رجل يهودى مسن ، في تركيا منذ بضع سنوات وقد مات ذلك اليهودى وليس له أى قريب أو وريث ،
 - بحيث انك تحتفظ بها في النهاية ؟
 - عجب! .. أليس لى فيها بعض الحق؟
 - ولكنه لم يلبث أن أردف قائلا
- اننى لم أبحث فى هذه القضية يا أرليت إلا عن الحقيقة ، ولم أعمل إلا لإنقاذ آل ميلامار وضبياع انطوان ، فقد أردت أبعاده عنك .. أما عن المجوهرات فسوف تستخدمينها فى مشاريعك وكل أعمال الخير التى سوف تضطلعين بها .

هزت رأسها وقالت

- كلا ، لا أريد ذلك ، لأننى أتخلى الأن عن كل طموحاتى ، فقد فكرت وترويت ورأيت اننى قد تسرعت بعد أن أثملتنى بعض النجاحات الصغيرة ، حتى انه خيل لى انه ليس أمامى إلا خطوة واحدة للوصول الى ما أريد .

- ولماذا غيرت رأيك ؟
- لأننى مازلت صنفيرة جداً وأفتقر الى الخبرة ، يجب أن أجد وأن أعمل اولا ، فمن كان في مثل سنى لا حق له في ..

اقترب جان منها وقال:

- اذا كنت ترفضين فذلك لأنك لا تريدين هذا المال ، ولأنك تلوميننى ، أليس كذلك ؟ .. وأنت على حق ، فأنك على قدر كبير من الاستقامة بحيث لا تقبلين القيام بمشروع بحصيلة السرقة ، ولأنك لا تحبين بعض الأمور التى تقال عنى .. والتى لم أكذبها .

أسرعت تقول:

- لا تكذبها أرجوك .. أننى لا أعرف شيئاً ، ولا أريد أن أعرف شيئاً .
 - ألا تريدين أن تعرفي من أنا ؟
 - أعرف من أنت يا جان .
 - ومن أنا ؟
- أنت الرجل الذي أعادني الى بيتى ذات مساء ، وقبلنى على وجنتى ، برفق بحيث اننى لم أنس ذلك ،

قال بنريس في انفعال:

- ماذا تقولین یا ارلیت ؟

اصطبغ كل وجهها من جديد وقالت من غير أن تخفض عينيها:

- أقول ما لا أستطيع خفاء ، وما يسيطر على كل حياتي ، ولا يخجلني الاعتراف به . . أنت جان ، والباقي لا يهمني .

- اذر فأنت تحبينني يا أرليت ؟ .. ولكن لماذا لم تعترفي لي بذلك ؟
- نعم .. اننى أحبك ، ولكننى لم أكن أثق بك ، فقد رأيتك تعامل ريجينى بكل رقة ورفق ، وكنت شديدة الغيرة منها ولزمت الصمت عن كبرياء وشجن

صاح:

- ولكننى لم أحب ريجينى أبدأ.
- كنت أعتقد انك تحبها ، وقد أشقانى ذلك بحيث قبلت عروض أنطوان فاجيرو .. غماً وغضباً .. ثم أنه كان يروى لى أكاذيب عنك وعن ريجينى ، ولكننى لم ألبث أن أدركت اكثر من مرة انك تحبنى أنا ، وأن كل ما تبذله من جهد انما كان في سبيلى أنا ، ولانقاذى من أنطوان .. ولكن الأحداث كانت أقوى منى ، وراحت تبعدنى عنك .

ازداد انفعال جان إزاء هذه الاعترافات ، وقال في رفق:

- انتى أشعر بالخوف الآن يا أرليت .
 - ومم تخاف یا جان ؟
- اخاف من سعادتي ، وأخاف ان لا أسعدك يا أرليت .
 - ولماذا لا أكون سعيدة ؟
- لأننى لا أستطيع أن أقدم لك شيئاً جديراً بك يا عزيزتي أرايت.
 - وأردف في صوت خافت:
 - فلا يتزوج أمثال دنريس أو أمثال بارنيت ولا ..

وضعت يدها في فمه ، لم تشأ أن تسمع اسم أرسين لوبين ، وازعجها اسم بارنيت ، وربما ازعجها اسم دنريس هو الآخر .. لم يكن بالنسبة لها

اكثر من جان . وقالت .

- وأمثال أرليت مازول لا يتزوجن .
- بل يتزوجن ، فأنت أجمل مخلوقة .. وليس لى الحق فى أن أضيع حياتك .

- انك لا تضيع حياتى يا جان . . كل ما أريده منك بضع أسابيع . . شهرين أو ثلاثة شهور من حياتك ، ومن الحرية فى الهواء الطلق . . هل يمكن هذا ؟ صديقان يرتحلان ويتنقلان معا فى بلاد جمبلة . . وعندماتنتهى أجازتى أعود الى العمل . . اننى بحاجة الى هذه الأجازة . . ولكننى أراك لا تضحك يا جان . . والحق أن ما أطلبه منك غير معقول ، فأنك لا يمكن أن تضيع حياتك فى قضاء بضعة أيام معى كصديق مخلص وفى .

شحب وجه دنريس ، وراح يتأمل شفتى الفتاة الرطبتين ووجنتيها المتوردتين .. هل لابد له أن يتخلى عن حلاوة الأمل .. رأى في عيني أرليت ذلك الحلم الجميل لصداقة افلاطونية طاهرة ، وهو ما لا يمكن تحقيقه بين عاشقين .. ولكنه أحس أيضاً أنها لا تريد أن تفكر ولا أن تعرف فيم ترتبط وبدت له صادقة وسانجة في طلبها بحيث أنه لم يحاول أن يزيل الحجب الغامضة لذلك المستقبل القريب ،

وقالت له :

- فيم تفكريا جان ؟
- في شيئين ، أولهما في تلك المجوهرات ، سأعيدها الى بيشو لكى يسترد اعتباره ، فأننى أدين له بذلك ،
 - والشيء الثاني ؟

- هو مشكلة محيفة يا أرليت تتعلق برحلتنا
- ماذا تقول ؟ .. اتكون هذه الرحلة مستحيلة ؟
- كلا . ولكننى أتساعل كيف يتصرف كل منا . أرى نفسى مرتدياً ثياباً رياضية وقبعة من القش ، وأراك أنت يا أرليت في ثوب كلوش من القطن .

نظرت اليه ، في شيء من الخبث ، ونظر اليها هو الآخر في شيء من الخبث ، ثم ضحكا معا وتعانقا .

*** (تمت)



ت: ١٩١١٢٠٧ الرياض

marouf@intouch.com